726 CON

Bibliothèque Nationale Du Québec
A/S Dépôt Légal
2275, Rue Holt
Montréal Québec H2G 3H1

Honda Terrebonne
Civic 2012
En location 178$* 60/mois
0$ comptant
*Voir détails chez le concessionnaire
450 477-0555

la Revue
DE COEUR ET D'ACTION
TERREBONNE
Semaine du 26 septembre au 2 octobre
54e année, nº 19

Recyclez-moi après lecture
Contient des fibres recyclées

0% JUSQU'À 60 MOIS ou Fiesta S 14 244$*
Voir page A-2
Ford
Terrebonne Ford
450 968-9000

(Photo : Martin Alarie)

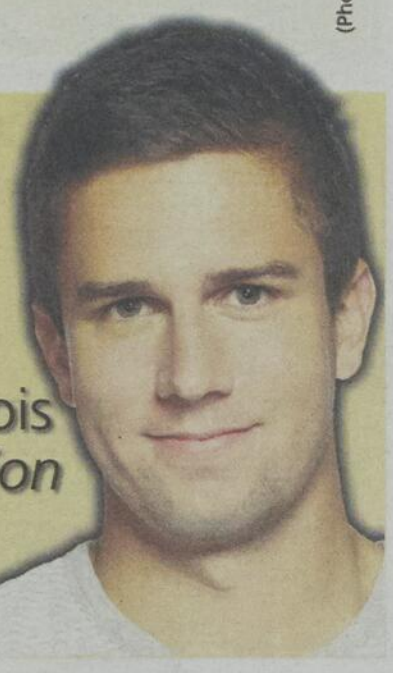
LHJMQ
Nos joueurs dans la cour des grands

Pages A3 et A4

À la conquête de la normalité
Page B1

La culture moulinoise couronnée
Pages A6 et A7

Un Mascouchois à *Occupation Double*
Page A12



Jean Coutu
On trouve de tout... même un ami
930, boul. des Seigneurs, Terrebonne 450 492-0810
2225, chemin Gascon, Lachenaie 450 471-2515
OUVERT 7 JOURS, 7 SOIRS, TOUS LES WEEK-ENDS

BOUNTY
Essuie-tout
Emb. 6s • Rég.: 6.99$
Spécial 3 99$ (3 par client)

TIDE
Liquide 1,47L ou poudre 1,5kg
Rég.: 7.99$
Spécial 4 99$ (3 par client)

CREST
Pâte dentifrice
Formats sélectionnés
Rég.: 2.19$
Spécial 2/3 $ (5 par client)

Maintenant acceptées à la livraison
Prix valide du 27 septembre au 3 octobre 2012

Ford

À Terrebonne, plus Ford que jamais!

TERREBONNE FORD 450 968-9000 TFord.ca 2730, chemin Gascon (près 640)

SUPER VENTE de construction

Tout doit être liquidé !

Ford

PRIX EMPLOYÉS

PROLONGÉ JUSQU'AU 1ER OCTOBRE

PARTAGEZ NOTRE PASSION, PARTAGEZ NOS PRIX.

VOTRE DERNIÈRE CHANCE D'OBTENIR

14 000 $ EN RAJUSTEMENTS DE PRIX

Le rajustement de prix illustré s'applique au F-150 Platinum 4x4 2012 Super Crew.

DE PLUS, VOUS POURRIEZ GAGNER VOTRE FORD ΔΔ

PLUS **0%** À L'ACHAT ¨

SUR LA PLUPART DES NOUVEAUX MODÈLES FOCUS ET FIESTA 2012

C'EST VOTRE DERNIÈRE CHANCE DE PROFITER
DES MÊMES PRIX QUE NOUS
SUR TOUS NOS MODÈLES 2012.

FIESTA SE HATCHBACK 2012

TOP SAFETY PICK — MEILLEUR CHOIX SÉCURITAIRE SELON L'IIHS.

0% À l'achat JUSQU'À **60 MOIS**¨

TERME DE 72 ET 84 MOIS AUSSI DISPONIBLE

SUR LA PLUPART DES NOUVEAUX MODÈLES FIESTA 2012 EXCLUANT LA VERSION S

OU

Achetez une **FIESTA** S pour

14 244 $*

Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus

FOCUS SE BERLINE 2012

LE GUIDE 2012 DE L'AUTO « PREMIÈRE DE CLASSE » PARMI LES VOITURES COMPACTES

TOP SAFETY PICK — MEILLEUR CHOIX SÉCURITAIRE SELON L'IIHS.

0% À l'achat JUSQU'À **72 MOIS**¨

TERME DE 84 MOIS AUSSI DISPONIBLE

OU

0% À la location JUSQU'À **48 MOIS**¨¨

À **199 $** PAR MOIS

Acompte de 2 695 $
Incluant 1 180 $ en Rajustement Prix Employés

SUR LA PLUPART DES NOUVEAUX MODÈLES FOCUS 2012 EXCLUANT LA VERSION S

FUSION SE 2012
équipée d'une boîte automatique

LA BERLINE INTERMÉDIAIRE LA PLUS VENDUE AU CANADA®

Rajustement Prix Employés	1 868 $
Allocation Livraison	4 500 $
Rajustement de Prix Total	**6 368 $**

Votre Prix Employés

19 981 $*

Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus

5,1 L/100 km SUR ROUTE
6,9 L/100 km EN VILLE‡

5,5 L/100 km SUR ROUTE
7,8 L/100 km EN VILLE‡

6,9 L/100 km SUR ROUTE
9,4 L/100 km EN VILLE‡

NOUS AVONS UNE GAGNANTE !

Ford du Canada et Dams Ford Lincoln tiennent à féliciter Pamela C. gagnante de son **ESCAPE** TITANIUM 2013. Pamela C. est la troisième gagnante au Canada du concours « Partagez notre passion » pendant les Prix Employés Ford.

JUSQU'À PRÉSENT, PLUS DE

363 081

CANADIENS ONT PARTAGÉ NOTRE PASSION ET NOS PRIX.

DEPUIS 2005

FAITES VITE. OBTENEZ VOTRE PRIX EMPLOYÉS ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER EN CONSULTANT FORD.CA OU EN VOUS RENDANT CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE FORD.

Ford Classe Affaires

Prix du Président Ford Club Dirigeant GAGNANT 2010

Prix du Président Ford GAGNANT 2011

Ford Allons plus loin | quebecford.ca |

LES ACHETEURS AVISÉS LISENT LES PETITS CARACTÈRES. Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions du crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le plein de carburant, l'inscription au FOPIM (pour les véhicules fi nancés ou loués), la taxe écologique sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSF). Ces offres sont d'une durée limitée et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Pour obtenir tous les détails, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. À L'offre PRIX EMPLOYÉS de « PRIX EMPLOYÉS » est en vigueur du 14 juin au 1er octobre 2012 (la « période du programme ») et s'applique à l'achat ou à la location de la plupart des véhicules Ford 2012 neufs (à l'exception des châssis-cabines et des fourgons tronqués, des camions moyens, du F-150 Raptor, de la Mustang Boss 302 et de la Shelby GT500). Le PRIX EMPLOYÉS s'applique au programme « À ». Habituellement offert aux employés de Ford Canada mais exclut le bon négocié avec les TCA. Le véhicule neuf doit être commandé à l'usine ou livré chez votre concessionnaire Ford participant durant la période du programme. Cette offre peut être combinée à la plupart des autres offres de Ford Canada faites aux consommateurs et qui sont en vigueur au moment soit de la commande à l'usine, soit de la livraison, mais non des deux. Le PRIX EMPLOYÉS ne s'applique pas aux véhicules ayant droit à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, au programme de primes pour parcs commerciaux, aux primes pour la location quotidienne, ni aux programmes de fi délité Plans AN/ZD/F. ÂÂ Aucun achat requis. Pour obtenir le règlement complet du concours et connaître les critères s'appliquant aux véhicules admissibles et pour vous inscrire, visitez www.ford.ca/concourspartagezmotrepassion (suivez le chemin qui s'applique à vous, remplissez tous les champs obligatoires et cliquez sur « soumettre »). Ouvert uniquement aux résidents du Canada qui ont atteint leur majorité, qui sont détenteur d'un permis de conduire valide reconnu dans leur province de résidence et qui sont propriétaires d'un véhicule de marque Ford (à l'exclusion des clients de parcs et de tous les propriétaires de véhicules de marque Lincoln ou Mercury). Deux des critères s'appliquant aux véhicules admissibles sont que le véhicule soit dûment enregistré au Canada, au nom du participant au concours (propriété du véhicule correspondant et dûment immatriculé et assuré. Les « non propriétaires d'un Ford » devront rédiger un paragraphe original d'un maximum de 100 mots (avec espaces) déclarant « Pourquoi j'aime les véhicules Ford », indiquer leur nom et leur adresse au complet, leur adresse courriel ainsi que leur numéro de téléphone avec code régional (accessible pendant la journée) et envoyer le tout à: Vanessa Richard, Pareto Corp., 1 Concorde Gate, Suite 200, Toronto, ON, M3C 4G4. Le concours se termine à 23 h 59 (HNP) la dernière journée de la campagne PRIX EMPLOYÉS Ford qui sera au plus tôt le 31 août 2012. Limite de 1 inscription par personne. Jusqu'à 5 prix seront décernés au Canada et seront répartis en 3 catégories possibles (selon le type d'inscription). Leur valeur s'échelonnera de 15 000 $CAN à 50 000 $CAN au maximum. Les chances de gagner dépendent du nombre total d'inscriptions reçues à chaque intervalle de 10 000 unités vendues dans le cadre de la campagne PRIX EMPLOYÉS (un « déclenchement de tirage »). Les chances de gagner diminueront au fur et à mesure du déroulement du concours, alors que plus d'inscriptions seront effectuées et que les possibilités de déclenchement de tirage diminueront. Le gagnant devra répondre à une question réglementaire. Le nombre réel de prix remis sera fondé sur le nombre total de ventes de véhicules (à l'exception des ventes aux parcs) pendant la campagne et des déclenchements de tirages subséquents et il pourra être inférieur au total indiqué précédemment. ± Cotes de consommation de carburant estimatives pour la Focus SE 2012 équipée d'un moteur à 4 cyl. en ligne de 2,0 L et d'une boîte automatique, la Fiesta SE 2012 équipée d'un moteur à 4 cyl. en ligne de 1,6 L et d'une boîte manuelle, la Fusion SE équipée d'un moteur à 4 cyl. en ligne et d'une boîte automatique et le Escape XLT 2012 équipé d'un moteur à 4 cyl. en ligne. Les cotes de consommation de carburant sont établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada. La consommation réelle peut varier en fonction des conditions routières, du chargement du véhicule et des habitudes de conduite. † Obtenez 14 000 $ en rabais PRIX EMPLOYÉS pour le F—150 Platinum 4x4 2012 SuperCrew. Le rajustement PRIX EMPLOYÉS total est une combinaison du rajustement PRIX EMPLOYÉS de 7 000 $ et d'une allocation de livraison de 7 000 $. Cette offre peut être combinée à la plupart des autres offres au détail de Ford Canada faites aux consommateurs et qui sont en vigueur au moment soit de la commande à l'usine, soit de la livraison, mais non des deux. Les rajustements PRIX EMPLOYÉS ne peuvent être combinés aux programmes de primes pour les parcs commerciaux. * Achetez l'un des véhicules neufs suivants : Fiesta S hatchback 2012 / Fusion SE équipée d'une boîte automatique au prix de 14 244 $ / 19 981 $ après déduction du rajustement PRIX EMPLOYÉS total de 305 $ / 6 368 $. Le rajustement PRIX EMPLOYÉS total est une combinaison du rajustement PRIX EMPLOYÉS de 305 $ / 1 868 $ et d'une allocation de livraison de 0 $ / 4 500 $. Les taxes s'appliquent au montant total de l'achat après la déduction du rabais du constructeur. ** Obtenez un taux d'intérêt annuel de [0 %/1,99 %/[0 %/0,99 %/2,99 %] pour le fi nancement à l'achat sur la plupart des véhicules neufs suivants : la Focus 2012 (excluant la version S)/Fiesta 2012 (excluant la version S) pour un terme maximal de [72/84]/[60/72/84] mois. Par exemple pour un fi nancement à l'achat de 20 000 $ au taux d'intérêt annuel de [0 %/1,99]/[0 %/0,99 %/2,99 %] pendant [72/84]/[60/72/84] mois, la mensualité exigible est de [277,77 $/255,26 $]/[333,33 $/286,22 $/264,18 $] le coût d'emprunt est de [0 $/1 441,84 $]/[0 $/606,13 $/2 190,77 $] ou le taux d'intérêt annuel est de [0 %/1,99 %]/[0 %/0,99 %/2,99 %], pour une somme totale payable de [20 000 $/21 441,84 $]/[20 000 $/20 606,13 $/22 190,77 $]. *** Louez la Focus SE berline 2012 neuves au taux d'intérêt annuel de 0 % pour un terme allant jusqu'à 48 mois pour une mensualité exigible de 199 $ moyennant un acompte de 2 695 $. Cette offre inclut des montants de 680 $ en rabais du constructeur et de 500 $ en allocation livraison. L'obligation locative totale est de 12 247 $, la valeur de rachat optionnelle est de 7 227 $ et le prix total d'acquisition est de 19 469 $. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix de fi nancement à la location, après déduction de tous rajustements de prix. Certaines conditions et une limite de 16 000 km par année pour une période de 48 mois s'appliquent. Un coût de 0,12 $ par kilomètre s'applique au-delà de la limite permise, en plus des taxes exigibles. †† © 2012 SIRIUS Canada Inc. « SiriusXM », le logo SiriusXM, de même que les noms et logos des stations sont des marques de commerce de SiriusXM Radio Inc. utilisées en vertu d'une licence.

DÉBUT DE SAISON DANS LA LHJMQ

Des Moulinois dans la cour des grands

La 44e saison de la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ) a débuté le 20 septembre avec une rencontre entre le Titan d'Acadie-Bathurst et les champions en titre de la Coupe du Président, les Sea Dogs de Saint John. Comme par les années passées, de nombreux athlètes de la région des Moulins aiguiseront leurs patins dans la cour des grands cette année.

| redaction@larevue.qc.ca

PIERRE-LUC CHENEL

D'entrée de jeu, plusieurs Moulinois reprennent l'action pour la saison 2012-2013. Trois joueurs en seront à leur dernière saison dans la LHJMQ. Les vétérans de 20 ans Martin Lefebvre (Québec), Philippe Maillet (Victoriaville) et Jess Tanguy (Rimouski) effectueront leur dernier tour de piste.

Blessé, Jess Tanguy commencera la saison au début du mois d'octobre. Meilleur pointeur de l'Armada de Blainville-Boisbriand la saison dernière, il a été échangé à l'Océanic le 20 août.

De son côté, Martin Lefebvre a été nommé capitaine de l'équipe par l'entraîneur-chef Patrick Roy. Le numéro 40 sera le meneur de la brigade défensive des Remparts.

Avec les Tigres, Philippe Maillet voudra se reprendre après la décevante élimination en première ronde des séries éliminatoires contre le Drakkar de Baie-Comeau la saison dernière.

Sélectionné par les Red Wings de Détroit en juin 2011, Xavier Ouellet (Blainville-Boisbriand) en sera à sa quatrième saison dans le circuit Courteau. Avec un contrat des Red Wings en poche, le capitaine de l'Armada en sera vraisemblablement à sa dernière campagne dans la LHJMQ.

Champion de la Coupe Memorial en mai, Alex Dubeau (Moncton) entreprendra un nouveau défi. Son expérience acquise le printemps dernier aidera grandement l'équipe des Maritimes afin qu'elle se rende le plus loin possible. Danick Emond l'accompagnera dans l'aventure.

Étienne Marcoux (Blainville-Boisbriand) n'entamera pas la saison avec ses coéquipiers. Le gardien s'est blessé à l'épaule droite lors d'un match préparatoire contre Val-d'Or. Le numéro 93 devrait revenir au jeu à la fin de septembre ou au début d'octobre.

Les gardiens Robin Gusse (Rouyn-Noranda) et Carl Hozjan (Rimouski) auront la pole cette saison. Cependant, ils devront obtenir les résultats espérés, puisque deux gardiens recrues seront prêts à prendre leur place.

Parlant de recrues, Frédérik Gauthier (Rimouski) et Alexandre Grenier (Drummondville) joueront leur première saison dans la LHJMQ.

DIAPORAMA - ZONE MULTIMÉDIA
www.larevue.qc.ca

Xavier Ouellet, qui évolue au sein de l'Armada de Blainville-Boisbriand, en est à sa quatrième saison dans le circuit Courteau. (Photo : Samuel Lafontaine)

Martin Lefebvre, qui évolue avec les Remparts de Québec, vient d'entamer sa dernière saison dans la LHJMQ. (Photo : LHJMQ)

À 20 ans, Philippe Maillet est l'un des vétérans de son équipe, les Tigres de Victoriaville.

Frédérik Gauthier jouera sa première saison dans la LHJMQ avec l'Océanic de Rimouski. L'athlète est aussi porte-parole de la campagne «Je garde mon sport en santé».

Les fans des Huskies de Rouyn-Noranda pourront encore une fois voir à l'œuvre le gardien de but Robin Gusse cette saison.

DÉBUT DE SAISON DANS LA LHJMQ

Les équipes de la région font des petits

Un total de 10 hockeyeurs ayant joué leur dernière saison dans la région ont entamé leur carrière dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ).

Le tout premier choix du Phoenix de Sherbrooke, Daniel Audette, fait partie de la saison inaugurale de l'équipe de l'Estrie. Audette retrouve ses coéquipiers Vincent Deslauriers et Dominic Talbot-Tassi, des Phénix du Collège Esther-Blondin.

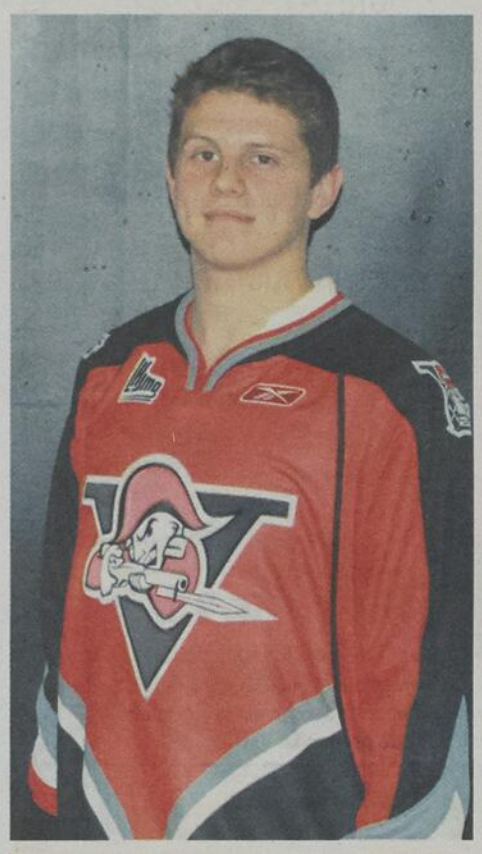
Deux autres joueurs des Phénix ont entamé leur carrière dans la LHJMQ. Il s'agit de Laurent Dauphin et Tristan Tremblay avec les Saguenéens de Chicoutimi.

Le programme Ulysse de l'école secondaire l'Odyssée de Terrebonne verra quatre joueurs de la dernière édition donner leurs premiers coups de patin dans la LHJMQ.

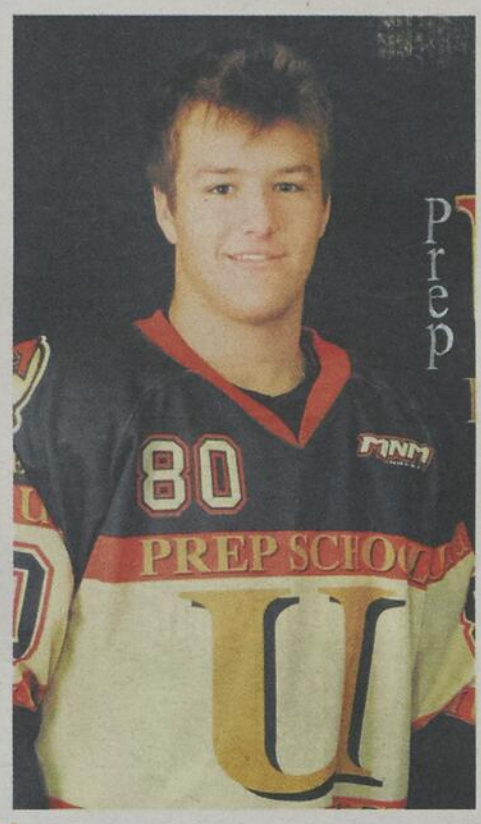
Le défenseur Raphaël Maheux sera un rouage important de la reconstruction de la brigade défensive des Cataractes de Shawinigan. Il sera accompagné de Jean-Christophe Houde.

Jérémy Auger et Louis-Philip Guindon ont été en mesure de se tailler une place dans l'alignement des Voltigeurs de Drummondville.

Du côté de l'ancien des Conquérants des Basses-Laurentides Kevin Laliberté, il a joint les rangs du Rocket de l'Île-du-Prince-Édouard. (Texte: Pierre-Luc Chenel)



Dominic Talbot-Tassi, ancien des Phénix du Collège Esther-Blondin, est au nombre des étoiles moulinoises qui brilleront au sein de la LHJMQ cette année.



Le programme Ulysse de l'école secondaire l'Odyssée de Terrebonne verra quatre joueurs de la dernière édition, dont le défenseur Raphaël Maheux, donner leurs premiers coups de patin dans la LHJMQ.

Sans surprise, Daniel Audette avait été le premier joueur repêché lors de l'encan 2012. Il évoluera avec le Phoenix de Sherbrooke. (Photo : Nandre Bois)

Le Mascouchois David Storto avait été repêché par les Saguenéens de Chicoutimi.

Carl Hozjan récolte la troisième étoile

Le gardien de but de l'Océanic de Rimouski, Carl Hozjan, a obtenu la troisième étoile dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec pour la période du 20 au 23 septembre. Le joueur originaire de Terrebonne a remporté deux victoires sur la route. Dans un gain de 5 à 1 contre le Phoenix de Sherbrooke le 21 septembre, Hozjan a récolté la deuxième étoile du match en arrêtant 28 rondelles. Le lendemain contre les Cataractes de Shawinigan, le numéro 43 est arrivé dans le match en relève au gardien recrue Philippe Desrosiers en deuxième période. Avec un retard de 3-0, Hozjan a aidé les siens avec 17 arrêts dans une victoire de 4 à 3 en tirs de barrage. (PLC)

Nos rubriques

Agenda communautaire.....A-42
Commerce en Revue.....A-45
Tableau indicateur, agenda sportif.....A-71
Un brin d'histoire.....B-7
Sur la scène agenda culturel.....B-11
Pellicule et popcorn.....B-14
Horoscope.....B-15

Dr Maurice ST-PIERRE
ORTHODONTISTE
www.orthoterrebonne.com
3015, boul. de la Pinière
(face à l'autoroute 640)
Terrebonne
450 477-0808

Petites annonces de la Revue
La couleur pour un p'tit 2$
450 964-4444
• Valide pour un temps limité.

la Revue DE COEUR ET D'ACTION
TÉLÉPHONE 450 964-4444
TÉLÉCOPIEUR 450 471-1023
INTERNET www.larevue.qc.ca
COURRIEL la revue@larevue.qc.ca

PRÉSIDENT-DIRECTEUR GÉNÉRAL Gilles Bordonado
FONDATEUR Aimé Despatis
INSPIRATRICE Marie-France Despatis
RÉDACTRICE EN CHEF Véronick Talbot

JOURNALISTES
Mélanie Savage
Pénélope Clermont
Karine Limoges
Éliane Brisebois

JOURNALISTES-PIGISTES
Raymond Berthiaume
Yvan Lavoie
Valérie Maynard
Danièle Miny
Laurie Prud'Homme
Émilie Talbot-Hamon
Pierre-Luc Chenel
Josie-Anne Taillon
Marie-Claude Ainey
Pascal Lessard, photographe

CHRONIQUEURS
Robert Gareau
Claude Martel
François-R. Despatis-L'Ecuyer

ARCHIVISTE
Catherine Langlois-Cyr

PUBLICITÉ
DIRECTEUR DÉVELOPPEMENT
Daniel Soucy
DIRECTEUR DES VENTES
Gilles Bordonado
COORDONATRICE AUX VENTES
Lise Bourdages
REFLET ÉCONOMIQUE
Mireille Cyr
Francine Genest

CONSEILLERS PUBLICITAIRES
Paul Laverdière
Jocelyne Fontaine
Yves Chamberland
Francine Genest
Daniel Soucy
Julie Gordian
Gaétan Lachapelle
Jonathan Lessard
Carolina Vachon

GUIDE DES ADRESSES
Mireille Cyr
Vivianne Morin

RÉCEPTION/ PETITES ANNONCES/ARCHIVES
Carolle Cyr
Annie Perron
Jessica Berry
Marjolaine Vézina
Émilie Bordonado
COMPTABILITÉ
Lise Caron

INFOGRAPHIE/TYPOGRAPHIE/ MONTAGE
Compo-Max Inc.
Marcelle Hayes
DISTRIBUTION
Publi-Sac Laurentides
450 437-8779
IMPRIMERIE
Imprimerie Transmag
NOUVEAU TIRAGE 57 800

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par LA REVUE de Terrebonne inc. 231, rue Ste-Marie à Terrebonne, province de Québec (Code postal: J6W 3E4) et imprimé par l'imprimerie Transmag. Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h. Dépôt légal à la Bibliothèque Nationale du Québec. Distribué gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine, Saint-François (Laval), et dans des dépôts de journaux de la région ainsi que de Bois-des-Filion, St-Lin-Laurentides et St-Roch-de-l'Achigan.. Coût de l'abonnement (12 mois): Canada 165$, États-Unis 300$, Étranger 300$. Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une autorisation écrite du directeur. Envoi de publication canadienne #0556971.

gbordonado@larevue.qc.ca

Libre opinion

GILLES BORDONADO

Culture à l'honneur

J'ai assisté à de nombreuses reprises aux Grands prix Desjardins de la culture de Lanaudière et j'y étais vendredi dernier. Jamais dans l'histoire de ces classiques la MRC Les Moulins ne s'était autant démarquée. Pas moins de six lauréats sont originaires de Mascouche et de Terrebonne, tandis que cinq autres ont brillé en tant que finalistes, ce qui n'est pas peu dire alors que Culture Lanaudière avait reçu près de 325 candidatures.

Comme vous pourrez le remarquer dans deux pages publiées dans la section «Actualité», ces lauréats ont bonne mine. La Revue, partenaire de l'événement et commanditaire du prix Arts visuels, a honoré Patrick Larrivée de Mascouche. La Course Lanaudière, pilotée par Art Partage, a accepté le Prix Innovation. Olivier Brault, violoniste, a reçu le Prix Musique. Simon Rodrigue, cinéaste, le Prix Création émergente, tandis que le Prix Arts et affaires est allé au Site historique de l'Île-des-Moulins pour le soutien offert par ses partenaires, dont nous sommes.

Si ces prix nous ont remplis de fierté, que dire du Prix Coup de cœur remporté par l'Association de parents d'enfant trisomique-21 Lanaudière! En tant que partenaire, depuis les débuts, du spectacle «Le tournesol, une fleur différente», rendez-vous présenté aux deux ans, je peux vous garantir qu'il s'agit, pour Culture Lanaudière, d'un choix avisé. De voir ces enfants différents se produire aux côtés d'artistes renommés nous met la larme à l'œil. Comme quoi la culture est à la portée de tous, si on lui donne l'occasion de s'exprimer.

Je m'en voudrais de ne pas souligner l'entrée, dans la course, de l'Association des artistes en arts visuels de Terrebonne, dont le symposium met en valeur les talents de tant de Terrebonniens.

Quand La Revue a mis de l'avant son cahier «Nous, culture et patrimoine» en 2004, notre publication ne s'était pas trompée. Nos artistes prennent de la maturité et nos organismes culturels aussi. La Ville de Terrebonne, qui a mis de l'avant une nouvelle politique culturelle, fait bien d'emboîter le pas, elle qui s'investit grandement dans ce domaine.

Pour terminer, je voudrais cependant offrir toutes mes félicitations à la Ville de Mascouche, qui déploie avec des moyens relativement modestes des événements qui connaissent de plus en plus de succès. S'il est vrai que tout ne tourne pas rond dans cette ville, il n'est pas vrai que tout va mal.

Malgré les difficultés vécues par la municipalité au sens politique du terme, le monde culturel et ses artisans font preuve de beaucoup de détermination pour faire rayonner la culture. On a qu'à penser à la SODAM et ses multiples projets culturels, aux ateliers artistiques Côte à Côte et à [acàc], son volet spectacles et expositions, au Festival de peinture à Mascouche, mais aussi aux autres gestes posés par le milieu. De voir Mascouche mettre de l'avant ses succès représentait un baume pour ces initiatrices et initiateurs qui y mettent tant de cœur et d'énergie. J'étais bien fier de Mascouche et attendais avec impatience le verdict des juges, qui a finalement penché pour Joliette.

Mais ce n'est que partie remise…

POURQUOI ATTENDRE ?
Découvrez comment la chiropratique peut vous aider !

- ☐ arthrite, arthrose
- ☐ asthme, otites
- ☐ douleurs menstruelles
- ☐ douleurs sciatiques
- ☐ engourdissements (pieds, mains)
- ☐ maux de dos, de cou
- ☐ maux de tête, migraines
- ☐ mauvaise posture
- ☐ problèmes de digestion
- ☐ stress, insomnie
- ☐ tension entre les omoplates (si d'origine neurovertébrale)

SOINS ADAPTÉS POUR TOUTE LA FAMILLE

Une clinique à la fine pointe de la technologie :
- thermographie vertébrale
- électromyographie
- radiologie sur place

THÉRAPIE MANUELLE ET PROADJUSTER

TÉLÉPHONEZ MAINTENANT !
EXAMEN COMPLET
(incluant thermographie infra-rouge, EMG et radiographies, si nécessaires)
POUR SEULEMENT 40$
(valeur jusqu'à 140$)

Dre Marie-Josée Dubouilh D.C.
Chiropraticienne
450.492.2322
321, mtée Masson, suite 202 à Mascouche (à côté de O'gym, face Hyundai)
Contactez-nous avant le 7 octobre 2012
Code promo: La Revue

PÉPINIÈRE DU QUÉBEC

Conseil du mois de septembre
- Trois semaines avant la récolte arrêtez tout traitement chimique sur les fruits et légumes
- Septembre est un mois excellent pour planter des conifères
- C'est aussi le temps de planter des bulbes
- Divisez les vivaces

GRANDE VENTE FIN DE SAISON
ARBRES ARBUSTES et CONIFÈRES à 50% DE RABAIS

Bois de chauffage (séché)
Palette de 24pi³
109$

Location de mini-conteneur
6.6 et 10 verges cube
Pour vos travaux de rénovation

La vraie place du Vrac MINI CARRIÈRE
VENEZ CHERCHER | FAITES LIVRER
Prix à la verge aux 6 roues aux 10 roues
5 CAMIONS POUR MIEUX VOUS SERVIR
LIVRAISON

HEURES D'OUVERTURE
Lundi au Vendredi
8h à 18h
Samedi
8h à 17h
Dimanche
9h à 16h

1560, Chemin Gascon, Terrebonne • (450) 471-6860
www.pepiniereduquebec.com

Jean Villeneuve SABLIÈRES
Certifié ISO-9000-2008
450 478-1616

2 camions de TOP SOIL étendu
Seulement 450$ + txs *
NOUVEAUTÉ Visa, Mastercard et Débit maintenant acceptés
*Camion 10 roues / Secteur La Plaine supplément pour villes avoisinantes.

GALA DES GRANDS PRIX DESJARDINS DE LA CULTURE

Un tapis rouge gagnant pour Terrebonne et Mascouche

Vendredi 21 septembre, il pleuvinait sur le Théâtre Hector-Charland, à L'Assomption. À travers sa grande baie vitrée, à l'intérieur comme à l'extérieur, les artistes de toutes catégories se racontaient de belles histoires en lien avec leur art. On ressentait une belle fébrilité à quelques minutes du dévoilement des noms des gagnants du 21e gala des Grands prix Desjardins de la culture de Lanaudière.

Élise Guilbault, comédienne, était, pour les 21es Grands prix Desjardins de la culture de Lanaudière, une présidente tout en douceur et en charme. (Photo : Christian Rouleau)

| redaction@larevue.qc.ca

DANIÈLE MINY

Sur le thème du cinéma, auquel se rattachait la passion, une artiste à la voix unique, puissante et de cristal, Céline Bélair accompagnée du groupe Voodoo Scat, a entamé, sur le coup de 19 h 02, la chanson de Diane Dufresne «Hollywood Boulevard». La présidente de Culture Lanaudière, Ghislaine Bourcier, avait, avant la levée du rideau, adressé quelques mots aux invités, photographes, cameramans, journalistes, représentants municipaux, députés et, bien évidemment, à plus d'une cinquantaine d'artistes, seuls ou en groupe, impatients de savoir si, comme finalistes, ils allaient passer la rampe de lancée vers le prix gagnant devant la présidente d'honneur de ce gala 2012, la comédienne Élise Guilbault, et l'animateur de la soirée, Yvan Ponton.

Mascouche

Culture Lanaudière a reçu 324 candidatures. Un jury sous la présidence de Francine Tousignant a procédé à trois sélections pour en arriver à trois finalistes par catégorie.

La région des Moulins s'est démarquée cette année en remportant six prix. Les Mascouchois en ont remporté trois. Patrick Larrivée, qui peint des musiciens et des instruments, a reçu le Prix Arts visuels. La Course Lanaudière a accepté le Prix Innovation. C'est l'organisme Art Partage qui a mis sur pied la première édition de la Course Lanaudière, un concours régional de courts métrages dédié à la relève cinématographique. L'Association de parents d'enfant trisomique-21 Lanaudière s'est vu octroyer le Prix Coup de cœur Desjardins (groupe). Les arts ont été une option magique qui a mis en valeur le talent des jeunes soutenus par les deux Chantal de l'Association, Lamarre et Crivello, et toute équipe de bénévoles et d'artistes québécois.

Terrebonne

Terrebonne, comme sa consœur de Mascouche, n'était pas en reste, remportant elle-même trois prix. Olivier Brault, virtuose de la musique baroque, a reçu le Prix Musique. Simon Rodrigue est le gardien de la mémoire collective; il a remporté le Prix Création émergente pour son oeuvre cinématographique «Homme-des-bois». Le Prix Arts et affaires est allé au Site historique de l'Île-des-Moulins, gardien de véritables traces du passé seigneurial.

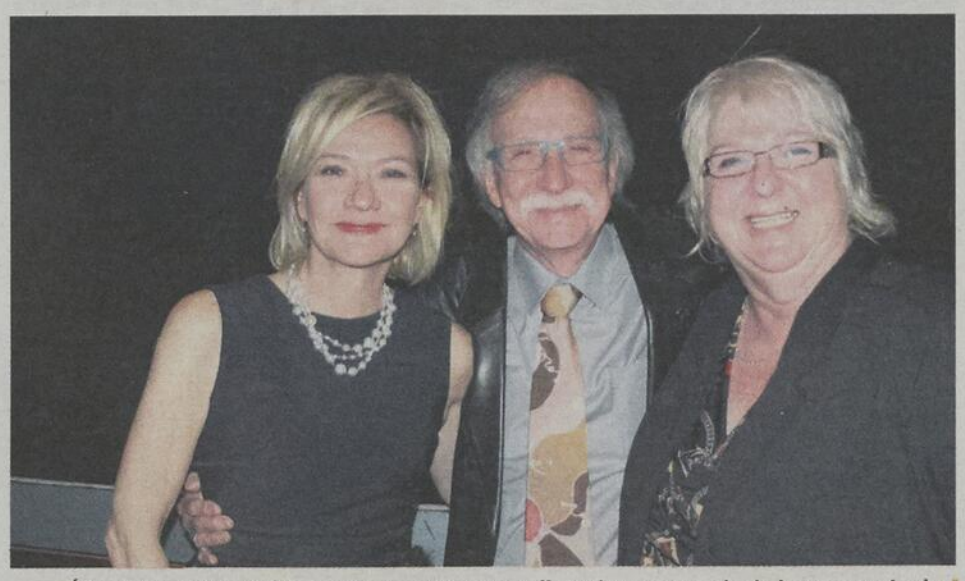
Lanaudière

Culture Lanaudière a couronné 18 artistes provenant des villes et villages de Lanaudière. Cette année, Mascouche était finaliste au Prix Municipalité culturelle, et l'Association des artistes en arts visuels de Terrebonne figurait à deux reprises dans les rangs des finalistes...

DIAPORAMA - ZONE MULTIMÉDIA
www.larevue.qc.ca

Le Site historique de l'Île-des-Moulins, par ses représentants Christine Huard et Benoît Gagné, a reçu le Prix Arts et affaires des mains du député de Terrebonne, Mathieu Traversy, et de Johanne Gaudreau, du réseau des bibliothèques de Lanaudière. (Photo : Jean Chevrette)

Dans le désordre, la directrice et le président de la Chambre de commerce de Mascouche, Vicky Marchand et Pierre Nevraumont; le directeur général de la Ville de Terrebonne, Claude Perrotte; la conseillère municipale Denise Paquette; la directrice du Service de la culture et de la vie communautaire, Chantal Filion; le conseiller municipal Jacques Tremblay; le président de La Revue, Gilles Bordonado; la directrice de la SODAM, Patricia Lebel; et le conseiller municipal de Terrebonne Clermont Lévesque : leur présence se voulait un appui aux finalistes moulinois. (Photo : Danièle Miny)



Élise Guilbault, présidente d'honneur et nouvelle artiste au temple de la renommée de Culture Lanaudière, pose notamment aux côtés du maître d'œuvre de ce 21e gala, la directrice générale de Culture Lanaudière, Andrée Saint-Georges, et de René Gauvreau. (Photo : Danièle Miny)

J'ai mal...

Arthrite ou arthrose?

En fait, l'arthrite est un terme large désignant les pathologies inflammatoires des articulations. Il regroupe plusieurs affections dont l'arthrose.

L'articulation est l'endroit où se produit le mouvement entre deux os. Pour que le mouvement soit fluide et indolore, les os sont recouverts à leurs extrémités d'une substance très lisse, le cartilage.

L'arthrose est une dégénérescence, une "usure", des cartilages. Plus les cartilages sont endommagés, plus il y aura de frottement entre les os, et plus l'inflammation sera importante.

Si vous ressentez de la douleur, une chaleur ou une raideur au niveau de certaines de vos articulations, sans vous être blessé, il se peut que vous souffriez d'arthrose.

Bien que l'arthrose ne se guérisse pas, les symptômes peuvent être soulagés par la prise de médicaments et par certaines modalités thérapeutiques. De plus, certains conseils et exercices peuvent aider à diminuer la progression de l'arthrose. **Si l'arthrose nuit à votre qualité de vie, consultez votre médecin et votre physiothérapeute!**

Terrebonne
579, boul. des Seigneurs
450 492-4787

Mascouche
1025, montée Masson, bureau 300
450 966-6130

Sainte-Anne-des-Plaines
482, boul. Ste-Anne, bureau 104
450 478-3078

Physiothérapie
René Joyal & Associés

PRJ
PhysioPRJ.com

Gilles Bordonado, président-directeur général de La Revue, commanditaire de l'événement, et Annie Gauthier, du Musée d'art de Joliette, ont remis le Prix Arts visuels à Patrick Larrivée, de Mascouche. (Photo : Jean Chevrette)

Olivier Brault, de Terrebonne, a remporté le Prix Musique, remis par Gilles Pitre et Jean-Pierre Corneault. (Photo : Jean Chevrette)

De Terrebonne, Simon Rodrigue s'est vu remettre des mains de Mélissa Désilets et Kim Marsolais le Prix Création émergente. (Photo : Jean Chevrette)

De Mascouche, le directeur général d'Art Partage, Radhanath Gagnon, a reçu le Prix Innovation pour le projet cinématographique Course Lanaudière aux côtés de son équipe. (Photo : Jean Chevrette)

De Mascouche, Chantal Lamarre et Chantal Crivello, de l'APETL, sont montées sur scène avec leurs vedettes pour recevoir le Prix Coup de cœur des mains de Chantale Paradis et André Villeneuve. (Photo : Jean Chevrette)

Nouvel emplacement
LIBRAIRIE Lincourt
Livre — Jeux — Revues — Cadeaux
J.K. ROWLING
Une Place à Prendre
J.K. ROWLING
Disponible dès le 4 octobre
27% de réduction
26,95$ Tx en sus
MEGA CENTRE MASCOUCHE À DEUX PAS DU MCDONALD'S

Abris Saint-Jérôme
514 475-0758
www.abris-saint-jerome.com
ÉVITEZ les INTERMÉDIAIRES et PAYEZ MOINS CHER
Le Pratique
SPÉCIAL! 279$ ou 24 $/mois sur 12 mois 11 x 15
Accord D Desjardins
3 mois sans paiements ni intérêts*
Autres termes de financement disponibles en magasin.
* Certaines conditions s'appliquent.
Le Monopente
SPÉCIAL! 699$ ou 62 $/mois sur 12 mois 10'5 X 20
Le Spacieux
SPÉCIAL! 549$ ou 49 $/mois sur 12 mois 12 X 20
Le Populaire
SPÉCIAL! 827$ ou 74 $/mois sur 12 mois 18 X 20
Le Traditionnel
SPÉCIAL! 759$ ou 67 $/mois sur 12 mois 15 X 20
RÉSERVEZ TÔT : Spécial jusqu'au 3 octobre 2012
762, de Martigny Ouest St-Jérôme aut. 15, sortie 43-0)
www.abris-saint-jerome.com

Actualité

SOIRÉE INAUGURALE À LA CAISSE DESJARDINS DE TERREBONNE

Le nouveau siège social ouVERT

C'est dans une mise en scène digne des tapis rouges d'Hollywood que le directeur général de la Caisse Desjardins de Terrebonne, André Shatskoff, recevait ses convives pour l'ouverture officielle du nouveau siège social de la coopérative.

| redaction@larevue.qc.ca

DANIÈLE MINY

Pas moins de 300 invités ont répondu à son invitation sous le chapiteau dressé majestueusement sur le stationnement situé à l'angle du boulevard des Seigneurs et de la rue Saint-Sacrement. Un buffet dînatoire; un spectacle des Lost Fingers présenté en trois parties; un hommage rendu aux premiers bâtisseurs de la Caisse populaire de Terrebonne et aux personnes qui continuent de s'occuper de sa gestion mis en valeur dans une vidéo à la fois sérieuse et humoristique; des discours d'usage : voilà comment s'est déroulée cette ouverture officielle grandiose animée par Alain Chantelois

Une Caisse écologique

On discutera désormais d'économie, d'épargne et de placements dans un édifice moderne conçu par les architectes Lachance & Associée et construit par Quadrax & Associés pour répondre aux normes écologiques LEED, construction de certification Or. «Ce bâtiment consommera moins d'énergie, d'électricité et d'eau. Des matériaux recyclés, un système de chauffage géothermique de 54 puits et des accumulateurs d'énergie électrique permettent d'emmagasiner la ressource durant la nuit pour compenser la demande d'énergie le jour. Les jardins sont bien arrosés grâce à un système d'accumulation d'eau souterraine...», a énuméré M. Shatskoff à propos de cette construction verte.

Place à l'ouverture officielle pour lancer la soirée en présence de nombreux dirigeants, partenaires et dignitaires. (Photo : Sébastien Arbour)

Line Lemelin, présidente de la Caisse Desjardins Le Manoir, Me Robert Gravel, président de la Caisse Desjardins de Terrebonne, André Shatskoff, directeur général de la Caisse Desjardins de Terrebonne, et Jean-Marc Robitaille, maire de Terrebonne. (Photo : Sébastien Arbour)

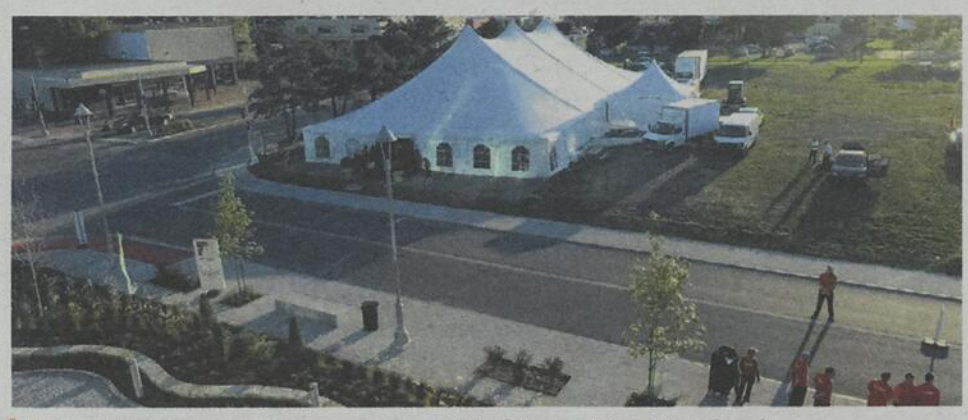
Les convives ont pu visiter le nouveau siège social. (Photo : Sébastien Arbour)

La visite d'Alphonse Desjardins et de Dorimène

Dans une mise en scène en lien avec la vidéo présentée, les comédiens personnifiant le fondateur des caisses populaires, Alphonse Desjardins et sa femme – «sa ministre des finances», car elle a joué un rôle essentiel dans la création du Mouvement Desjardins actuel –, Dorimène, sont sortis de leur éternité pour rappeler à quel point les caisses jouent un rôle d'importance dans une communauté telle Terrebonne. Dorimène n'a pas hésité à mettre en valeur la présence des femmes dans un espace réservé avant aux hommes, en signalant la présence sous le chapiteau de Rachel Thibault, première femme à intégrer les rangs des administrateurs au sein de la Caisse de Terrebonne, sans oublier l'actuelle présidente du Mouvement, Monique Leroux.

Remerciements

Le président de la Caisse, Me Robert Gravel, dans un discours filmé, a salué l'apport essentiel des personnes qui ont marqué la coopérative, a remercié son fidèle comparse dans l'évolution et le développement de cette institution de Terrebonne, M. Shatskoff, et toutes les personnes liées au destin de la Caisse. Cette soirée d'ouverture officielle voulait aussi marquer son installation au sein du nouveau centre-ville de Terrebonne, sur le boulevard des Seigneurs.



Du haut du siège social, la vue est imprenable. (Photo : Sébastien Arbour)

Le groupe Lost Fingers a fait plaisir aux convives présents en interprétant ses morceaux les plus populaires. (Photo : Sébastien Arbour)

Julie Doucet - *Pharmacienne propriétaire*

Quelques mesures pour mieux gérer votre pression artérielle

Informez-vous auprès de votre **médecin** quelle serait votre pression artérielle normale et quelle est la différence entre la pression systolique (chiffre supérieur) et la pression artérielle diastolique (chiffre inférieur).

Demandez à votre **pharmacien(ne)** de vous conseiller dans l'achat d'un tensiomètre adéquat pour vos besoins. Procurez-vous en **pharmacie** un carnet de santé cardiaque. Dans le but de constater la régularité ou non de votre pression artérielle, inscrivez-y au moins trois résultats ; ces écrits pourront mieux guider votre médecin.

Pour vous aider à mieux contrôler votre pression, limitez votre consommation d'alcool aux quantités recommandées (1 boisson alcoolisée par jour pour les femmes, 2 pour les hommes). Participez à des programmes d'exercices physiques dans votre région. Salez moins vos aliments et buvez de l'eau avec vos repas au lieu d'une boisson gazeuse ou de l'alcool. Et vous vous sentirez beaucoup mieux!

Prenez un rendez-vous à votre convenance.

PHARMAPRIX

805, montée Masson, Mascouche
450 474-8896, poste 10
Ouvert 7 jours sur 7
De 9 h à 22 h

mazda ALBI LE GÉANT

☎ 450 474-5555 | www.albimazda.com | SANS FRAIS ☎ 1-855-474-5555

CHEZ ALBI,

"SPRINT" FINAL FIN DE MOIS

SEPTEMBRE 2012 26 | SEPTEMBRE 2012 27 | SEPTEMBRE 2012 28 **ET PROLONGATION** OCTOBRE 2012 1

0% 60 MOIS

0% 72 MOIS

0% 84 MOIS

À L'ACHAT SUR TOUS LES MAZDA 2012 :
MAZDA3, MAZDA3 SPORT, MAZDA3 BERLINE SKYACTIV,
MAZDA3 SPEED, MAZDA5, MAZDA6, CX-9 NEUFS ET DÉMONSTRATEURS

FINANCEMENT FACILE, LIVRAISON RAPIDE !!!

DÉPÊCHEZ-VOUS, À CES TAUX, ILS S'ENVOLENT RAPIDEMENT.

SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON †, SEULEMENT CHEZ **ALBI LE GÉANT MAZDA**

OBTENEZ JUSQU'À

1500$ DE PLUS

POUR VOTRE VÉHICULE D'ÉCHANGE ET MÊME PLUS !

† Sur présentation de ce coupon lors de l'évaluation de votre véhicule. Les offres et programme sont sujets à changement sans préavis. Communiquez avec un de nos représentants pour plus de détails.

3550 RUE BLÉRIOT (AVENUE DE LA GARE)
MASCOUCHE
640 44 AUTOROUTE 640, SORTIE 44
À 15 MIN DE MTL À 7-8 MIN DE L'AUTOROUTE 15

SEULEMENT CHEZ **ALBI,**
ON VOUS ATTEND !

SANS FRAIS
☎ 1-855-474-5555
DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H À 21H

mazda PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS | mazda PROGRAMME NOUVEAUX PROPRIOS

Actualité

DAVID LANGLAIS

Chercheur, père… et militaire

Père de trois enfants et postdoctorant au département de biochimie de l'Université McGill, David Langlais fait le trajet Mascouche-Montréal chaque semaine pour vivre ses passions, puisque parallèlement à ses recherches, le jeune homme est militaire à temps partiel au 2e Régiment d'artillerie de campagne (2RCA) depuis 14 ans. Un métier qu'il adore et qu'il souhaiterait mieux faire connaître aux jeunes de la MRC Les Moulins.

redaction@larevue.qc.ca
VÉRONICK TALBOT

Au-delà de ses recherches postdoctorales sur la tuberculose – qui tue toujours près de deux millions de personnes par année –, le Mascouchois David Langlais (au centre) est aussi militaire à temps partiel au 2RCA.

Natif et citoyen de la région, David Langlais a grandi à Mascouche et y a entamé ses études. Il a d'ailleurs fait partie, pendant sept ans, des cadets de l'air de Mascouche, pour lesquels il a entre autres occupé le poste de cadet commandant pendant deux ans et demi, en plus d'obtenir son brevet de pilote. Ce n'est qu'après cette expérience qu'il a gonflé les rangs du 2RCA.

«Mes parents ont fait partie de ce régiment et j'y étais donc familier. J'ai décidé à mon tour de plonger dans cette aventure pour relever un défi personnel, mais aussi pour payer mes études postsecondaires. Puisqu'il faut le dire, les Forces canadiennes encouragent les jeunes dans leur cheminement scolaire, en remboursant la moitié de leurs frais de scolarité postsecondaires jusqu'à concurrence de 8 000 $, en leur accordant des salaires avantageux couplés à des horaires adaptés à leurs études, et en leur donnant un emploi à temps plein pendant l'été», confie le Mascouchois.

Gravir les échelons

Au cours de ses 14 années en tant que militaire réserviste, David Langlais a eu la chance de vivre de nombreuses expériences. «Ce qui est bien avec l'artillerie, c'est qu'en plus d'avoir une formation de base, il y a beaucoup de possibilités de spécialisation. Les gens ne sont pas limités à être artilleur : ils peuvent être aux communications radio, arpenteur, chauffeur de camion, technicien en artillerie, et j'en passe. Un autre point intéressant est que nous nous entraînons dans des conditions réelles et avec de vraies munitions, particulièrement avec des canons», poursuit le jeune homme.

Comme lui, tous ceux qui se joignent au 2RCA ont aussi l'opportunité de gravir les échelons. De fait, le Mascouchois est non seulement sergent responsable du recrutement pour le régiment, mais également chef de pièces. Ce qui signifie qu'il a toujours au moins huit personnes à sa charge. «Ça se compare à une mini entreprise. J'ai à gérer du personnel, du matériel, un budget… J'apprends beaucoup grâce à ces fonctions.»

14 jours en forêt

Ses 14 années au sein du 2RCA lui ont de fait permis d'acquérir énormément de compétences. «Les Forces canadiennes m'ont permis d'acquérir une formation complémentaire qui est difficilement accessible autrement, telle que des formations de pointe en technique d'instruction, en gestion, en leadership, etc. Des compétences qui me servent au jour le jour dans mon travail et ma vie familiale.»

Il se souvient d'ailleurs d'une expérience qui a changé sa vie, en lui permettant d'en apprendre beaucoup plus sur ses limites physiques et psychologiques.

«J'ai eu la chance de suivre plusieurs cours, dont celui de bombardier-chef, le plus difficile et le plus épuisant de notre métier, particulièrement en ce qui a trait à sa phase finale. Pendant 14 jours, j'ai été soumis à un entraînement intensif en forêt où j'ai eu à diriger mes collègues, à faire des opérations de connaissance, à être en mode attaque ou en mode défensif… Pendant quatre jours de suite, je n'ai même pas pu dormir. Et pour ce qui est des autres nuits, je dormais en moyenne une ou deux heures.»

L'Afghanistan, sur une base volontaire

Des expériences formatrices du même genre, il en a vécu un grand nombre au cours des dernières années, bien qu'il ne soit jamais allé en Afghanistan. «Lorsque tu es réserviste, tout se fait sur une base volontaire. C'est donc à toi de choisir si tu supportes les forces régulières dans des missions en Afghanistan ou à Haïti par exemple. En ce qui me concerne, j'aurais beaucoup aimé vivre ce genre d'expérience, comme l'ont fait plusieurs membres de mon régiment, mais lorsque l'opportunité s'est présentée, je m'en allais faire ma maîtrise et ce n'était donc pas un bon moment pour moi.» Il a toutefois eu l'occasion de supporter les forces civiles dans de nombreuses opérations. «C'est là notre principal rôle. Nous avons notamment été présents lors de la crise du verglas, des inondations au Saguenay et plus récemment sur la Rive-Sud, lors du bogue de l'an 2000, lors des Jeux olympiques de Vancouver, et j'en passe.» Il a également participé à quelques entraînements aux États-Unis, où il a eu la chance de collaborer avec d'autres métiers.

Traiter la tuberculose

Questionné sur ses ambitions, M. Langlais admet vouloir continuer à évoluer au sein de son régiment le plus longtemps possible – il adore ce qu'il y fait. Sur un plan plus personnel, celui qui est père de trois jeunes enfants espère aussi un jour avoir son propre laboratoire au sein d'une université. Ses recherches postdoctorales, qui portent sur la tuberculose, lui ont d'ailleurs valu d'être publié dans de grandes revues scientifiques internationales. «Avec l'augmentation rapide de la résistance aux quelques antibiotiques qui existent contre le bacille tuberculeux, de nouvelles avenues de traitements sont rapidement nécessaires», explique-t-il.

Actualité

MILITAIRE RÉSERVISTE AU 2RCA

En recrutement dans la MRC Les Moulins

Ayant récemment accepté le poste de sergent responsable du recrutement pour le Régiment d'artillerie de campagne (2RCA), situé sur le Plateau-Mont-Royal, le Mascouchois David Langlais souhaite mieux faire connaître son métier et son régiment auprès des Moulinois. Dès le 1er octobre et jusqu'au printemps, il tiendra donc des sessions d'information bimensuelles sur le territoire.

Grâce à ces rencontres, le militaire réserviste espère rencontrer des membres de sa communauté intéressés, tout comme lui, à profiter d'un travail à temps partiel stimulant et enrichissant. «La MRC Les Moulins m'a vu grandir et fait partie de la zone de responsabilité de notre régiment en matière de recrutement et d'aide au pouvoir civil. De fait, j'ai entrepris d'établir un local permettant d'informer les gens de la région, mais surtout de leur offrir des emplois intéressants, volontaires et bien payés», explique le sergent David Langlais.

Conciliation travail-études

Ces sessions s'adressent à tous les citoyens âgés de 16 ans et plus détenant une 4e secondaire ou 64 crédits d'études secondaires.

«Le métier de militaire réserviste au sein de notre régiment est très méconnu. Par exemple, plusieurs ignorent qu'aucun contrat n'est signé et que le tout se fait donc sur une base volontaire. Plusieurs ignorent également les nombreuses possibilités qui s'offrent à eux lorsqu'ils joignent le 2RCA, en ce qui concerne le métier, mais aussi les échelons qu'ils peuvent gravir. C'est sans parler des conditions d'emploi. Les horaires sont flexibles et faits en fonction de leurs horaires de travail ou d'études. À preuve, les périodes d'entraînement se tiennent souvent la fin de semaine. De plus, les salaires sont avantageux, tous comme les avantages sociaux. À titre d'exemple, pour tous les réservistes, l'assistance dentaire est gratuite. Et pour les étudiants, c'est 50 % de leurs études postsecondaires qui sont remboursées, et c'est un emploi à temps plein qui leur est garanti pendant la saison estivale.»

Renseignez-vous

Pour joindre le Régiment d'artillerie de campagne, il faut évidemment se plier à des tests physiques, cognitifs, médicaux et de connaissance générale. La GRC doit également mener une enquête, considérant que le militaire sera amené à manipuler des armes. «Le processus d'embauche est peut-être ardu, mais nous nous engageons à être présents tout au long de cette période», renchérit M. Langlais.

Pour en savoir plus, il vous suffit d'assister aux sessions d'information qui se tiendront dans les locaux de la Légion royale canadienne de Mascouche tous les premiers et troisièmes lundis du mois à 19 h 30. Les prochaines rencontres sont prévues les 1er et 15 octobre, les 5 et 19 novembre, de même que les 3 et 17 décembre.

Pour plus d'information, écrivez à 2RCAdesMoulins@hotmail.ca.

(Texte: Véronick Talbot)

En joignant le 2RCA, vous aurez notamment l'opportunité de vous rendre aux États-Unis pour des entraînements avec d'autres corps de métiers.

Le 2RCA s'entraîne dans des conditions réelles et manipule de vraies munitions, dont des canons ayant une portée de 11,4 km, tels qu'utilisés ici lors des célébrations de la Fête du Canada.

Opinion du lecteur

Merci de nous redonner espoir

La présente lettre est pour remercier la Fondation du CHSLD de la Côte Boisée pour l'achat d'un appareil d'entraînement qui s'appelle THERA VITAL et qui permettra à plusieurs résidents souffrant de déficit neurologique de s'entraîner sur une base régulière pour maintenir ou améliorer leur condition physique.

Je tiens à remercier la Fondation en mon nom personnel et au nom de tous les résidents qui pourront bénéficier des bienfaits de cet appareil. Merci d'avoir compris l'importance de garder et de maintenir l'autonomie qu'il nous reste. Merci de comprendre tout l'aspect psychologique et de nous permettre de retrouver notre estime.

L'achat de cet appareil par la Fondation va redonner espoir à plusieurs résidents. L'entraînement physique chez les personnes handicapées est reconnu et conseillé par l'Association des maladies du cœur pour être réénergisant physiquement et moralement.

Étant moi-même hémiplégique à la suite d'un AVC, je m'entraîne sur cet appareil depuis trois ans au centre VIOMAX de Montréal et je sais tous les bienfaits que cet entraînement me procure. Dorénavant, je pourrai faire mon entraînement ici même, sans avoir les contraintes du temps d'attente pour le transport.

Je sais par expérience que certains CHSLD ont beaucoup de travail à faire pour reconnaître et comprendre que les besoins et les attentes ne sont pas les mêmes chez les personnes plus jeunes atteintes de déficit neurologique que chez les personnes âgées atteintes de déficit cognitif. Les services offerts devraient tenir compte de cette mixité de la clientèle et chacun devrait être en mesure de recevoir les services requis selon sa condition physique.

Heureusement, au CHSLD de la Côte Boisée, on a bien compris que chaque individu est une personne unique avec des besoins différents.

Le personnel répond à nos demandes de façon honnête et c'est très rassurant de savoir que l'on a toujours une réponse rapidement, qu'elle soit négative ou positive, mais on ne nous laisse pas dans l'incertitude.

Je tiens également à souligner tout le support de l'excellente équipe de réadaptation. Merci de croire en notre potentiel et surtout merci de nous permettre de croire que la vie en CHSLD, même si très différente de la vie à la maison, peut nous permettre de continuer de croire en nos rêves et [et de croire] qu'avec beaucoup de courage et de détermination, rien n'est impossible.

Merci à la direction, qui a rendu cette démarche possible. Merci à la Fondation, qui a compris l'importance de cette demande.

Denis Laurin
Résident du CHSLD de la Côte Boisée

Ford Classe Affaires
450 968-9000
TFord.ca
TERREBONNE FORD
2730, chemin Gascon (près 640)

F-150 XLT 4X4 2012
à cabine double - équipé du moteur 5 L

Rajustement Prix Employés ..... 2 670 $
Allocation Livraison ..... 1 000 $
Rajustement de Prix Total ..... 3 670 $

Votre Prix Employés
32 479 $*
Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus

LOUEZ | 357 $** PAR MOIS | TAUX 1,99 %
36 MOIS, ACOMPTE DE 3 295 $
LIMITE DE 20 000 KM PAR AN

7,2 L/100 km SUR ROUTE
11,1 L/100 km EN VILLE±

2012 MOTOR TREND Camion de l'année

Rajustement Prix Employés ..... 4 216 $
Allocation Livraison ..... 7 000 $
Rajustement de Prix Total ..... 11 216 $

Votre Prix Employés
28 883 $*
Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus

LOUEZ | 348 $** PAR MOIS | TAUX 4,99 %
36 MOIS, ACOMPTE DE 3 395 $
LIMITE DE 20 000 KM PAR AN

10,5 L/100 km SUR ROUTE
14,9 L/100 km EN VILLE±

Actualité

« OCCUPATION DOUBLE EN CALIFORNIE »

Un Mascouchois officiellement dans la course

Les fans d'«Occupation Double» l'auront sûrement remarqué : cette année, la populaire téléréalité accueille un candidat de Mascouche, Simon Meloche, 25 ans, qui travaille en tant qu'agent des services correctionnels. Le journal La Revue s'est entretenu avec sa sœur, Laurie, pour en apprendre un peu plus sur lui et sur ses goûts en matière de femmes.

redaction@larevue.qc.ca
VÉRONICK TALBOT

D'entrée de jeu, Laurie Meloche admet avoir été surprise lorsqu'elle a appris que son frère avait été retenu pour participer à la populaire émission. «En fait, j'ai plutôt été étonnée d'apprendre qu'il s'était présenté aux auditions. Mais je n'ai pas été surprise qu'on l'ait sélectionné pour se rendre plus loin dans l'aventure, parce que c'est un gars d'un naturel sociable et drôle, que tout le monde aime», souligne-t-elle.

Elle nous apprend d'ailleurs que c'est par pur hasard que Simon s'est retrouvé aux auditions d'«Occupation Double». «Il était à Mont-Tremblant pour participer à la Course des Spartiates et finalement, comme les auditions étaient dans le coin ce week-end-là, il s'y est présenté», poursuit-elle.

«Tout le monde l'aime…»

Questionnée sur le genre de personne qu'est Simon, Laurie Meloche ne tarit pas d'éloges envers son frère, de qui elle semble très proche. «C'est un gars qui bouge tout le temps, qui est très sociable, qui aime sortir avec ses amis ou les recevoir chez lui. C'est une personne qui aime être en "gang". Et c'est un vrai clown», lance-t-elle d'emblée.

Selon elle, sa personnalité risque d'ailleurs de jouer en sa faveur tout au long de l'aventure. «J'ai crois sincèrement qu'il pourrait se rendre loin… D'habitude, c'est quelqu'un que tout le monde aime. Je suis sûre que les gars vont rapidement devenir amis avec lui et que les filles vont l'apprécier aussi.»

Elle dit être contente de ce qu'elle voit jusqu'à maintenant à la télévision. «Le soir de la première, mes parents et moi étions très nerveux. Mais finalement, nous avons trouvé qu'il a très bien fait ça. Depuis le début, il demeure fidèle à lui-même.» À ce propos, comment ses parents ont-ils réagi lorsqu'ils ont appris que Simon allait être de cette 9e édition d'«Occupation Double»? «Ils étaient stressés… Mais ils préféraient que ce soit lui qui participe à l'émission plutôt que moi», confie-t-elle en riant.

Trouver la perle rare

Et maintenant, la question que toutes les filles se posent : quel est le genre de Simon en matière de femmes? «Il aime les filles naturelles, mais qui savent quand même prendre soin d'elles. Il aime aussi les filles qui, comme lui, adorent bouger et faire du sport. Simon n'est pas du genre à rester chez lui à ne rien faire. Il lui faut donc une fille sociable et de party.»

Laurie Meloche aux côtés de son frère, Simon, peu avant qu'il ne parte pour la Californie pour rejoindre les autres candidats d'«Occupation Double».

Est-ce que le Mascouchois, célibataire depuis déjà neuf mois, saura trouver cette perle rare en Californie cet automne? Pour le savoir, rendez-vous sur le réseau TVA les dimanches à 20 h 30, ainsi que les lundis et mercredis à 19 h 30. Pour plus d'information, visitez le www.occupationdouble.canoe.ca.

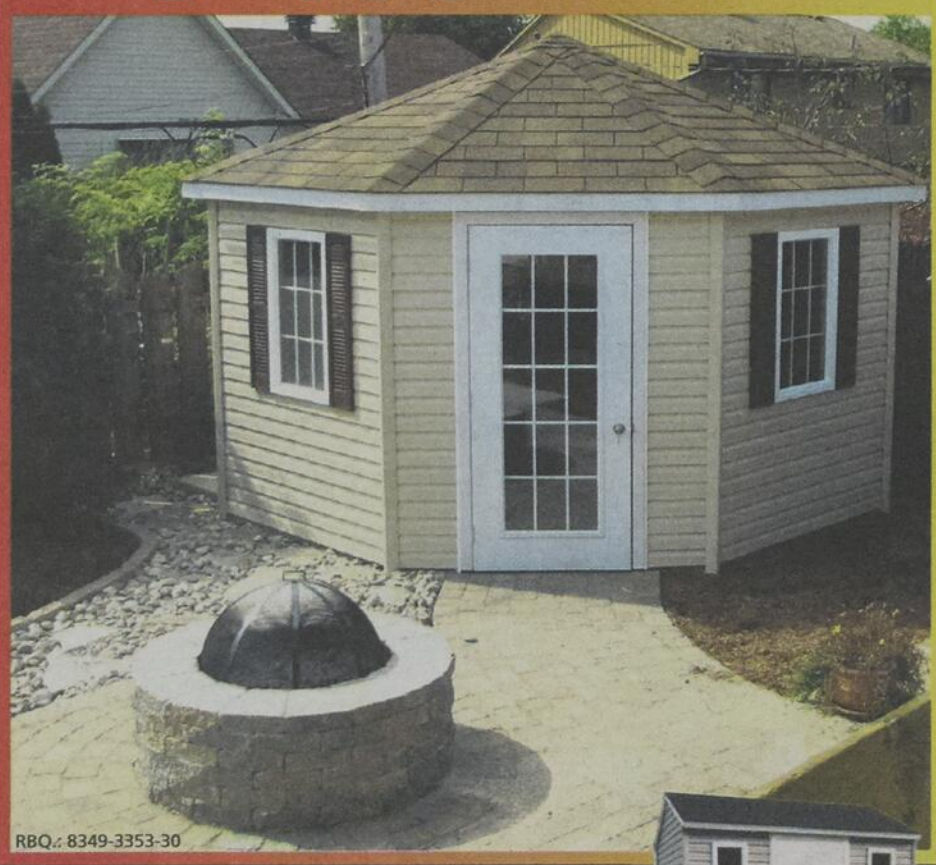
L'AFFAIRE DUMONT

Michel Dumont n'en veut pas à la victime

Le Terrebonnien Michel Dumont a accordé sa seule et unique entrevue à l'émission «Tout le monde en parle» (TLMEP) le dimanche 23 septembre après les multiples témoignages contredisant le film «L'affaire Dumont» reçus par l'animateur Denis Lévesque lors de son émission.

En effet, Danielle Lechasseur, victime d'agression sexuelle, a fait volte-face la semaine dernière en remettant en doute l'innocence de Michel Dumont. Lorsqu'est venu son tour de «comparaître» devant Denis Lévesque, l'ex-conjointe de Michel Dumont, Céline Boisvert, a dit croire que la victime avait peut-être confondu les dates, car elle-même corrobore (toujours) l'alibi. Elle a affirmé avoir menti pour M. Dumont. Celui-ci avance qu'une boîte remplie de documents prouve ce qui s'est réellement passé. «Je suis très innocent, a réitéré Michel Dumont à TLMEP. Et mon ex a confirmé mon innocence.» Le procès ayant déjà eu lieu, aucune nouvelle accusation ne pourra être portée contre Michel Dumont dans cette affaire. L'homme songe toutefois à entamer des démarches judiciaires contre Mmes Lechasseur et Boisvert.

«Je suis en réflexion, j'en ai parlé avec mon avocat, c'est de la diffamation totale, et je peux le prouver.» M. Dumont affirme cependant ne pas entretenir de ressentiment envers la victime. «Tu ne peux pas en vouloir à cette femme, si elle a été vraiment agressée, elle vit un traumatisme terrible. J'ai été victime du système judiciaire, je comprends ce qu'elle vit. Si j'étais à sa place, peut-être aurais-je fait la même chose.» (Texte : Karine Limoges / Photo : gracieuseté)

CABANON PENTAGONE 10'X10'
3 400$ livré, installé, tx incluses

RBQ : 8349-3353-30
SPÉCIAL 8'x12' 2 000$
livré, installé, tx incluses
CABANON S.A.
450 661-3519
1362, montée Masson, Laval
www.cabanonsa.com
DÉJÀ DEPUIS 11 ANS À VOTRE SERVICE

CLINIQUE Podiatrique de Mascouche
ET SI VOTRE SANTÉ posturale SE MARIAIT BIEN À VOTRE style ?
Exclusif!

Orthèses plantaires Cryos
Une orthèse de contact dynamique et polyvalente, dont la petite taille facilite le port dans la plupart des chaussures (sport, ville, talons hauts...), permettant de traiter efficacement les maux de pieds et d'aligner la posture.
Le meilleur des deux mondes, à votre portée!

Aucune référence médicale requise
Couvert par la plupart des assurances
450 474-4486
www.podiatremascouche.ca
402, montée Masson, local 1, Mascouche
Tania André,
Docteure en médecine podiatrique

Faits et méfaits

RÉCOMPENSE DE 10 000 $ OFFERTE

« Il est temps de ramener Mélanie à la maison »

L'émotion était palpable dans les locaux de la Légion royale canadienne à Mascouche, le mercredi 19 septembre. Famille et proches de Mélanie Temperton ont repris l'opération pour retrouver la jeune femme, disparue le 21 décembre 1988 à l'âge de 20 ans. «C'est l'heure de ramener Mélanie à la maison», a lancé Pina Arcamone, directrice générale d'Enfant-Retour Québec.

Dans un rayon de deux kilomètres, les rues Sunny-Side, Joy, Park-Row, Poplar et Elm à Mascouche ont été arpentées par une douzaine de bénévoles et proches de la disparue. Quelque 2 500 affichettes de portes et 500 affiches de Mélanie ont été dispersées dans le secteur à titre d'appel à la population. «Le temps des réponses est maintenant venu, a exprimé Mme Arcamone. Nous faisons appel à la population pour mettre fin au cauchemar que vit la famille Temperton. Nous gardons espoir que quelqu'un, quelque part, fera la bonne chose et fournira de l'information pertinente qui permettra à la famille de Mélanie de la ramener à la maison.»

L'affaire demeure non élucidée depuis 24 ans. La journée de sa disparition, Mélanie devait se rendre à Montréal et dormir chez une amie. Le lendemain, un appel de l'employeur de la jeune femme, qui ne s'est jamais présentée au travail, a mis la puce à l'oreille de sa mère, Gwen Temperton. Une seule piste a été trouvée avant que Mélanie ne s'évanouisse dans la nature : une transaction sur sa carte de crédit dévoile qu'elle aurait loué une chambre dans un hôtel de Montréal. «Peut-être que quelqu'un, tout près, sait quelque chose et l'aide à garder le secret; nous voulons faire bouger les choses», résume Pina Arcamone.

Nancy Duncan, directrice des programmes d'assistance aux familles, a expliqué aux bénévoles l'horaire de la journée. À sa droite, Pina Arcamone, directrice générale d'Enfant-Retour Québec. (Photo : Karine Limoges)

La famille, pour sa part, garde espoir. «Je suis un peu nerveux avec toutes les caméras, confie Brad Temperton, frère de Mélanie. Mais il faut qu'on le fasse, nous avons espoir.» Même si les chances restent minces de retrouver un individu manquant à l'appel depuis plus de 20 ans, la famille espère encore pouvoir faire son deuil comme il se doit. «Nous n'avons pas l'intention de lâcher prise, dit-il encore. [À travers les années], quelques indices se sont révélé de fausses informations…» Il admet que sa sœur fréquentait un cercle d'amis «rock and roll» et espère que ceux-ci, ayant peut-être aujourd'hui des enfants, comprendront l'importance de divulguer quelque détail que ce soit.

Précisons qu'un donateur anonyme offrira la récompense de 10 000 $ à quiconque pourra faire avancer l'enquête. Toute personne détenant de l'information peut composer le 1 800 659-4264.

(Texte: Karine Limoges)

Vol qualifié à visage couvert

Au petit matin le 24 septembre, vers 4 h 15, deux individus masqués ont perpétré un vol qualifié à la station-service Shell du boulevard des Seigneurs, près de Moody.

«Ils ont séquestré le commis et mis la main sur des billets de loterie et des [cartouches] de cigarettes», a dévoilé Sylvain Théorêt, responsable des affaires publiques pour la police de Terrebonne. De l'argent du tiroir-caisse aurait également été subtilisé. Les suspects ont utilisé une arme de poing de type pistolet pour menacer le commis de garde cette nuit-là. Ce dernier aurait été blessé légèrement et conduit à l'hôpital. Il aurait déjà obtenu son congé. (KL)

Un bâtiment désaffecté s'enflamme

Un bâtiment résidentiel situé au 3256, chemin Saint-Charles à Terrebonne, inoccupé depuis au moins un an, a été la proie des flammes en soirée le 23 septembre.

Appelé sur les lieux à 23 h 15, le service de police a constaté que de la fumée et des flammes s'échappaient de la bâtisse placardée. Une vingtaine de combattants du feu ont été nécessaires pour éteindre le brasier. On ne rapporte aucun blessé lors de cette opération.

En raison des circonstances, le dossier a été transféré au Service de police de Terrebonne, chargé d'élucider les circonstances de l'événement inusité. (KL)

ANTIROUILLE
VOUS VOULEZ PROTÉGER VOTRE INVESTISSEMENT DE LA BONNE FAÇON :
À UN COÛT MINIME MEILLEURE VALEUR DE REVENTE
Le traitement antirouille à l'huile et à la graisse est sans aucun doute la meilleure façon de protéger votre voiture ou camion contre les rigueurs de notre climat.
Le traitement est effectué en deux étapes :
• Pour le DESSOUS DU VÉHICULE, une graisse est appliquée à la grandeur afin de protéger le châssis, le plancher, les fausses ailes ainsi que tout ce qui se trouve dessous. Cette graisse ne coule pas et ne sèche pas. De loin supérieure à l'huile pour le dessous.
• Pour la CARROSSERIE ainsi que toutes les parties fermées, nous utilisons de l'huile afin d'atteindre tous les plis et les endroits les plus inaccessibles.
CE TRAITEMENT EST BON POUR DEUX ANS
Nous utilisons que des produits neufs inodores SPÉCIALEMENT CONÇUS pour le traitement antirouille de votre véhicule neuf ou usagé.
TRAVAIL PROPRE ET BIEN FAIT !
Radiateurs La Plaine
LE SPÉCIALISTE D'ATTACHES DE REMORQUES
Prenez rendez-vous dès maintenant
450 478-2249
10,200, boul. LAURIER, Terrebonne (SECTEUR LA PLAINE)
WWW.RADIATEURLAPLAINE.COM

ROULOTTES Ste-Anne
Chez-vous, partout
BYE BYE L'ÉTÉ !
LIQUIDATION 2012
Samedi et dimanche 29 et 30 septembre
Bienvenue à tous !
NOUVEAU Roadtrek
3306, boul. des Entreprises, TERREBONNE, QC J6X 4J8
1 888 812-2961
WWW.ROULOTTESSTE-ANNE.COM

ÉCOLOGIQUE !
Dépositaire de produits Trudeau DE VIN ET DE CUISINE
Embouteillez votre eau pure (distillée) vous-même 3,95$ 18 litres
TOUT POUR LA FABRICATION de bière et vin MAISON
Fabriquez votre propre vin à partir de 2,95$ la bouteille
ou
Centre de vinification sur place pour seulement 37,75$
Nous vendons des refroidisseurs d'eau
L'Aquavin du cellier
www.aquavin.ca
2160, chemin Gascon, Terrebonne 450 964-2122
Voisin de IGA

Faits et méfaits

Incendie criminel chez Déneigement Syljack?

Le Service de police de Terrebonne enquête actuellement sur un incendie considéré criminel, qui s'est déclaré dans les locaux d'une entreprise de déneigement du secteur La Plaine, Déneigement Syljack.

Le 21 septembre, peu avant 23 h, une vingtaine de pompiers ont rapidement éteint deux foyers d'incendie. En effet, le feu a complètement ravagé les locaux administratifs de l'entreprise, en plus d'endommager la camionnette d'un employé contractuel de Déneigement Syljack. «Les deux foyers d'incendie sont suffisamment éloignés pour éveiller des soupçons, le feu est considéré suspect», a expliqué Sylvain Théorêt, responsable des affaires publiques pour la police de Terrebonne.

Le bâtiment de l'entreprise Déneigement Syljack de Terrebonne a été partiellement touché par les flammes, l'un des foyers d'incendie a détruit les locaux administratifs.

Les flammes ont également ravagé la camionnette personnelle de l'un des employés contractuels, garée à proximité de l'entreprise.

Au moment de mettre sous presse, le technicien en identité judiciaire n'avait pas encore rendu son rapport afin de confirmer s'il s'agit réellement d'un incendie allumé d'une main criminelle.

Le propriétaire de l'entreprise, Yvan Frigon, a accepté de témoigner. «Je me suis rendu sur place vers 0 h 45, où j'ai pu constater les dommages.» Le service de police chiffrait à quelques milliers de dollars les pertes financières de l'entrepreneur. M. Frigon affirme avoir été victime de plusieurs «coups» depuis deux ans. «Les pneus de l'une de mes remorques ont été éventrés; sur mes affiches, les numéros de téléphone (pour joindre l'entreprise) avaient tous été découpés; et ce printemps, 400 pancartes de coroplaste (délimitant les allées à déneiger) ont été volées et retrouvées dans un fossé du chemin Newton», a-t-il énuméré.

Yvan Frigon tient cependant à rassurer ses clients : sa machinerie demeure intacte et les activités de déneigement reprendront cet hiver. «Grâce à notre système de gestion, nous avons une copie de tous vos contrats, et vos chèques postdatés sont toujours en notre possession, peut-on lire dans une publicité de La Revue cette semaine. Soyez assurés que cet incendie n'affectera en rien la qualité du service offert.» En effet, le garage qui contient les équipements reste intouché. (Texte: Karine Limoges)

Avis à la population

Fermeture complète du chemin Gascon

Entre la rue Angora et le boulevard de Hauteville

Du vendredi 5 octobre 22 h au mardi 9 octobre 4 h

Des travaux de raccordement des égouts, de bouclage de l'aqueduc, de fondation de rue et de pavage seront exécutés. Tous les moyens seront pris afin de réaliser les travaux le plus rapidement possible, en limitant les inconvénients aux usagers.

L'accès aux commerces et aux entreprises sur cette portion du chemin Gascon restera possible durant la fermeture à la circulation.

Merci de votre compréhension.

www.ville.terrebonne.qc.ca

Terrebonne
Une histoire de vie

VENTE de fin de saison !

Venez en magasin pour découvrir nos spéciaux.

SUPER RABAIS
sur tout inventaire de pavé-uni!

Embellir votre intérieure avec notre sélection de pierres décoratives!

Lot de liquidation à partir de **4,99 $** / pi.ca.

Régulier 9,25 $

Réchauffez votre demeure avec notre gamme de foyers à l'éthanol

Centre de distribution

LEEROC

PAVÉS, BRIQUES & PIERRES

450 474-7888

LEEROC.com

490 rue Sicard
MASCOUCHE

Embellir votre demeure!

Politique

LE PARTI QUÉBÉCOIS À LA TÊTE DU GOUVERNEMENT

Un départ sur les chapeaux de roues

Dès leur première journée à la tête du gouvernement provincial, la première ministre Pauline Marois et le Parti Québécois ont entamé leur mandat sur les chapeaux de roues en concrétisant plusieurs promesses qu'ils avaient faites au cours de la campagne électorale, dont l'abolition de la hausse des frais de scolarité. «On livre la marchandise et c'est de bon augure pour la suite des choses», se sont d'ailleurs réjouis les députés de la MRC Les Moulins.

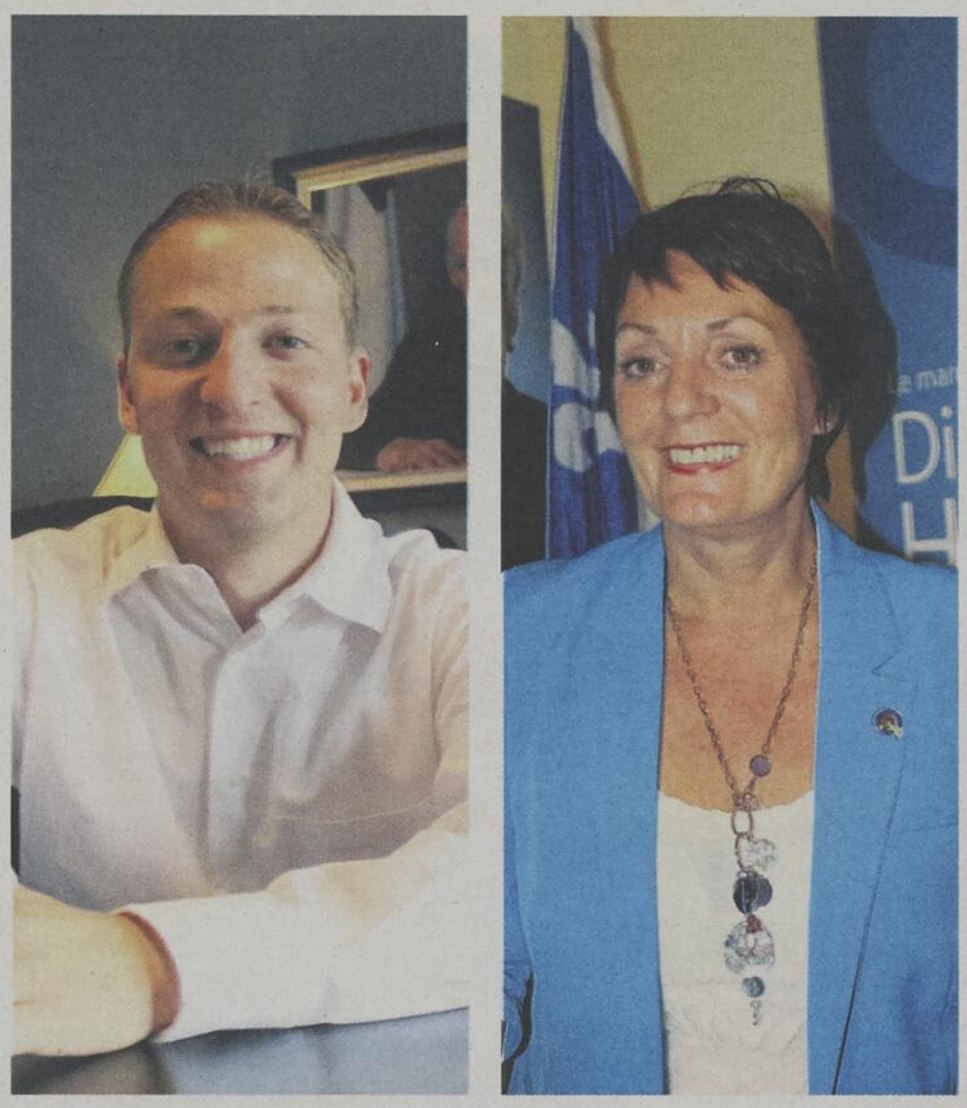
redaction@larevue.qc.ca
VÉRONICK TALBOT

Joint par le journal La Revue, le député de Terrebonne, Mathieu Traversy, a en effet applaudi ces nombreuses mesures qui ont été annoncées le 20 septembre. «Nous sommes partis en force et dès le jour un, nous avons démontré que les bottines suivront les babines et que notre gouvernement sera fort différent de celui de Jean Charest, en ce sens qu'il tiendra ses promesses. Déjà, nous sommes partis en lion en abolissant la taxe santé, la loi 78 et la hausse des frais de scolarité, en mettant un terme à la réfection de la centrale nucléaire Gentilly-2 et en fermant la porte aux gaz de schiste. Et plusieurs autres défis nous attendent, notamment tout ce qui a trait au dossier du Plan Nord, aux redevances sur les richesses naturelles, à notre langue et notre identité, au changement de notre structure politique, et bien plus. Les prochains mois risquent d'être emballants», s'est-il exclamé.

Même son de cloche du côté de la nouvelle députée de Masson, Diane Hamelin. «Nos promesses s'activent rapidement et c'est de très bon augure pour la suite des choses.»

Des fonctions excitantes

Au-delà des annonces qui ont été faites, les prochains mois risquent aussi d'être excitants pour les deux députés compte tenu des nouvelles responsabilités qui leur ont été confiées. En effet, le 19 septembre, on a appris que Mathieu Traversy allait agir en tant que Whip adjoint, sous la gouverne d'Yves-François Blanchet, Whip en chef du gouvernement. Quant à Diane Hamelin, elle a maintenant la responsabilité d'adjointe parlementaire de la ministre du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale de même que de la Condition féminine, Agnès Maltais.



Les députés de Terrebonne et de Masson, Mathieu Traversy et Diane Hamelin, envisagent leur mandat avec enthousiasme.

Ayant déjà agi en tant que Whip adjoint de l'opposition officielle dans le cadre d'un remplacement en 2011, M. Traversy est déjà familier avec ses nouvelles responsabilités. «Je connais les rouages et le fonctionnement de ce poste, pour lequel il faut être un vrai motivateur et rassembleur. Ça prend quelqu'un qui est capable de faire le pont entre les gens en place depuis longtemps et ceux qui viennent d'arriver, pour que tous aient la bonne information et qu'ils soient au fait des activités du parti.»

Mathieu Traversy n'est pas le seul à se réjouir de ses nouvelles fonctions : son homologue de Masson est aussi emballée par les nouveaux défis qui l'attendent. «J'arrive à peine au gouvernement et dans ce contexte, je suis fière que Mme Marois ait choisi de me donner ces responsabilités. Qui plus est, je vais travailler aux côtés d'Agnès Maltais, une parlementaire d'expérience qui a occupé plusieurs postes au sein de nombreux ministères. Pour moi, c'est un honneur d'être jumelée à une dame aussi expérimentée. Je suis flattée», a souligné Mme Hamelin.

Lanaudière bien représentée

Tous deux se sont enfin réjouis que la région de Lanaudière soit bien représentée avec Nicolas Marceau, député de Rousseau, en tant que ministre des Finances et de l'Économie, Véronique Hivon, députée de Joliette, comme ministre déléguée à la Santé publique et à la Protection de la jeunesse et ministre responsable de la région de Lanaudière, et Scott McKay, député de Repentigny, en tant qu'adjoint parlementaire au ministre du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs.

«Mme Marois a reconnu l'importance de notre région. Nous avons une belle diversité dans Lanaudière, chacun a son profil et est prêt à faire avancer les choses pour ses concitoyens», de conclure M. Traversy.

Ford

À Terrebonne, plus Ford que jamais!

TERREBONNE FORD 450 968-9000 TFord.ca 2730, chemin Gascon (près 640)

SUPER VENTE de construction

Tout doit être liquidé!

Ford

PRIX EMPLOYÉS[A]

PROLONGÉ JUSQU'AU 1ER OCTOBRE

PARTAGEZ NOTRE PASSION, PARTAGEZ NOS PRIX.

VOTRE DERNIÈRE CHANCE D'OBTENIR

14 000 $†

EN RAJUSTEMENTS DE PRIX

Le rajustement de prix illustré s'applique au F-150 Platinum 4x4 2012 SuperCrew.

DE PLUS, VOUS POURRIEZ

GAGNER VOTRE FORD[AA]

PLUS

0% À L'ACHAT[**]

SUR LA PLUPART DES NOUVEAUX MODÈLES FOCUS ET FIESTA 2012

C'EST VOTRE DERNIÈRE CHANCE DE PROFITER
DES MÊMES PRIX QUE NOUS
SUR TOUS NOS MODÈLES 2012.

FIESTA SE HATCHBACK 2012

TOP SAFETY PICK — MEILLEUR CHOIX SÉCURITAIRE SELON L'IIHS.

0% À l'achat JUSQU'À **60 MOIS****

TERME DE 72 ET 84 MOIS AUSSI DISPONIBLE

SUR LA PLUPART DES NOUVEAUX MODÈLES FIESTA 2012 EXCLUANT LA VERSION S

OU

Achetez une **FIESTA** S pour

14 244 $*

Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus

FOCUS SE BERLINE 2012

LE GUIDE 2012 DE L'AUTO « PREMIÈRE DE CLASSE » PARMI LES VOITURES COMPACTES

TOP SAFETY PICK — MEILLEUR CHOIX SÉCURITAIRE SELON L'IIHS.

0% À l'achat JUSQU'À **72 MOIS****

TERME DE 84 MOIS AUSSI DISPONIBLE

OU

0% À la location JUSQU'À **48 MOIS*****

À **199 $** PAR MOIS

Acompte de 2 695 $
Incluant 1 180 $ en Rajustement Prix Employés

SUR LA PLUPART DES NOUVEAUX MODÈLES FOCUS 2012 EXCLUANT LA VERSION S

F-150 XLT 4X4 2012

à cabine double - équipé du moteur 5 L

2012 MOTOR TREND Camion de l'année

Rajustement Prix Employés	4 216 $
Allocation Livraison	7 000 $
Rajustement de Prix Total	**11 216 $**

Votre Prix Employés

28 883 $*

Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus

LOUEZ | **348 $**** PAR MOIS | TAUX **4,99 %**

36 MOIS, ACOMPTE DE 3 395 $
LIMITE DE 20 000 KM PAR AN

5,1 L/100 km SUR ROUTE
6,9 L/100 km EN VILLE‡

5,5 L/100 km SUR ROUTE
7,8 L/100 km EN VILLE‡

10,5 L/100 km SUR ROUTE
14,9 L/100 km EN VILLE‡

NOUS AVONS UNE GAGNANTE !

Ford du Canada et Dams Ford Lincoln tiennent à féliciter Pamela C. gagnante de son **ESCAPE** TITANIUM 2013. Pamela C. est la troisième gagnante au Canada du concours « Partagez notre passion » pendant les Prix Employés Ford.

JUSQU'À PRÉSENT, PLUS DE

363 084 1/4

CANADIENS ONT PARTAGÉ NOTRE PASSION ET NOS PRIX.

DEPUIS 2005

FAITES VITE. OBTENEZ VOTRE PRIX EMPLOYÉS ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER EN CONSULTANT FORD.CA OU EN VOUS RENDANT CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE FORD.

Ford Classe Affaires

Prix du président Ford Club Diamant GAGNANT 2010

Prix du président Ford GAGNANT 2011

Ford Allons plus loin | quebecford.ca |

LES ACHETEURS AVISÉS LISENT LES PETITS CARACTÈRES. Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions du crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le plein de carburant, l'inscription au PEPPM (pour les véhicules fi nancés ou loués), la taxe écologique sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSG). Ces offres sont d'une durée limitée et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Pour obtenir tous les détails, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. À L'offre PRIX EMPLOYÉS (le « PRIX EMPLOYÉS ») est en vigueur du 14 juin au 1er octobre 2012 (la « période du programme ») et s'applique à l'achat ou à la location de la plupart des véhicules Ford 2012 et 2013 neufs (à l'exception des châssis-cabines et des fourgons tronqués, des camions moyens, du F-150 Raptor, de la Mustang Boss 302 et de la Shelby GT500). Le PRIX EMPLOYÉS s'applique au programme « A », habituellement offert aux employés de Ford Canada mais exclut le bon négocié avec les TCA. Le véhicule neuf doit être commandé à l'usine ou livré chez votre concessionnaire Ford participant durant la période du programme. Cette offre peut être combinée à la plupart des autres offres de Ford Canada faites aux consommateurs et qui sont en vigueur au moment soit de la commande à l'usine, soit de la livraison, mais non des deux. Le PRIX EMPLOYÉS ne s'applique pas aux véhicules ayant droit à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, au programme de primes pour parcs commerciaux, aux primes pour la location quotidienne, ni aux programmes de fi délité Plans A/X2/D/F. ÂÂ Aucun achat requis. Pour obtenir le règlement complet du concours et connaître les critères s'appliquant aux véhicules admissibles et pour vous inscrire, visitez www.ford.ca/concourspartagezmotrepassion (suivez le chemin qui s'applique à vous, remplissez tous les champs obligatoires et cliquez sur « soumettre »). Ouvert uniquement aux résidents du Canada qui ont atteint leur majorité, qui sont détenteur d'un permis de conduire valide reconnu dans leur province de résidence et qui sont propriétaires d'un véhicule de marque Ford (à l'exclusion des clients de parcs et de tous les propriétaires de véhicules de marque Lincoln ou Mercury). Deux des critères s'appliquant aux véhicules admissibles sont que le véhicule soit dûment enregistré au Canada, au nom du participant au concours (propriété du véhicule correspondante) et dûment immatriculé et assuré. Lots + non propriétaires d'un Ford + devront rédiger un paragraphe original d'un minimum de 100 mots (avec espaces) d'échard « Pourquoi j'aime les véhicules Ford », indiquer leur nom et leur adresse au complet, leur adresse courriel ainsi que leur numéro de téléphone avec code régional (accessible pendant la journée) et envoyer le tout à: Vanessa Richard, Panelo Corp., 1 Concorde Gate, Suite 200, Toronto, ON, M3C 4G4. Le concours se termine à 23 h 59 (HNP) la dernière journée de la campagne PRIX EMPLOYÉS Ford qui sera au plus tôt 31 août 2012. Limite de 1 inscription par personne. Jusqu'à 8 prix seront décernés au Canada et seront répartis en 3 catégories possibles (selon le type d'inscription). Leur valeur s'échelonnera de 15 000 $CAN à 50 000 $CAN au maximum. Les chances de gagner dépendent du nombre total d'inscriptions reçues à chaque intervalle de 10 000 unités vendues dans le cadre de la campagne PRIX EMPLOYÉS (un « déclenchement de tirage »). Les chances de gagner demeureront au fur et à mesure du déroulement du concours, alors que plus d'inscriptions seront effectuées et que les possibilités de déclenchement de tirage demeurent. Le gagnant devra répondre à une question réglementaire. Le nombre réel de prix remis sera fondé sur le nombre total de ventes de véhicules (à l'exception des ventes aux parcs) pendant la campagne et des déclenchements de tirages subséquents; et il pourra être inférieur au total indiqué précédemment. ‡ Cotes de consommation de carburant estimatives pour la Focus SE 2012 équipée d'un moteur à 4 cyl. en ligne de 2,0 L et d'une boîte automatique; la Fiesta SE 2012 équipée d'un moteur à 4 cyl. en ligne de 1,6 L et d'une boîte manuelle; la Fusion SE équipée d'un moteur à 4 cyl. en ligne et d'une boîte automatique et le Escape XLT 2012 équipé d'un moteur à 4 cyl. en ligne. Les cotes de consommation de carburant sont établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada. La consommation réelle peut varier en fonction des conditions routières, du chargement du véhicule et des habitudes de conduite. † Obtenez 14 000 $ en rabais PRIX EMPLOYÉS pour le F–150 Platinum 4x4 2012 SuperCrew. Le rajustement PRIX EMPLOYÉS total est une combinaison du rajustement PRIX EMPLOYÉS de 7 000 $ et d'une allocation de livraison de 7 000 $. Cette offre peut être combinée à la plupart des autres offres au détail de Ford Canada faites aux consommateurs et qui sont en vigueur au moment soit de la commande à l'usine, soit de la livraison, mais non des deux. Les rajustements PRIX EMPLOYÉS ne peuvent être combinés aux programmes de primes pour les parcs commerciaux. * Achetez l'un des véhicules neufs suivants : Fiesta S hatchback 2012 / Fusion SE équipé d'une boîte automatique au prix de 14 244 $ / 19 981 $ après déduction du rajustement PRIX EMPLOYÉS total de 305 $ / 6 368 $. Le rajustement PRIX EMPLOYÉS total est une combinaison du rajustement PRIX EMPLOYÉS de 305 $ / 1 868 $ et d'une allocation de livraison de 0 $ / 4 500 $. Les taxes s'appliquent au montant total de l'achat après la déduction du rabais de constructeur. ** Obtenez un taux d'intérêt annuel de [0 %/1,99 %/[0 %/0,90 %/2,99 %] pour le fi nancement à l'achat sur la plupart des véhicules neufs suivants : la Focus 2012 (excluant la version S)/Fiesta 2012 (excluant la version S) pour un terme maximal de [72/84]/[60/72/84] mois. Par exemple pour un fi nancement à l'achat de 20 000 $ au taux d'intérêt annuel de [0 %/1,99]/[0 %/0,90 %/2,99 %] pendant [72/84]/[60/72/84] mois, la mensualité exigible est de [277,77 $/255,26 $]/[333,33 $/286,22 $/264,18 $] le coût d'emprunt est de [0 $/1 441,84 $]/[0 $/808,13 $/2 180,77 $] ce le taux d'intérêt annuel est de [0 %/1,99 %]/[0 %/0,90 %/2,99 %], pour une somme totale payable de [20 000 $/21 441,84 $]/[20 000 $/20 808,13 $/22 180,77 $]. *** Louez la Focus SE berline 2012 neuves au taux d'intérêt annuel de 0 % pour un terme allant jusqu'à 48 mois pour une mensualité exigible de 199 $ moyennant un acompte de 2 695 $. Cette offre inclut des montants de 680 $ en rabais du constructeur et de 500 $ en allocation livraison. L'obligation locative totale est de 12 247 $, la valeur de rachat optionnelle est de 7 227 $ et le prix total d'acquisition est de 19 469 $. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix de fi nancement à la location, après déduction de tous rajustements de prix. Certaines conditions et une limite de 16 000 km par année pour une période de 48 mois s'appliquent. Un coût de 0,12 $ par kilomètre s'applique au-delà de la limite permise, en plus des taxes exigibles. †† © 2012 SIRIUS Canada Inc. « SiriusXM » , le logo SiriusXM, de même que les noms et logos des stations sont des marques de commerce de SiriusXM Radio Inc. utilisées en vertu d'une licence.

LOCATION de CONTENEURS

Résidentiel | Commercial | Industriel

Conteneur de 1 à 40 verges

Avec vous depuis 40 ans

Service de rebuts BARIL inc.
450 966-0600
3305, rue Marconi, Mascouche

www.rebutsbaril.com

Politique

COALITION AVENIR QUÉBEC

François Legault présente son cabinet fantôme

Le chef de la Coalition Avenir Québec (CAQ) et député de L'Assomption, François Legault, a dévoilé, le 21 septembre, les responsabilités parlementaires des députés formant le deuxième groupe d'opposition à l'Assemblée nationale du Québec. «Le 4 septembre, les Québécois ont élu un gouvernement minoritaire et ont placé Pauline Marois sous haute surveillance. Au cours des prochains mois, ils pourront compter sur les députés de la CAQ, qui s'assureront quotidiennement que ce gouvernement agira dans l'intérêt de tous les Québécois. Il y a beaucoup d'expérience au sein de notre équipe de députés et je suis très fier de présenter aujourd'hui un cabinet fantôme qui regroupe autant de talent», a-t-il alors déclaré. Quant à ses propres responsabilités, le député de L'Assomption a confirmé qu'il demeurait à la tête de la formation politique et qu'il serait également responsable de la région de Lanaudière. (VT)

OUVERT
PLUS LONGTEMPS
TOUT LE MONDE
EST CONTENT

+ de 55 heures par semaine

NOUVEAU Siège social
801, boulevard des Seigneurs
Centre de services L'Esplanade
2250, chemin Gascon

Services de convenance et conseil ;		Services caissiers ;	
LUNDI au JEUDI	9 h à 20 h	LUNDI et MARDI	9 h à 17 h
VENDREDI	9 h à 16 h	MERCREDI et JEUDI	9 h à 20 h
SAMEDI (Siège Social)	9 h à 13 h 30	VENDREDI	9 h à 16 h

Centre de services Lachenaie
1365, Grande-Allée
Centre de services Terrebonne-Ouest
1101, rang Saint-François

Services de convenance et conseil ;		Services caissiers ;	
LUNDI et MARDI	9 h à 17 h	LUNDI au MERCREDI	9 h à 17 h
MERCREDI et JEUDI	9 h à 20 h	JEUDI	9 h à 20 h
VENDREDI	9 h à 16 h	VENDREDI	9 h à 16 h

Desjardins
Caisse de Terrebonne
450 471-3735
caisseterrebonne.com

Politique

Les accidents de remorques préoccupent Charmaine Borg

Une entreprise de Terrebonne, R-Secur-T, ici représentée par Lise Brown Mercure, Roger Mercure et Christiane Laliberté, a développé un système – pour lequel l'entreprise possède un brevet mondial – permettant d'immobiliser les remorques lorsqu'elles se désaccouplent. Les dirigeants de R-Secur-T posent ici aux côtés de la députée de Terrebonne-Blainville, Charmaine Borg. (Photo : courtoisie)

Sensibilisée par le nombre d'accidents liés de près ou de loin aux remorques et semi-remorques, la députée fédérale de Terrebonne-Blainville, Charmaine Borg, dépose aujourd'hui même, le 26 septembre, une motion à cet effet à la Chambre des communes.

journaliste@larevue.qc.ca
PÉNÉLOPE CLERMONT

Charmaine Borg souhaite assurer la sécurité routière en demandant qu'on étudie les possibilités «d'une modification au "Règlement sur la sécurité des véhicules automobiles" afin d'équiper toutes les remorques domestiques et utilitaires d'un dispositif de blocage de roues automatiques pour éviter qu'elles se déplacent par elle-même lorsqu'elles sont désaccouplées».

Selon la députée, aucune loi n'oblige l'installation d'un dispositif du genre sur les remorques au Canada, alors qu'au Québec, on sensibilise, dit-elle, les propriétaires de remorques à utiliser ce dispositif, mais rien n'est contrôlé.

«Beaucoup de remorques ont des chaînes, mais si les chaînes se détachent, elles ne servent à rien. D'un autre côté, si elles continuent de retenir la remorque, un mouvement de valse se crée, ce qui continue d'être dangereux, puisque la remorque peut entrer en contact avec d'autres véhicules, explique Mme Borg. Les chaînes sont un bon début, mais ce n'est pas suffisant. Les solutions sont là. C'est donc notre devoir d'étudier les possibilités pour améliorer la situation.»

Selon le Bureau du coroner, 16 accidents causant 19 décès ont eu lieu au Québec entre 1994 et 2004. Du côté de Transports Canada, on indique qu'il y a eu 1 851 victimes de collisions avec des tracteurs ou des semi-remorques entre 2001 et 2005. De plus, 237 décès ont été causés par des accidents impliquant des semi-remorques entre 2005 et 2011. Ces chiffres incluent seulement les semi-remorques.

SOINS esthétiques
entièrement BIOLOGIQUES

- Soin équilibré .....60$
- Soin énergie vitale ...65$
- Soin oligo-vital .....70$
- Soin aqua-phyt's .....75$
- Soin anti-rides .....70$
- Soin rougeurs .....60$

Certificat cadeaux

- Épilation à la cire tiède -10%*
- Soin Reiki
- Cours trousse homéopathie familiale

*Valide jusqu'au 31 octobre 2012

Michèle 450 474-7817

Municipal

Terrebonne, zone sinistrée

À la suite des pluies torrentielles du samedi 11 août, Terrebonne a officiellement été reconnue «Zone sinistrée» par le gouvernement, alors que plus de 485 cas de sinistres ont été répertoriés. Quant à la ville de Mascouche, on parle de seulement une soixantaine de cas. (Photo : archives La Revue)

À la suite des pluies torrentielles qui se sont abattues sur la région de Lanaudière le samedi 11 août, occasionnant des dégâts dans plus de 485 maisons et bâtiments du territoire, la ville de Terrebonne a officiellement été reconnue comme étant une zone sinistrée par le ministère de la Sécurité publique.

De fait, le gouvernement reconnaît le caractère inédit de ces averses et rend ainsi admissibles certains citoyens de Terrebonne ayant subi des dommages à bénéficier d'une aide financière.

Plus précisément, cette aide financière découle du Programme général d'aide financière lors de sinistres réels ou imminents, qui a pour objectif d'offrir un soutien aux sinistrés et qui s'adresse aux municipalités, aux citoyens, aux entreprises et aux organismes touchés.

Les Terrebonniens voulant faire une demande d'aide financière dans le cadre de ce programme doivent remplir le formulaire de réclamation «Particuliers» qu'ils trouveront à l'adresse Web suivante : bit.ly/P3fpJ6 et ensuite suivre les instructions quant à la transmission des documents requis.

Enfin, notons que les demandes de réclamations reçues par la Ville de Terrebonne font actuellement l'objet d'analyses et seront également évaluées par l'assureur de la Municipalité. En date du 11 septembre, pas moins de 485 cas avaient été répertoriés sur le territoire de la ville, contre une soixantaine du côté de Mascouche. (VT)

RénoVATION
et gestion de projets

- Finition intérieure et extérieure
- Salle de bains/cuisine
- Patio et terrasse
- Service de décoration

Nous bâtissons du solide
LES entreprises NL
514 677-0441
www.lesentreprisesnl.com
RBQ : 5640-9717-01

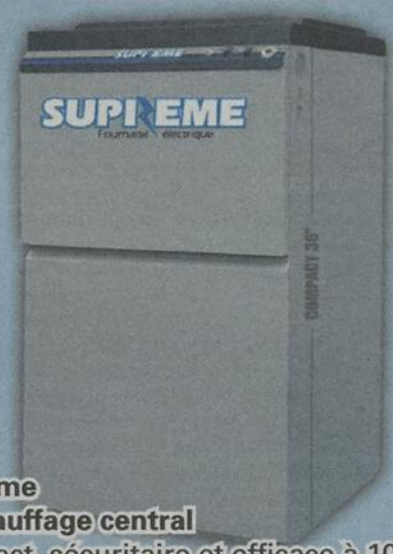
ROULOTTES Ste-Anne
Chez-vous, partout

BYE BYE L'ÉTÉ !
LIQUIDATION 2012
Samedi et dimanche
29 et 30 septembre
Bienvenue à tous !

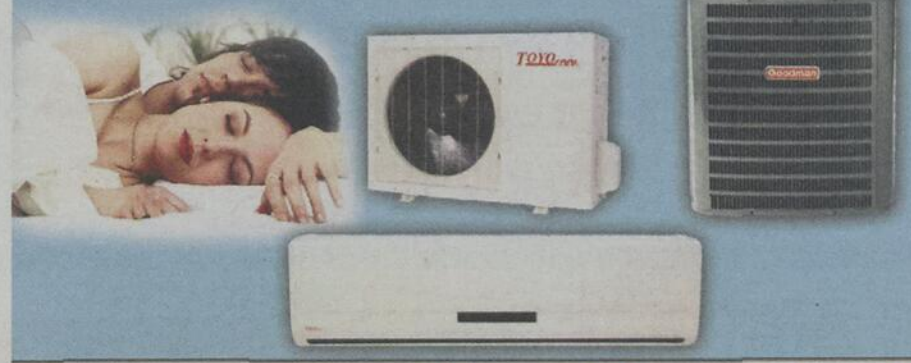
NOUVEAU Roadtrek

3306, boul. des Entreprises,
TERREBONNE, QC J6X 4J8
1 888 812-2961
WWW.ROULOTTESSTE-ANNE.COM

Économisez jusqu'à 40%
sur vos coûts d'énergies
Passez de l'huile à l'électricité



Fournaise électrique SUPREME
À partir de 2895$ + taxes
Installation standard incluse
Thermostat en sus
Système de chauffage central compact, sécuritaire et efficace à 100%
NE PAYEZ RIEN AVANT 2013
Rabais de 15% à 20%
sur unité murale de climatisation
Distinctions Rheem Goodman



UNI-CONFORT
VENTILATION-CLIMATISATION-CHAUFFAGE
34438-0304-2010
503, montée Masson, Mascouche
450 966-1714 • 1 866 966-1714
Lundi au vendredi : 9h à 16h • Samedi : 9h à 12h
www.mascoucheuniconfort.ca

Municipal

SÉANCE EXTRAORDINAIRE À MASCOUCHE

Des embauches et un souper de Noël pour la FADOQ

L'administration municipale de Mascouche a tenu une séance extraordinaire afin de procéder à des nominations pour remédier aux départs du Service des finances, dont celui de son ex-directeur, Michel Gobeil.

presse@larevue.qc.ca
KARINE LIMOGES

Malgré quelques questionnements provenant de l'assemblée, le conseil a assuré avoir accordé de gré à gré ces contrats sous la barre des 25 000 $ pour pallier la crise aux finances.

«Il y a beaucoup de mouvance à travers la province, et c'est un miracle que nous ayons trouvé une ressource de qualité», a souligné le directeur général de la Ville, Claude Perrotte. En effet, le conseil a accordé le mandat à la firme Raymond Chabot Grant Thornton de porter assistance comptable à la Ville contre la somme de 21 600 $. Le premier magistrat, Richard Marcotte, a certifié que le tout «se balance», puisque ce contrat servira au remplacement de deux postes de cadres du Service des finances. Le mandat a été calculé à raison de 7,5 heures par jour au salaire de 170 $ de l'heure pour une durée de 18 jours.

Ainsi, l'équipe de fonctionnaires a été remaniée, M. Perrotte assurera l'intérim au poste de trésorier pour une période indéterminée, tandis que François Gosselin a été embauché comme directeur des travaux publics, et Luce Jacques entrera en fonction le 15 octobre pour remplir les fonctions de directrice du Service des finances et trésorière.

La Ville a également accédé à la demande de la FADOQ – Cercle d'Or de Mascouche pour usage des plateaux sportifs afin d'y tenir un souper de Noël. Le président du Cercle d'Or, Richard Mercier, a prononcé un plaidoyer pour le bien-être des aînés.

«Ce soir, je suis très heureux : le 1 000e membre a été atteint après deux ans et trois mois d'existence. Je n'ai pas la conscience de ralentir [le recrutement], car j'essaie de sauver des vies chez nos aînés. La précarité psychologique les guette et le meilleur moyen de se suicider est le laisser-aller.»

la Revue DE COEUR ET D'ACTION

Une nouvelle, une opinion à nous transmettre
redaction@larevue.qc.ca

www.larevue.qc.ca 450 964-4444

Mettez du ♥ dans vos actions!

Location de SKI ALPIN
pour la saison complète

69$

Équipements* Junior incluant :
- Skis paraboliques (70 à 160 cm)
- Fixations (Din de .75 à 4.5)
- Chaussures (entrée arrière)
- **Frais de service INCLUS!**

André Jac Sport
5520, boul. des Laurentides, Laval 450 622-2410
*Quantités limitées (modèles et pointures)
Prix valide jusqu'au 30 septembre 2012 *Hâtez-vous!*

Grande vente sous la tente
Du 1er au 6 octobre 2012 inclusivement
Réservez vos pneus et profitez des rabais

*Le rabais comprend un escompte de 5% sur la valeur des pneus ainsi que le rabais offert par le fabricant. La valeur de l'économie est basée sur le prix minimum et maximum du produit annoncé. Le rabais fabricant peut être postal.

On paie l'équivalent de la tps

UNIPNEU POUR ÊTRE BIEN CHAUSSÉ
CENTRE DU PNEU Villemaire
1595 chemin Gascon, Terrebonne 450 471-3345

Économie

Automobilistes en piste chez les concessionnaires

Trois jours de vente chez les concessionnaires de Terrebonne et de Mascouche ont satisfait les curieux et les acheteurs qui se sont pressés à leurs portes les jeudi 20, vendredi 21 et, exceptionnellement, samedi 22 septembre.

| redaction@larevue.qc.ca

DANIÈLE MINY

En effet, deux fois par année, 12 concessionnaires laissent entrer les clients potentiels en cette sixième journée de la semaine.

Cette vente promotionnelle chez les concessionnaires participants offrait non seulement des rabais sur les véhicules, mais aussi le tirage d'un crédit-voyage de 2 500 $ pour un acheteur. De plus, 25 $ sur chaque véhicule vendu seront remis à la Fondation du CSSS du Sud de Lanaudière.

Dominic Tremblay, directeur des ventes, et la réceptionniste Jennifer, chez Hyundai de Mascouche. (Photo : Danièle Miny)

Pierre-Paul Tremblay, directeur général d'Albi Mazda. (Photo : Danièle Miny)

Les représentants et le directeur en poste chez Terrebonne Ford pour les journées de promotion : Pascal Boulet, Mathieu Gagnon, Jocelyn Michaud, Joël Quevillon, Pierre Gaudette et Jean-François Rioux. (Photo : Danièle Miny)

Chez Albi Kia, Ian Marcoux, le directeur Jocelyn Brière, Simon Dionne, Charles Leroux, Naomie Houle, Dominic Morin, Mathieu Leroux et Marc-Antoine Perreault accueillaient la clientèle.

Le directeur général, Lucas Zanth, et ses représentants Marc Samson, Yvon Marcil, Alain Bolduc, François Bonin, président de Trois Diamants Chrysler Dodge Ram Jeep, Marc De Rosney, Jean Bouchard, Josianne Labonté, Luc Giard et Alain Fréchette.

Directeur des ventes de Grenier Suzuki, Douglas Fitzgerald, aux côtés de la réceptionniste Suzanne du concessionnaire. (Photo : Danièle Miny)

De Grenier Chevrolet, Patrick Latour, directeur des ventes, Claude Perron, conseiller, Sébastien Larivière, conseiller, Mélanie Lévesque et Jérémie Latour. (Photo : Danièle Miny)

Directeur général de Terrebonne Mitsubishi, Pierre-Luc Péloquin, directeur des ventes, Pascal Lafleur, François Monat et Guillaume Roberge. (Photo : Danièle Miny)

De Honda de Terrebonne, Stéphane Bédard, Ginette Charbonneau, Romain Bayle, Sébastien Brassard, directeur des ventes, et Paul Lessard. (Photo : Danièle Miny)

La fête était à son comble chez Grenier Nissan : Edwin Morin, Robert Cyr, Nancy Gaudreau, Yannick Prénoveau, Nicolas Sigouin, Sylvain Boucher et Marc Venne.

Chez Grenier Volkswagen, Jonathan Gariépy, coordonnateur à la livraison, et Michael Ouimet; absent de la photo, très occupé en ce samedi de grande promotion, le directeur Alain Verville. (Photo : Danièle Miny)

Présentées par la Ville de Terrebonne

Les journées de la culture

Samedi et dimanche 29 et 30 septembre

Et c'est gratuit!

Programmation 2012

À l'Île-des-Moulins

Spectacle et atelier de percussion Sultanosto

Spectacle à 13 h, 14 h et 15 h.

Un numéro de percussion rythmé suivi d'un atelier. Suite à la prestation, les spectateurs pourront se laisser guider dans un atelier où tous et chacun pourront s'exprimer sur un djembé. Éveil aux ambiances sonores et ouverture à la créativité musicale.

Atelier de magie - Magislain

Entre 13 h et 16 h. Découvrez enfin un secret de magicien !

Dans une ambiance détendue et pleine d'humour, avec un magicien passionné, les enfants découvriront un incroyable tour de magie. Après le petit bricolage, ils pourront rapporter le tour de magie à la maison. Une occasion unique d'apprendre un tour de magie pour impressionner son entourage tout en s'amusant.

Atelier de peinture décorative sur carte de souhaits Isabelle Desroches

Entre 13 h et 16 h.

Les participants exploreront des techniques faciles pour peindre des fleurs et différents motifs qui éveilleront leur créativité. Ils créeront une jolie carte de souhaits qu'ils pourront rapporter à la maison pour encadrer ou offrir en cadeau.

Atelier de sculpture d'argile Line Démétré

Entre 13 h et 16 h.

Les participants mettront à profit leurs sens et leur créativité en découvrant l'argile. Création d'une petite sculpture d'argile qui les accompagnera à la maison (un nez porteur de lunettes, une tortue vide-poche, une souris porte-crayon ou un petit personnage).

Atelier de brico en folie Guylaine Cadieux

Entre 13 h et 16 h.

Les jeunes participants fabriqueront un pompon monstre tout mignon. Fait de laine de couleurs mélangées, les participants lui donneront le style de leur choix ; coquin, gentil ou drôle. Ils pourront rapporter cette petite breloque à la maison comme porte-bonheur à placer sous l'oreiller ou pour l'accrocher à leur sac d'école.

Exposition d'œuvres des professeurs de chez nous

Entre 13 h et 16 h.

Les professeurs des ateliers culturels offerts à la Ville de Terrebonne se dévoilent enfin. Vous y découvrirez leurs couleurs à travers leurs œuvres en arts visuels et en métiers d'art.

Dans les bibliothèques de Terrebonne

Les héros de nos bandes dessinées préférées se découvrent

Vendredi 28 septembre de 9 h 30 à 11 h à la bibliothèque André-Guérard, aux élèves de 6e année de l'école Marie-Soleil-Tougas.

Découvrez l'univers des bandes dessinées, livres Manga et comics américains, à la bibliothèque André-Guérard, en compagnie de monsieur Patrick Marleau, de la boutique Imaginaire.

Contes en famille et en musique

Samedi 29 septembre 13 h 30 à la bibliothèque de Lachenaie avec Claire Mallet, pour la famille (pour tous).

Merveilleux moment d'intimité où parents et enfants se blottissent sur des coussins pour écouter des contes venus du monde entier, au son de la harpe et de la guitare. Un délicieux moment de partage et de joie. Apportez vos coussins, vos doudous… Inscrivez-vous rapidement à la bibliothèque Lachenaie, car les places sont limitées 450-961-2001 poste 1378.

Un petit oiseau m'a raconté….

Samedi 29 septembre 13 h 30 à la bibliothèque de La Plaine avec Danielle Loiseau, pour les 4 à 8 ans.

Viens faire le tour du monde avec un petit crocodile très coloré, par le biais d'un conte animé interactif, avec mimes et chansons! Une rencontre amusante à la bibliothèque de La Plaine! Réserve ta place au 450 961-2001 poste 1133.

DES PASSIONS À PARTAGER !

Terrebonne
Une histoire de vie

Informations : 450 961-2001, poste 4000 www.ville.terrebonne.qc.ca

TOURNOI DE GOLF DES GENS D'AFFAIRES DE LA CCM

Chambre de commerce de Mascouche

Un parcours qui fait beaucoup d'heureux

Malgré la température automnale, c'est sous un soleil de plomb que s'est déroulé le Tournoi de golf des gens d'affaires de la Chambre de commerce de Mascouche (CCM), le 19 septembre au Club de golf Le Champêtre de Sainte-Anne-des-Plaines. Pour l'occasion, 112 membres et partenaires de l'organisme ont troqué leur ordinateur pour un bâton de golf et ont foulé les verts pour la cause.

redaction@larevue.qc.ca
VÉRONICK TALBOT

Ce tournoi de golf est l'une des deux activités de la saison 2012-2013 destinée au financement de la CCM. «Nous sommes très contents du succès remporté par l'événement cette année. Les participants ont apprécié les activités que nous avons préparées pour eux et n'ont eu que de bons commentaires à l'égard du terrain de golf, que nous avons essayé pour une première fois cette année», a souligné la directrice générale de la Chambre, Vicky Marchand, en entrevue avec le journal La Revue.

En plus de pouvoir jouer au golf en bonne compagnie, sous une formule Vegas à quatre joueurs, les participants ont eu droit à un délicieux brunch et ont pu prendre part à de nombreux défis sur le terrain, dont le traditionnel coup le plus près du trou, la plus longue «drive», le vert d'un coup et la balle dans le cercle. C'est sans parler de l'activité de «putting», remportée par Éric Rousseau, d'ER Gestion Rénovation.

Le comité organisateur de ce Tournoi de golf des gens d'affaires était composé de Jonathan Lessard, du journal La Revue, de Sabrina Coulombe, de Promotion Bo-Look, de Vicky Marchand, directrice générale de la CCM, de Philippe Vicent, de la Banque Scotia, d'Éric Rousseau, d'ER Gestion Rénovation, de Caroline Imbeault, du Centre financier aux entreprises Les Moulins, d'Évelyne Robert, de la Maison Côte à Côte, de Mélanie Ciarlo, de Voyage Terre & Monde, de Magalie Baril, de Pierre Nevraumont, président de la CCM, d'Éric Bellerose, des Planchers GEM, de Sylvie Paquin, de Symbiose RH, de Johanne Morin, de Joe & Co Formation – Marketing, d'Émilie Aubé, de la CCM, de Denis Guay, propriétaire du Boston Pizza de Mascouche, ainsi que de Nathalie Vachon, d'Informaco, et de Jacques Beauchemin, absents sur la photo. (Photo : Marie-Claude Lapointe)

Michel Gratton, commissaire scolaire à la Commission scolaire des Affluents, Éric Rousseau, d'ER Gestion Rénovation, Matthieu Pepper, humoriste de la relève, et Yves St-Denis, président de la Commission scolaire des Affluents, ont semblé passer un très bon moment sur les verts. (Photo : Marie-Claude Lapointe)

Éric Rousseau, d'ER Gestion Rénovation, et Sylvain Picard, conseiller municipal à la Ville de Mascouche, en pleine action. (Photo : Marie-Claude Lapointe)

Quant au quatuor gagnant de la journée, qui a remporté quatre chèques-cadeaux de 50 $ pour Steak Frites Mascouche, ce sont Éric Bellerose, Marcel Bellerose, Charles Girard et Éric Tardif qui ont raflé les grands honneurs.

Une soirée courue

Après une journée ensoleillée sur les verts, les participants ont par la suite pris le chemin du Boston Pizza de Mascouche, où se tenait le souper clôturant cette journée d'activités. Pour l'occasion, pas moins de 190 personnes se sont réunies dans le restaurant de la montée Masson, dans une ambiance pour le moins conviviale.

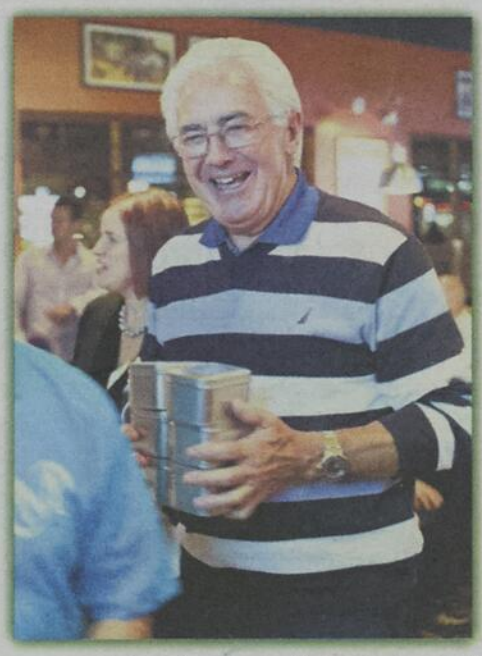
C'est d'ailleurs à ce moment de la journée que la CCM a procédé non seulement au dévoilement des vainqueurs du Tournoi de golf des gens d'affaires, mais aussi aux tirages de prix de présence. Également, une centaine de boîtes au coût de 50 $ ont été vendues parmi les convives, lesquelles leur donnaient la chance de gagner plusieurs prix, dont un voyage d'une valeur de 5 000 $ offert par Voyage Terre & Monde, Construction Tarbis, BFI et la CCM. C'est Andrew McKay, de RE/MAX des Mille-Îles, qui a mis la main sur ce fabuleux prix, comprenant un penthouse en République dominicaine pour 12 personnes pour une semaine, d'une valeur de 3 000 $, et un crédit-voyage de 2 000 $ pour l'achat de billets d'avion.

Mission accomplie

Comme sa collègue Vicky Marchand, Pierre Nevraumont, président de la CCM, n'avait que de bons mots à l'égard de cet événement, devenu une tradition pour la communauté d'affaires de Mascouche. «Vicky et moi nous sommes promenés tout au long de la journée et nous n'avons recueilli que des commentaires positifs. Nous sommes biens contents de la tournure des événements, d'autant plus que nous avons atteint notre objectif d'amasser 10 000 $», a-t-il souligné.

Tous deux ont d'ailleurs tenu à remercier les commanditaires du tournoi, dont RE/MAX des Mille-Îles, Pharmaprix, ER Gestion Rénovation et Marie-Claude Lapointe Photo, de même que leurs partenaires annuels, soit la Ville de Mascouche, la Caisse Desjardins Le Manoir, BFI Canada, Jaguar Tech, le journal La Revue et Boston Pizza de Mascouche.

Le prochain rendez-vous de la CCM aura lieu le mardi 2 octobre pour un Déjeuner d'affaires Les Moulins, dès 7 h 30 au Club de golf Le Boisé. Quant à la prochaine activité de financement de l'organisme, il s'agit du Souper Fondue & Humour, qui se tiendra le 20 novembre au Pavillon du Grand-Coteau en présence de Nathalie Boyer, vedette de l'émission «Ça va chauffer». Pour plus d'information, visitez le www.ccmascouche.com.



Hector Chamberland, de BFI Canada, fier partenaire annuel de la CCM, a acheté six boîtes au coût de 50 $ chacune afin d'encourager l'organisme et de courir la chance de gagner plusieurs prix, dont un voyage d'une valeur de 5 000 $. (Photo : Marie-Claude Lapointe)

Denis Guay, propriétaire du Boston Pizza de Mascouche, a fait tirer un prix tout à fait spécial, celui de «Mangez pendant une année chez Boston Pizza», d'une valeur de 1 200 $. On l'aperçoit ici aux côtés de la gagnante, Emmanuelle Ducharme, de la Banque Royale, et de Pierre Nevraumont, président de la CCM. (Photo : Marie-Claude Lapointe)

Le clou de la soirée a certainement été le tirage d'un voyage d'une valeur de 5 000 $. On aperçoit ici les représentants des quatre commanditaires de ce prestigieux prix, soit Éric Tardif, de Construction Tarbis, Hector Chamberland, de BFI Canada, Mélanie Ciarlo, de Voyage Terre & Monde, et Pierre Nevraumont, président de la CCM, qui entourent les deux finalistes. C'est finalement Andrew McKay, de RE/MAX des Mille-Îles, qui a mis la main sur le voyage. (Photo : Marie-Claude Lapointe)

Les photos sont une gracieuseté de Marie-Claude Lapointe Photo (www.marieclaudelapointephoto.com).

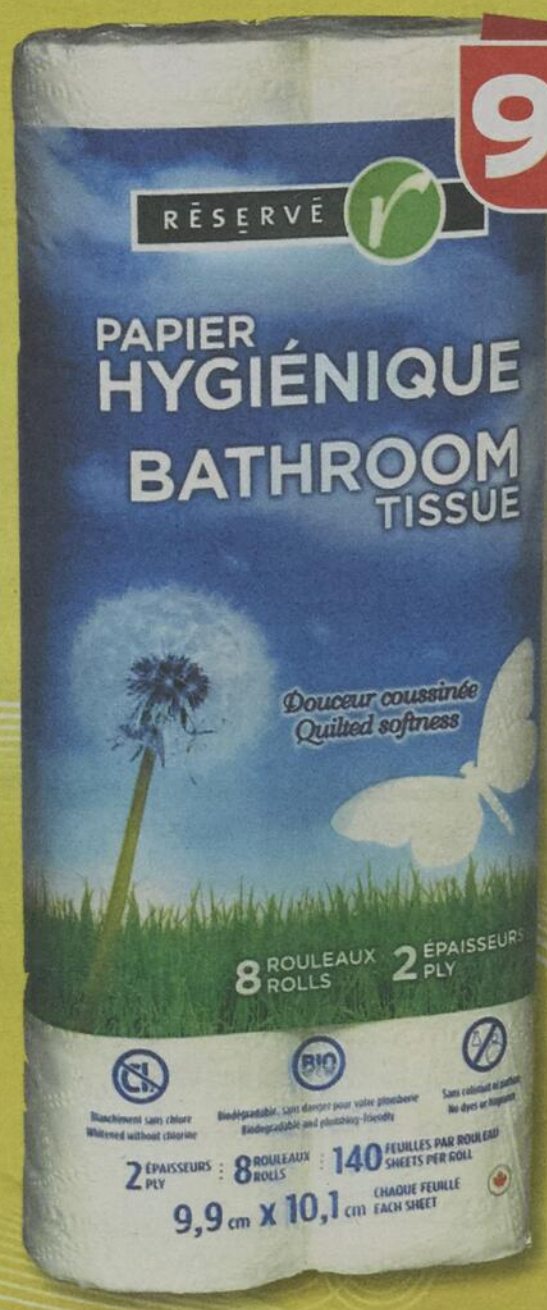
Proxim

Benoit et Alexandre Favreau

2135, boul. des Seigneurs (à l'angle de la rue Plaisance)
Terrebonne • 450 824-3366

Vente d'ouverture

DU 27 AU 29 SEPTEMBRE 2012



99¢ ch.

RÉSERVÉ
Papier hygiénique
8 rouleaux

RÉSERVÉ
90, 136 mouchoirs

2/99¢

3/99¢

COLGATE
TWISTER ou ULTRA FIT
Brosses à dents sélectionnées

COLGATE
Dentifrices sélectionnés
75 ml, 85 ml, 100 ml

2/99¢

FINESSE
Produits capillaires et coiffants sélectionnés

99¢ ch.

Le texte prévaut en tout temps, illustrations à titre indicatif seulement.
Pas de vente aux marchands. **Limite de 3 par client.** Jusqu'à épuisement des stocks.

SERVICE DE LIVRAISON

Lundi au vendredi : 9 h à 20 h 30
Samedi : 9 h à 17 h • Dimanche : 10 h à 16 h

VENEZ CÉLÉBRER AVEC NOUS !

Toute notre équipe s'engage à vous offrir un service professionnel, des plus personnalisés et attentionnés afin de veiller à votre mieux-être!

TIRAGES,

dont un téléviseur ACL LG de 42 pouces d'une valeur de 500 $!

Détails en succursale.

Ziebart
L'ANTIROUILLE QUI NE TACHE PAS ET NE COULE PAS !
SUR ANTIROUILLE SEULEMENT -20%* d'escompte sur présentation de cette annonce
À PARTIR DE 84,95$* + TAXES
* Sur la plupart des véhicules.
...OU PAYEZ VOTRE ANTIROUILLE AVEC VOS POINTS
Démarreur à distance À PARTIR DE 299$ (tx en sus) INSTALLÉ
* Ne peut être jumelé à une autre promotion. Expire le 18 octobre 2012.
TRAITEMENT PENETR-OIL CONTRE LA ROUILLE
VITROPLUS Ziebart VITRES • ACCESSOIRES • PROTECTION • ESTHÉTIQUE
Réparation de pare-brise *si assuré GRATUIT
DEPUIS 25 ANS À VOTRE SERVICE DANS LA RÉGION
TERREBONNE 1989, CHEMIN GASCON 450 471-5000
REPENTIGNY 332, NOTRE-DAME 450 585-7500
* Dans des conditions climatiques et d'utilisation normales, la protection antirouille Penetr-Oil® ne tache pas puisqu'elle ne coule pas.

Mystika Magie
Boutique cadeau et ésotérique
1983, chemin Gascon, Terrebonne
450 416-1010
INSCRIPTION
Cours de
• Tarot
• Pendule
• Magie
• Tirage de cartes

Économie

DÉJEUNER D'AFFAIRES LES MOULINS MARDI PROCHAIN

Se nourrir d'un bon déjeuner… et de nombreux contacts!

Pierre Berthiaume et Michel Philippe, directeur général et président de la CCT, ainsi que Pierre Nevraumont et Vicky Marchand, président et directrice générale de la CCM, ont uni leurs forces pour vous présenter cette saison les Déjeuners d'affaires Les Moulins, une toute nouvelle formule à découvrir. (Photo : Véronick Talbot)

C'est exceptionnellement le mardi 2 octobre que se tiendra le deuxième Déjeuner d'affaires Les Moulins, dès 7 h 30 au Club de golf Le Boisé. Pour l'occasion, toute la communauté d'affaires moulinoise est invitée à joindre l'utile à l'agréable en profitant d'un délicieux repas pour réseauter.

redaction@larevue.qc.ca
VÉRONICK TALBOT

Rappelons que pour une première saison, les chambres de commerce de Terrebonne (CCT) et de Mascouche (CCM) ont décidé d'unir leurs forces pour vous présenter ces déjeuners mensuels, afin de vous offrir plus d'opportunités en matière de réseautage et donc plus de résultats en affaires.

Si le premier déjeuner de la saison, qui a eu lieu le mercredi 5 septembre, a connu un franc succès, de l'avis de la centaine de participants, cette deuxième rencontre promet d'être tout aussi plaisante pour les convives, qui seront assurément présents en grand nombre.

C'est donc un rendez-vous le mardi 2 octobre au Club de golf Le Boisé, situé au 689, chemin du Coteau, à Terrebonne. Le coût est de 20 $ pour les membres et de 30 $ pour les non-membres, taxes incluses. Pour réserver vos places, composez le 450 471-8779.

PORTES OUVERTES
29-30 septembre 2012
Toutes nos maisons sont offertes avec GROUPE SÉLECT Novoclimat GRATUITEMENT!
Cette fin de semaine seulement, 2 promotions plutôt qu'une...!
→ Épargnez
Jusqu'à 7 500$ en réservant votre prix pour une livraison printemps 2012
→ Obtenez
5000$ de gratuités à votre choix pour septembre seulement.*
* Avec tout achat de 100 000$ et plus.
maisons usinées CONFORT DESIGN
UNE CLASSE À PART!
Heures d'ouverture: 10:00 à 17:00
Venez visiter nos maisons modèles
MIRABEL 450-431-7676 16320 rang St-Dominique, Mirabel
MASCOUCHE 450-474-2663 (siège social) 600 rue Sicard, Mascouche
GRANBY 450-361-3777 134 rue des Érables, St-Alphonse-de-Granby
www.confortdesign.com

LE MAGASIN OFFICIEL DE L' HALLOWEEN

HalloWeen EXPERT

PARTY EXPERT

SAC RECYCLABLE GRATUIT

AVEC TOUT ACHAT DE 55$ ET PLUS*
*détails en magasin

1 JOUR SEULEMENT

LE SAMEDI 29 SEPTEMBRE

20% DE RABAIS*

*SUR TOUTE LA MARCHANDISE D'HALLOWEEN

13 SUCCURSALES

MASCOUCHE : 180 MONTÉE MASSON (PRÈS DU BOSTON PIZZA)

LACHENAIE : 250 MONTÉE DES PIONNIERS (À CÔTÉ DE DOLLARAMA)

Montréal | Laval | Sainte-Thérèse | Mascouche | Joliette | Rosemère | Longueuil
Brossard | Greenfield Park | Lachenaie | Anjou

« SUIVEZ-NOUS SUR FACEBOOK ET DÉCOUVREZ NOS OFFRES, NOS CONCOURS ET PLUS ENCORE! »

LE PLUS GRAND CHOIX AU MEILLEUR PRIX !

MAGASINEZ WWW.PARTY-EXPERT.COM 24/7

Économie

JOURNÉE DE L'EMPLOI DES MOULINS

Emplois et nouveautés à découvrir

Les employeurs et les chercheurs d'emploi l'attendent avec impatience : c'est mercredi le 3 octobre que se tiendra la prochaine Journée de l'emploi des Moulins, initiée par le Centre local de développement économique des Moulins (CLDEM), Emploi-Québec Lanaudière et le Service aux entreprises de la Commission scolaire des Affluents.

Lors de la dernière Journée de l'emploi, en mai, plus de 700 personnes avaient répondu à l'appel. On aperçoit ici Michel Girard, du Centre local d'emploi de Terrebonne, et Linda Henry, du CLDEM, qui accueillaient alors les participants. (Photo : archives La Revue)

Pour l'occasion, neuf entreprises, qui offriront un total de près de 50 postes, se réuniront au Centre local d'emploi de Terrebonne pour rencontrer les chercheurs d'emploi de la région.

Pour les entreprises participantes – dont la majorité n'en sont pas à leur première expérience –, cette journée est une occasion unique de se faire connaître et de rencontrer les gens souhaitant travailler dans la MRC Les Moulins. Dans cette optique, les employeurs profitent de l'événement pour pourvoir immédiatement à des postes, mais également pour préparer leur relève à moyen terme.

Quant aux chercheurs d'emploi, il s'agit d'une opportunité en or de discuter directement avec les responsables en ressources humaines de ces différentes entreprises.

Quatre conférences pour vous

Au cours de cette journée, plusieurs offres d'emploi seront présentées en administration et gestion, en production, dans des domaines techniques et professionnels, ainsi que dans le secteur des commerces et services.

Autre élément intéressant : pour aider les chercheurs d'emploi dans leur démarche, quatre conférences ont été élaborées par le Carrefour jeunesse-emploi des Moulins et Action RH Lanaudière, soit «Réussir son Salon», «Travailleurs expérimentés recherchés», «Parlez-moi de vous, la question qui tue» et «Pas d'expérience, ce n'est pas un problème». Les vidéos de ces conférences seront présentées lors de la Journée de l'emploi, mais peuvent aussi être visionnées au préalable au youtube.com/cldemcom.

Notons que lors de sa dernière édition, en mai, la Journée de l'emploi des Moulins avait attiré plus de 700 personnes.

(Texte: Véronick Talbot)

Économie

La robe de vos rêves à moindre prix

Diane Dumont et Line Cuillerier feront tout pour vous aider à trouver la robe parfaite pour la journée que vous n'oublierez jamais. (Photo : courtoisie)

Souhaitant offrir une alternative aux boutiques hors de prix de même qu'à l'achat en ligne qui ne répond pas toujours aux attentes de la clientèle, Design Élégance promet aux femmes de leur trouver une robe à leur image et dans leur budget pour le jour J.

Ouvert en 2010, Design Élégance est la propriété de Diane Dumont et de Line Cuillerier depuis le 6 août dernier. Séduites par le concept de l'entreprise, les deux femmes n'ont pas hésité à l'implanter à Terrebonne, au 3905, avenue des Roseaux. Mais attention, Design Élégance ne fonctionne que sur rendez-vous, et ce, afin de vous offrir le meilleur service possible, en plus d'une robe à moindre prix que dans les boutiques populaires, mais qui correspond tout autant, sinon plus, à vos désirs les plus fous.

En fait, le concept de Design Élégance est simple : la future mariée n'a qu'à visiter le site Internet de l'entreprise, sur lequel on retrouve une grande variété de modèles et de styles, pour ensuite prendre rendez-vous avec les spécialistes. «Les clientes peuvent aussi regarder ailleurs sur le net pour voir quel style de robe elles préfèrent, comme "vintage", sirène ou princesse, par exemple, et ensuite nous faire parvenir des photos. De là, on prend rendez-vous et on lui propose quelques modèles», explique Mme Dumont.

Une fois la robe choisie, l'équipe de Design Élégance prend les mensurations exactes de la future mariée et commande la bonne robe auprès de ses fournisseurs. «On a rarement à faire des ajustements sur la cliente lorsqu'elle essaie sa robe, mais on a des couturières à notre service au besoin», souligne la copropriétaire, dont l'entreprise prendra part au Salon des futurs mariés et des finissants du 28 au 30 septembre au Jolodium de Joliette.

Pour trouver la robe de vos rêves à un prix correspondant à votre budget, visitez le www.elegancedesign.ca ou composez le 514 212-7273. L'entreprise est aussi sur Facebook : Design Élégance.

(Texte: Pénélope Clermont)

Au coeur de l'événement le plus important de votre vie

Fier partenaire de Ferlandphoto

Design Élégance, l'alternative aux boutiques hors de prix!

Nous vous offrons plus de 3 000 modèles de robes

— Mariée
— Filles d'honneur
— Bal de finissant / graduation
— Bouquetière
— etc.

Design Élégance

514.212.7273
www.elegancedesign.ca
Suivez-nous!

LES BOUTIQUES EAUDACE

LA CUISINE, LE COEUR DE LA DEMEURE

BAIGNOIRES | TOILETTES | ACCESSOIRES | DOUCHES | ROBINETS
MEUBLES DE SALLES DE BAINS | COMPTOIR DE PIÈCES EN PLOMBERIE

Elito Junior

Kalia

Elito Diver

Elito Surfer

Inox ou granite pour une cuisine de bon goût. Vous projetez de rénover votre cuisine ou simplement renouveler certaines composantes?

Nous vous offrons un vaste choix d'eviers de cuisine et de robinetteries et surtout un service personnalisé.

Laissez nos experts vous conseiller en élaborant un plan façonné à vos besoins,vos goûts et votre budget.

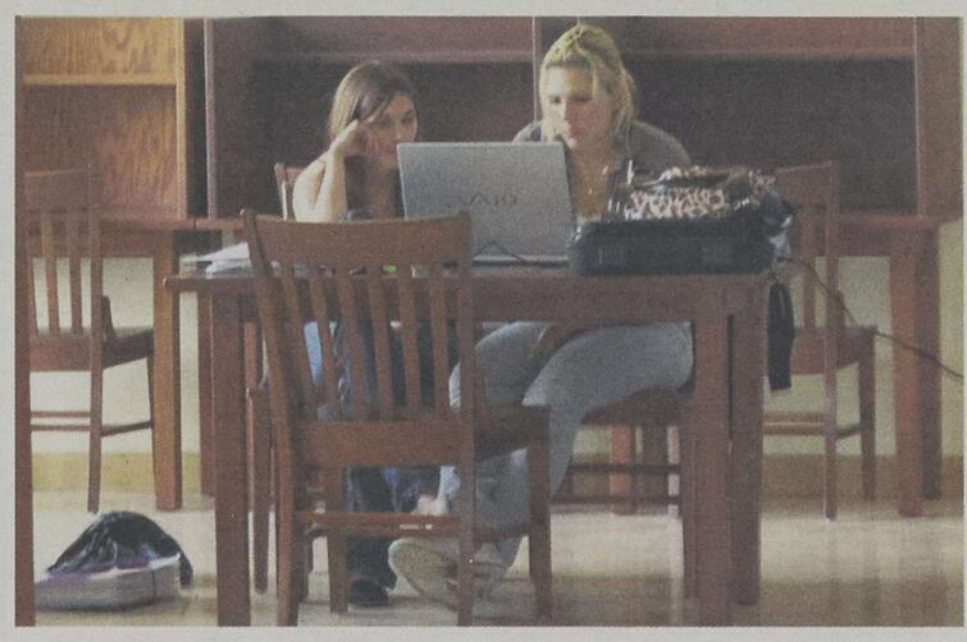
Bricoleurs et professionnels de la plomberie, visitez notre comptoir des pièces, nos experts se feront un plaisir de vous conseiller.

251 boulevard Brien, Repentigny
T 450 581-5512
www.eaudace.com

Scolaire

QUI SONT LES CÉGÉPIENS LANAUDOIS?

Résultats de l'enquête dévoilés



Le Comité régional pour la valorisation de l'éducation (CREVALE) dévoilera le portrait de la première cohorte de cégépiens issus du renouveau pédagogique. Dans celui-ci, le vécu et les aspirations des étudiants ont été mis en lumière et mis en lien avec leur expérience scolaire antérieure, leur famille et leurs habitudes de vie. L'enquête, menée par ÉCOBES Recherche et transfert en collaboration avec le Cégep de Lanaudière, sera présentée le 4 octobre entre 8 h 30 et 12 h au Club de golf Montcalm, situé au 1800, chemin Nadeau à Saint-Liguori. En début de journée, on révélera les données de l'enquête pour ensuite discuter des enjeux prioritaires autour desquels le Cégep devra se positionner, et enfin, un atelier dédié à la réflexion et aux idées sur les partenariats et initiatives éventuels à mettre de l'avant couronnera l'avant-midi. Pour participer à cette rencontre, contactez le CREVALE avant le 1er octobre par courriel à info@crevale.org ou par téléphone au 450 758-3585.

Le super forfait 6 Go.

75 $/MOIS

FORFAIT MES DIX 6 Go

- 6 Go de données
- Appels ILLIMITÉS au Canada avec dix amis[1]
- Appels locaux ILLIMITÉS les soirs et les week-ends à partir de 18 h[2]
- Messages texte, photo et vidéo ILLIMITÉS[3]
- 200 minutes locales en tout temps
- Afficheur, Centre de messages, Messagerie vocale visuelle

De plus, avec Bell vous obtenez un accès Wi-Fi illimité dans les points d'accès publics de Bell, incluant les restaurants McDonald's[MD], Tim Horton's[MD] et les magasins Indigo et Chapters[MD].[4]

Supertéléphone Samsung Galaxy S III[MC]

Contrat de 3 ans avec un forfait voix et données

99,95 $[5]

649,95 $ sans contrat

EXCLUSIF À BELL

Supertéléphone Motorola ATRIX[MC] HD LTE

Contrat de 3 ans avec un forfait voix et données

49,95 $[5]

599,95 $ sans contrat

Supertéléphone Samsung Galaxy S II HD LTE[MC]

Contrat de 3 ans avec un forfait voix et données

0 $[5]

549,95 $ sans contrat

Échangez votre téléphone actuel et obtenez jusqu'à 200 $ sur un nouvel appareil[6].

la vie est Bell

Offert au magasin Bell suivant:

Terrebonne
Galeries Terrebonne
450 964-7985

À jour en date du 15 septembre 2012. Offert avec les appareils compatibles dans les zones de couverture de Bell Mobilité ; voir bell.ca/couverture. Des frais d'interurbain et d'itinérance (y compris impôts étrangers) peuvent s'appliquer. Des frais mensuels de 2 $ s'appliquent, à moins de s'inscrire à la facturation électronique sans facture papier. D'autres frais mensuels, tels que pour le service 9-1-1 (Québec : 0,40 $, Nouveau-Brunswick : 0,53 $, Nouvelle-Écosse : 0,43 $, Î.-P.-É. : 0,50 $, Saskatchewan : 0,62 $), s'appliquent. Des frais uniques d'activation d'appareil (35 $) s'appliquent. Des frais peuvent s'appliquer pour les options, le contenu et l'itinérance à l'extérieur de votre zone locale. En cas de résiliation anticipée, des frais d'ajustement du prix s'appliquent ; voir votre entente de service pour plus de détails. Modifiable sans préavis. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) S'applique aux appels locaux et appels interurbains au Canada et aux messages texte en provenance et à destination de dix numéros désignés au Canada. (2) Soirs du lundi au jeudi, de 18 h à 7 h, et week-ends du vendredi 18 h au lundi 7 h. (3) Les messages envoyés comprennent les messages texte locaux et excluent les messages texte internationaux et en itinérance, les alertes, les messages payants et ceux échangés avec une application de messagerie instantanée. Les messages en itinérance comprennent les messages texte internationaux en mode GSM, AMCR et AMCR aux États-Unis. Les messages reçus comprennent les messages texte locaux, internationaux et les messages de service de Bell, et excluent les messages payants, les alertes et les messages par accès commuté. Des frais d'utilisation de données s'appliquent avec certains téléphones intelligents AMCR pour l'envoi et la réception de messages photo et vidéo. Des frais pour l'utilisation hors forfait peuvent s'appliquer. (4) Avec un appareil compatible Wi-Fi. (5) Avec une nouvelle activation d'un contrat de 3 ans d'un forfait voix et données ou d'un forfait voix et une option de données d'une valeur minimale de 50 $/mois. (6) Offert dans certains magasins. Vous devez avoir dix-huit (18) ou plus et être propriétaire de l'appareil que vous transférez. Maximum d'un appareil par transaction. S'applique au moment de l'achat en magasin sur le prix de l'appareil ou des accessoires, avant taxes. Le montant du rabais dépend de la valeur de l'appareil; certains appareils sont admissibles. Voir bell.ca/echange pour les détails. Samsung Galaxy S II HD LTE et Galaxy S III sont des marques de commerce de Samsung Electronics Co. Ltd. utilisée au Canada sous licence. MOTOROLA et le logo M stylisé sont des marques de commerce ou des marques déposées de Motorola Trademark Holdings, S.A.R.L. McDonald's est une marque de commerce utilisées en vertu d'une licence de McDonald's Corporation.

Scolaire

L'école Le Prélude entre à l'UNESCO

Lors de la Journée internationale de la paix, le 21 septembre, l'école Le Prélude a tenu sa cérémonie d'intronisation au Réseau des écoles associées de l'UNESCO. Après deux années de probation, le directeur Réjean Levasseur s'est dit «fier de rejoindre ce mouvement prestigieux», d'autant plus que son école se révèle la première dans la région de Lanaudière à l'intégrer.

L'entrée officielle s'est concrétisée le 12 juin, mais la cérémonie a été l'occasion pour Marie-Josée Rousse, représentante pour le Québec du Réseau des écoles associées de l'UNESCO, de remettre la plaque commémorative au directeur de l'école, M. Levasseur. Le président du conseil des élèves, Tommy Lasselle, a procédé à la levée du drapeau de l'UNESCO devant l'école. Seule une quinzaine d'établissements d'enseignement au Québec ont été intronisés au Réseau ainsi que 9 000 partout à travers 180 pays dans le monde.

En accord avec la mission des écoles du Réseau de l'UNESCO, l'école Le Prélude se plaît à innover pour conscientiser ses élèves à la tolérance, à la paix et à l'ouverture sur le monde. Elle préconise les valeurs humanitaires et d'entraide. Pensons à l'activité annuelle de simulation d'un procès de la Cour pénale internationale, à la journée hommage aux survivants de l'Holocauste et au financement réalisé pour permettre le forage de six puits en Inde.

«Tous les élèves sont invités à intégrer les valeurs de l'UNESCO dans leurs ateliers, a expliqué Jacques Giroux, enseignant en éthique et culture religieuse. On les invite à se poser la question : "Qu'est-ce que je peux faire, moi, pour améliorer la société?"

En présence du directeur de l'école Le Prélude, Réjean Levasseur, le président du conseil des élèves, Tommy Lasselle, a procédé à la levée du drapeau sous le regard de quelques-uns des jeunes de l'école. (Photo : Karine Limoges)

Et dans les prochaines années, le programme se développera encore plus.» Pour Mme Rousse, ces écoles – loin d'être élitistes – se préoccupent des droits humains et du monde à l'étranger.

(Texte: Karine Limoges)

UNE NOUVELLE DIRECTION POUR PROMUTUEL LANAUDIÈRE !

Le 7 septembre, Promutuel Lanaudière soulignait le départ à la retraite de son directeur général, Bruno Sinclair. C'est au Relais Champêtre de Saint-Alexis-de-Montcalm que le groupe de convives fut reçu par Fanny St-Georges et Florent Romano, traiteurs et propriétaires d'Aromâte & Caramel.

Promutuel Lanaudière célébrait, par la même occasion, la nomination de son nouveau directeur général, Renald Roy, en poste depuis le 20 août.

Bruno Sinclair et sa famille, les membres du conseil d'administration et les gestionnaires de Promutuel Lanaudière, Omer Bouchard, président du conseil d'administration du Groupe Promutuel, et Sylvain Fauchon, chef de la direction du Groupe Promutuel, accompagnés de leurs conjoint(e)s.

Bruno Sinclair et Renald Roy, entourés de Céline Lachapelle, vice-présidente*, Jean-Luc Leblanc*, Pierre Clermont, président*, Anne-Marie Lacelle*, Gilles Lacroix*, Sylvain Fauchon, chef de la direction du Groupe Promutuel, Jean-Guy Rivest*, Dominique Leroux, vice-présidente* et Omer Bouchard, président du conseil d'administration du Groupe Promutuel.

*Membres du conseil d'administration de Promutuel Lanaudière

PROMUTUEL LANAUDIÈRE 100 ans

JOLIETTE / TERREBONNE
450 755-5555 / 1 888 755-5512

PROMUTUEL.CA ASSURANCE

Bien s'hiverniser!

Encore une fois cette année, le cours de fermeture de piscine a été un très grand succès chez Piscines Rive-Nord!

Plus de 50 personnes ont participé à l'événement le 18 septembre dernier.

Prenez note qu'il est aussi possible de suivre un cours d'ouverture et d'entretien de piscine au printemps.

Informez-vous !

LE GROUPE Maître piscinier 25e anniversaire

PISCINES RIVE-NORD

piscinesrivenord.com
maitrepiscinier.com

1261, Chemin des Anglais, Terrebonne

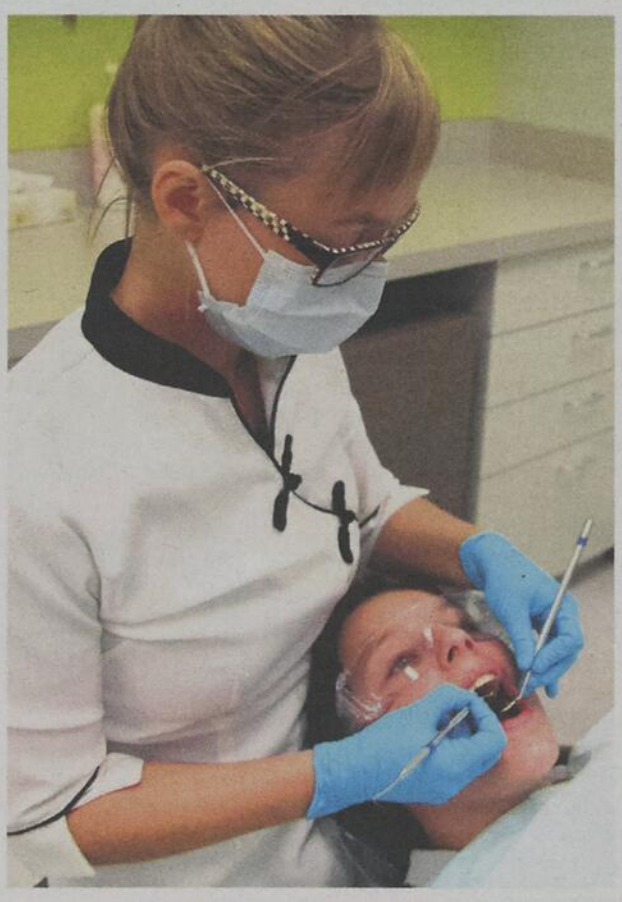
450 492-1881

Accord D Desjardins | BANQUE NATIONALE DU CANADA

Scolaire

SOINS D'HYGIÈNE BUCCODENTAIRE

Des services à prix modique



Depuis le début de la session, les étudiants du programme de techniques d'hygiène dentaire dispensent des soins à la population, encadrés par les enseignants et sous la supervision d'un dentiste, dans la nouvelle clinique d'hygiène dentaire du Cégep régional de Lanaudière à Terrebonne. Déjà, ce sont plusieurs milliers de personnes qui ont profité des services de la Clinique d'hygiène dentaire du Cégep depuis son ouverture en février. De fait, du lundi au vendredi entre 8 h 30 et 17 h 30, les étudiants peuvent offrir des soins à 1 200 clients. Qui plus est, chaque consultation est bonifiée d'une période d'enseignement personnalisée de soins d'hygiène buccale. Les étudiants outilleront alors la clientèle afin de prévenir les problèmes de santé dentaire, et ce, en plus des soins habituellement reçus en clinique privée. Aménagée dans les nouveaux pavillons du Cégep, la clinique est équipée de la dernière technologie numérique. On y trouve également un comptoir de réception, une salle d'attente, une aire de soins, une salle de radiographie, un centre de stérilisation, deux laboratoires et une miniclinique. La population peut prendre rendez-vous en téléphonant au 450 470-2032. Les examens, le blanchiment, les radiographies sont quelques-uns des soins d'hygiène buccodentaire qui sont dispensés à des tarifs avantageux. Pour plus d'information, visitez le cegep-lanaudiere.qc.ca/clinique. (VT)

Inscrivez-vous maintenant...

COURS D'ANGLAIS INTERMÉDIAIRE AXÉ SUR L'INTÉGRATION AU MARCHÉ DU TRAVAIL

✣ **Formation préparatoire à l'emploi comprenant :**
- Anglais de niveau intermédiaire (communication orale et écrite)
- Anglais des affaires

✣ **Formation:** 15 octobre 2012 au 28 mars 2013
✣ **Endroit:** Repentigny

✣ **Conditions d'admission**
- Vous possédez toutes les connaissances et compétences exigées pour l'obtention d'un emploi dans votre domaine, mais il vous manque la connaissance de la langue anglaise
- Vous êtes sans emploi
- Vous avez quitté les études régulières à temps plein pendant 24 mois.
- Vous êtes reconnu admissible par Emploi-Québec en vertu du dispositif de repérage mis en place pour identifier les personnes à risque de chômage prolongé.

✣ **Renseignements ou inscription**
La sélection des candidats et candidates sera faite à l'aide de tests de classement pour évaluer le niveau de connaissance de la langue anglaise.

✣ **Pour de l'information et l'évaluation de votre admissibilité auprès d'un agent d'aide à l'emploi, présentez-vous au centre local d'emploi de votre région.**

Le Québec est responsable des mesures actives d'emploi et de certaines fonctions du service national de placement financées par le Compte d'assurance-emploi du Canada

Laurier
Centre de développement des compétences
Competency Development Centre

Emploi Québec Lanaudière

Cette activité est réalisée grâce à la participation financière d'Emploi-Québec

Communautaire

COLLECTE OPÉRATION NEZ ROUGE MASCOUCHE ET HÉMA-QUÉBEC

La Barak et ses jeunes en mode prévention

Eugène Jolicoeur, instigateur de la collecte et coordonnateur pour Opération Nez rouge Mascouche/Lanaudière Sud, Céline St-André, agente aux relations communautaires de la police de Mascouche, Gabriel Dusseault, porte-parole, Denis Guay, propriétaire du Boston Pizza de Mascouche et partenaire, Nancy Montreuil, coordonnatrice clinique de la Maison des jeunes La Barak, Jean-François Guérin, journaliste et partenaire de la collecte. (Photo : Karine Limoges)

La Maison des jeunes La Barak de Mascouche et les jeunes qui la fréquentent s'impliqueront lors d'une collecte de sang, en collaboration avec Héma-Québec, le 29 septembre. Sur l'initiative d'Eugène Jolicoeur, coordonnateur d'Opération Nez rouge dans la région, on a recruté le jeune Gabriel Dusseault à titre de porte-parole.

presse@larevue.qc.ca
KARINE LIMOGES

«Nous avons décidé de nous associer à Héma-Québec, a résumé Nancy Montreuil, coordonnatrice clinique de la Maison des jeunes de Mascouche, car le travail de l'organisme est en lien direct avec la prévention, et c'est également une façon de sensibiliser les jeunes à la conduite avec facultés affaiblies.» M. Jolicoeur ne cache pas que le projet novateur vise également le recrutement d'une relève pour la mise en œuvre de la prochaine campagne d'Opération Nez rouge. Les deux causes se dédient effectivement à un objectif commun : celui de sauver des vies.

«Opération Nez rouge sauve des vies, et à ce titre, nous nous sommes associés à Héma-Québec, qui donne la vie, a expliqué Eugène Jolicoeur. Prenez quelques minutes pour faire un don.» Présentant le jeune Gabriel avec beaucoup d'émotion, M. Jolicoeur a raconté l'histoire du garçon qui a appris en 2008 qu'il souffrait de la leucémie. «Après 26 mois de chimiothérapie, Gabriel avait gagné, il était finalement en rémission. Malheureusement, cela n'aura été que de courte durée. En juin, il apprenait qu'il devrait se battre encore une fois et recevoir de nombreuses transfusions de sang.»

Pour cette première collecte en collaboration avec Nez rouge et Héma-Québec, l'objectif a été fixé à 140 dons de sang pour une possibilité de sauver la vie de 560 personnes, lorsqu'on sait qu'un don peut sauver jusqu'à quatre vies. «On est tous des héros par un simple geste», a ajouté Céline St-André, agente aux relations communautaires de la police de Mascouche qui s'investit dans la prévention. Simon Paquin, directeur de l'information pour TVRM, se joint aussi à la cause en lien avec le rôle qu'il assume à la Société canadienne du cancer. «Ensemble, faisons la différence», a-t-il conclu.

Pour donner du sang et donner la vie, rendez-vous le 29 septembre entre 9 h et 16 h à la Villa des Moulins (1425, chemin Gascon, Terrebonne).

RÉPARATION abri d'auto et CONFECTION
abri de tout genre sur mesure
Résidentiel * commercial
40 ans d'expérience
ESTIMATION GRATUITE
1247, boul. Ste-Marie, MASCOUCHE
450 474-7422
REPARATION DU CAMPEUR

PRO ENERGY
Approuvé par les médecins
Grandes sélections de produits sans Gluten
Suivi hebdomadaire personnalisé avec Coach certifié
Protéines de haute qualité
Une variété incomparable de saveurs
Collations santés
NOUS SOMMES
LE NOUVEAU
PROGRAMME SANTÉ
POUR UN LOOK
ma-gni-fi-que!
Nous vous invitons à nos soirées gratuites d'informations tous les mercredis à 18h30
Sur réservation seulement
Sur mention de cette publicité Obtenez un traitement d'infrathérapie Valeur de 30$
La Licorne CONCEPT MINCEUR
Martine Monette, Propriétaie
Coach spécialisée en amaigrissement
450 313-1314
3101, chemin Sainte-Marie, suite 202, Mascouche
martine@lalicorneconceptminceur.com
www.lalicorneconceptminceur.com
Facebook : Martine La Licorne

PROMOTIONS D'AUTOMNE
VESTONS SPORT À PARTIR DE 149,98$
CUIRS ET SUÈDES À PARTIR DE 199,98$
COMPLETS GRIFFÉS À PARTIR DE 299,98$
ERNEST.CA
DU JEANS... AU COMPLET
LES GALERIES TERREBONNE 450 492-4671
1 888 858-5258
MAGASINEZ EN LIGNE - PARTOUT AU QUÉBEC

Communautaire

MARCHÉS DESJARDINS MOULINOIS À TERREBONNE

Défi relevé !

La productrice maraîchère Céline Valiquette a bien aimé son expérience aux Marchés Desjardins moulinois. (Photo : Josie-Anne Taillon)

Pour une première année, les Marchés Desjardins moulinois étaient présents à Terrebonne. Les producteurs se sont réunis pour une dernière fois cette saison le samedi 22 septembre. Bien que les organisateurs tracent un bilan positif de cette première expérience à Terrebonne, certains ajustements seront nécessaires l'an prochain.

La version terrebonnienne des Marchés Desjardins moulinois a eu lieu tous les samedis du 21 juillet au 22 septembre, dans le stationnement incitatif de l'AMT, sur la côte de Terrebonne. L'emplacement a d'ailleurs représenté un défi. Le stationnement offre suffisamment d'espace, mais il faut trouver un moyen d'attirer les acheteurs sur le site.

Patricia Lebel, directrice générale de la SODAM, l'organisme à l'origine des marchés, souligne : «Le site n'est peut-être pas aussi central que celui de Mascouche, mais pour une première année, nous avons eu un très bel achalandage. L'affluence du début a même dépassé nos espérances.»

Certains producteurs ont cependant souligné que le site se révélait très «venteux», étant situé près de la rivière des Mille Îles. Mme Lebel confirme toutefois que le marché se tiendra au même endroit l'an prochain. La SODAM a d'ailleurs une entente de cinq ans avec la Ville de Terrebonne et la MRC Les Moulins.

Moyenne de 24 exposants

En moyenne, 24 exposants ont offert leurs produits chaque samedi dans le cadre de ce marché public. Certains offraient des produits spécialisés, alors que d'autres vendaient des légumes frais du jour. Pas moins de 90 % des producteurs étaient originaires de Lanaudière. Trouver les producteurs maraîchers a d'ailleurs été un autre défi. La directrice du volet agrotourisme à la SODAM, Marianne Girard, rappelle «que la production maraîchère cède de plus en plus sa place aux grandes productions de soya ou de céréales, par exemple». Parmi les réussites, notons la décision d'ouvrir le marché un peu plus tôt cette année, soit en juillet. Malgré les vacances de la construction, les visiteurs étaient présents. Certains ateliers ont aussi obtenu beaucoup de succès, tels que ceux sur le cerf et les vins lanaudois.

Quant aux producteurs, l'expérience semble leur avoir plu. La productrice Céline Valiquette a même comparé son expérience des Marchés Desjardins moulinois avec celle du Marché Jean-Talon à Montréal, affirmant préférer «le contact humain» que l'on retrouve à Terrebonne. Deux employées de la boulangerie Lazio, Marilyne et Laurence, ont pour leur part souligné que les clients «sont moins pressés» au marché public qu'en boutique et qu'elles ont bien aimé être en plein air.

Vos commentaires et réactions

Quant aux visiteurs, ils sont invités à faire parvenir leurs commentaires sur cette première édition des Marchés Desjardins moulinois à info@sodam.qc.ca. L'événement sera de retour l'an prochain pour 10 samedis, du mois de juillet au mois de septembre, au stationnement incitatif des autobus de l'AMT, ainsi qu'à Mascouche.

(Texte: Josie-Anne Taillon)

Maintenant OUVERT
Vita Santé
nutrition expert
Produit naturel
Nutrition sportive
Supplément alimentaire
Programme d'entraînement
Perte de poids
Vêtements et accessoires
Spécial 67.99$ + tx
Protéine de boeuf
Carnivor 4.2 lbs
0 Gras
Cholestérol
Sucre
Nouveau à Terrebonne ligue ATP
atp-lab.com
1617, ch. Gascon, Terrebonne
450 492-8383

Circuits à Laval et sur la Rive-Nord
10 écoles privées accessibles grâce à Mon TRANSPORT SCOLAIRE PRIVÉ.com
ÉCOLES
Laval
» Académie Étoile du Nord
» Collège Laval
» Collège Letendre
Rive-Nord
» Collège Boisbriand
» Collège Saint-Sacrement
Montréal
» Collège d'Anjou
» Collège Regina Assumpta
» Collège Reine-Marie
» Collège Jeanne-Normandin
» Collège Mont-Saint-Louis (1re et 2e sec. seulement)
Un service avantageux :
sécuritaire
personnalisé
accès à 10 écoles privées grâce à nos circuits
circuits refaits à chaque année afin de s'assurer d'arrêter à moins de 600 mètres de votre maison
MonTransportScolairePrive.com

Chronique environnementale

www.bficanada-quebec.com

BFI Usine de Triage Lachenaie ltée

Un pas vers l'espoir : une course aux multiples couleurs

Étienne Gagnier a 17 ans et il entre cette année au Collège Lionel-Groulx en Techniques de l'informatique. Mais avant, il a deux rendez-vous importants : le marathon de Montréal et la course *Un pas vers l'espoir.*

Courir pour aider

Le 30 septembre, à Blainville, la course-bénéfice *Un pas vers l'espoir* en sera à sa 5e édition. Le public est invité à courir pour la cause des jeunes en difficulté. Plusieurs parcours de 1 à 10 kilomètres sont proposés ainsi qu'une foule d'activités amusantes pour tous les âges. Les fonds recueillis vont à la Fondation Mathieu-Lafond (créée à la mémoire de Mathieu Lafond, décédé en Thaïlande dans le tsunami du 26 décembre 2004, à l'âge de 28 ans). La mission de la Fondation? Financer des projets mobilisateurs pour des jeunes de 12 à 25 ans en difficulté, aux prises avec des problèmes tels que la toxicomanie et la violence familiale.

Étienne Gagnier

Étienne Gagnier a choisi de courir sur 5 kilomètres. « J'aime la course de fond. Cinq jours avant, j'aurai d'ailleurs couru le Marathon de Montréal. Alors le 30 septembre, j'aurai peut-être mal partout, mais je serai au rendez-vous de la course *Un pas vers l'espoir* », explique l'étudiant. En 2011, Étienne a créé une Brigade verte dans le cadre d'un projet scolaire à l'École Rive-Nord. Il enfile donc ses chaussures pour des causes vertes.

Par exemple, le Resto Pop Thérèse de Blainville obtiendra des fonds pour la création d'un toit vert. Des jeunes en superviseront toutes les étapes, de la préparation des semences à la distribution des récoltes. La Maison des jeunes de Sainte-Anne-des-Plaines, pour sa part, formera l'Escouade écolo Sainte-Anne-des-Plaines : une trentaine de jeunes de 12 à 17 ans produiront des capsules vidéo sur des enjeux environnementaux, à diffuser sur les réseaux sociaux. L'Escouade aura aussi pour tâche de sensibiliser la population à l'utilisation des bacs à recyclage, à compostage et à ordures.

Un événement éco-responsable

Rendre la course éco-responsable était l'idée d'Étienne. « Depuis l'école primaire, dès qu'il y a un projet à réaliser, je propose quelque chose lié à l'environnement, explique-t-il. Mon projet de Brigade verte m'a permis de trouver du soutien auprès de BFI Canada. Après usage, nos dossards peuvent être plantés en terre et devenir de belles fleurs, des grains de rudbeckia ayant été intégrés à leur fibre biodégradable. Les ustensiles et la vaisselle sont recyclables. Il y a des bacs de recyclage sur le parcours et les inscriptions se font en ligne (www.unpasverslespoir.ca). Je conseille aussi aux gens de venir à Blainville à vélo, il y aura un stationnement Éco-Vélos surveillé ».

Quatorze organismes jeunesse des Basses-Laurentides bénéficieront des fonds amassés lors de cette édition. Souhaitons à ce jeune homme inspirant de continuer à entraîner des volontaires dans son sillage!

Pour consulter une de nos chroniques déjà parues, visitez notre site Internet à www.bficanada-quebec.com. Afin de visiter le lieu d'enfouissement technique de BFI Canada, à Terrebonne, contactez André Chulak au 450 474-7222, ou à andre.chulak@bficanada.com

Le développement durable, ça commence chez vous et ça se poursuit chez nous.

- ARTISTE MAQUILLEUSE
- TECHNICIENNE EN POSE D'ONGLES
- STYLISTE EN EXTENSION DE CILS

Promotion exclusive de lancement

Pose d'extension de cils **99$*** (régulier 150$)

À L'ACHAT DE VOTRE POSE D'EXTENSION, RECEVEZ UNE MANUCURE SHELLAC GRATUITEMENT !

AUTRES SERVICES

- POSE D'ONGLES
- MAQUILLAGE BEAUTÉ/FANTAISIE
- COURS DE MAQUILLAGE PERSONNALISÉ

Joignez ma page Facebook pour d'autres offres exclusives :
www.facebook.com/cjstationbeaute

*L'offre prend fin le 15 octobre 2012

CHLOÉ JACQUES
JACQUES.CHLOE@HOTMAIL.COM
514 349 9991

Situé À Mascouche

DES GENS DE ♥ ET D'ACTION!

La Librairie Lincourt tourne une page de son histoire

Il faut retourner trois générations en arrière pour voir naître la Librairie Lincourt à Terrebonne. Le tout a commencé avec la grand-mère des petits-enfants Lincourt, passionnée de lecture, qui louait ses livres dans un comptoir adjacent à la maison familiale, rue Saint-André, dans les années 60. Le Salon du livre, ancêtre de la librairie actuelle, a vu le jour en 1965 grâce à Madeleine Chapleau et Benoît Lincourt. Quarante-sept ans plus tard, la Librairie Lincourt ferme ses portes dans le Vieux-Terrebonne pour rouvrir à Mascouche.

presse@larevue.qc.ca
KARINE LIMOGES

Anne-Marie et Florence Lincourt ont racheté les parts de la librairie à leurs parents en 1978. Et depuis 15 ans, leur frère Antoine s'est joint aux deux femmes d'affaires. «Être libraire, c'est le plus beau métier qui existe, s'enflamme Anne-Marie. C'est sans fin, on se renouvelle constamment. On partage et échange avec notre clientèle.» Rassurées par leurs clients, les deux femmes n'entretiennent aucun doute sur le fait que ceux-ci les suivront aux nouveaux locaux de la librairie, flanqués entre les restaurants La Belle Province et Amir au Méga-Centre de Mascouche.

Les Lincourt ont pris une décision d'affaires en s'associant avec un nouveau partenaire, Emmanuel Cazeault. Ce dernier a notamment été marchandeur d'art, a occupé les fonctions de président de la Chambre de commerce de Mascouche durant deux ans et… ouvert sa première librairie durant ses études universitaires à Victoriaville. «Je suis honoré de me joindre à ces gens importants, à ces libraires compétents, afin de perpétuer le sentiment d'appartenance très particulier à cette librairie. Une page se tourne vers l'avenir pour mieux servir les clients», a-t-il déclaré.

Tous les actionnaires, anciens et nouveaux, se font une fierté que la librairie demeure indépendante. «Le seul commerce indépendant parmi les chaînes du Méga-Centre, précise M. Cazeault. Il a fallu oser.» Ce n'est toutefois pas sans regret, avec un pincement au cœur, que les Lincourt tournent le dos au Vieux-Terrebonne et à la rue Saint-André, où ils ont vécu et donné naissance à leurs enfants. «On regarde devant sinon on va s'éteindre, a soufflé Florence. On ne voulait pas s'éteindre.» Ils quittent, malgré l'âme qui l'habite, cette maison qui a hébergé la librairie durant 47 ans.

Victime du déclin du Vieux-Terrebonne

En 2010, La Revue mettait au jour les difficultés qu'éprouvaient les commerçants du Vieux-Terrebonne, dont les propriétaires de la librairie. En effet, le déménagement de la Librairie Lincourt semble témoigner brutalement de cette perte de vitesse. «On ne pensait jamais partir, c'est là où l'histoire a commencé», a exprimé Anne-Marie Lincourt. Le principal handicap du commerce réside dans le manque de stationnement à proximité, selon les sœurs Lincourt. «Les clients décidaient de repartir ou d'annuler leur commande, explique Anne-Marie. L'exode des clients a été [un élément] majeur dans notre décision de partir.» Toute l'équipe de neuf employés restera toutefois en place. «Et nous allons conserver nos valeurs intrinsèques telles que le bon service à la clientèle», ajoute Anne-Marie.

Continuité et additions

Tout en empruntant la voie de la continuité en conservant le volet «papeterie» de l'entreprise, la Librairie Lincourt s'engagera dans la vente du livre d'occasion. De plus, la librairie acceptera dorénavant les livres usagés de ses clients en échange d'un chèque-cadeau valide en magasin. Progressivement, un programme de cartes-cadeaux s'instaurera à l'intérieur du commerce. Encore parmi les nouveautés apparaîtra également une section pour jouets et jeux éducatifs qui inclura divers gadgets au design ludique à offrir en cadeau. Une murale de 40 pieds de haut de jouets s'étalera sur l'un des murs du commerce. La Librairie Lincourt doublera presque de superficie en atteignant 1 500 pieds carrés, en plus d'augmenter sa collection de livres.

Les fidèles de la librairie ayant pignon sur la rue Saint-André pourront s'y rendre pour la dernière fois le jeudi 27 septembre. Elle rouvrira au public le 4 octobre à Mascouche.

Anne-Marie, Antoine et Florence Lincourt fermeront, le 27 septembre, avec une pointe de tristesse, les portes de leur librairie située dans le Vieux-Terrebonne, après 47 ans d'histoire. (Photo : Karine Limoges)

Devant le nouvel établissement de la Librairie Lincourt, Emmanuel Cazeault, Florence et Anne-Marie Lincourt. (Photo : Karine Limoges)

L'âme de la librairie Lincourt en quatre temps

Pourquoi avez-vous décidé de déménager à Mascouche?
Nous avons pris une décision d'affaires pour poursuivre la mission de la librairie.
Comment vous sentez-vous aujourd'hui?
Nous avons de la peine de partir, mais le secteur ne nous avantageait plus.
Qu'arrivera-t-il au chat de la Librairie Lincourt?
Daisy restera à la maison. Elle va s'ennuyer de la librairie…
Que ferez-vous le 27 septembre à 21 h?
Sortir nos mouchoirs! On le vit actuellement au quotidien, on a de longues conversations avec nos clients…

Vous souhaitez souligner l'implication d'une personne de cœur et d'action qui se distingue par ses valeurs, son engagement et sa persévérance? Qu'il s'agisse de l'un de vos proches, d'une connaissance, d'un organisme ou même d'une personnalité de la région, n'hésitez pas à nous faire parvenir vos suggestions à redaction@larevue.qc.ca.

CLINIQUE DE DENTUROLOGIE
Denis Brisson
Prothèses dentaires de précision et sur implants
Retrouvez confort et stabilité!
450 325-1421
396, montée Masson, Mascouche
www.denturologiebrisson.com

FAITES UN ESSAI ROUTIER
CE SAMEDI 29 SEPTEMBRE
DE 10H À 16H

CHEZ

Boston Pizza
On aime faire plaisir. Mascouche

ET

GRENIER CHEVROLET

Remettra 20$ à chaque essai*

*À l'association des parents d'enfants Trisomique 21 Lanaudière

GRENIER
CHEVROLET • BUICK • GMC

Fier de faire avancer une bonne cause

CADEAU AVEC ESSAI ROUTIER
SAMEDI 29 SEPTEMBRE

Nom _____

Téléphone _____

Courriel _____

PRIX DE PRÉSENCE
sur présentation de ce coupon
le 29 septembre

SiriusXM

PORTRAIT D'UN ENTREPRENEUR INSPIRANT

DANIEL BENOÎT
QUAND LE RÊVE DEVIENT RÉALITÉ

EN DEVENANT COURTIER IMMOBILIER, DANIEL BENOÎT A RÉALISÉ UN RÊVE DE LONGUE DATE. ET DEPUIS QU'IL FAIT CARRIÈRE DANS LE DOMAINE, C'EST AU RYTHME DE VOS PROJETS QU'IL SE LAISSE BERCER, TRAVAILLANT À CONCRÉTISER VOTRE RÊVE DE TROUVER LA MAISON QUI VOUS COMBLERA DE BONHEUR. PUISQU'IL FAUT LE DIRE, C'EST VOTRE SATISFACTION QUI FAIT LA PASSION DE CET HOMME.

DEPUIS QU'IL A GONFLÉ LES RANGS DE RE/MAX DES MILLE-ÎLES, IL Y A BIENTÔT 15 ANS, DANIEL BENOÎT A RÉALISÉ LE RÊVE DE PLUS DE 1 000 FAMILLES EN LES AIDANT À CONCRÉTISER LEURS PROJETS. BIEN PLUS QU'UN COURTIER IMMOBILIER, IL EST À LA FOIS UN TRAVAILLEUR PASSIONNÉ ET ACHARNÉ, UN CONSEILLER PRÉSENT POUR SA CLIENTÈLE ET SURTOUT, UN BÂTISSEUR DE PROJETS ET DE RÊVES, COMME VOUS SEREZ À MÊME DE LE CONSTATER DANS LES PROCHAINES LIGNES. RENCONTRE AVEC UN HOMME EXCEPTIONNEL, MAIS BIEN TROP MODESTE POUR L'ADMETTRE...

« En tant que journaliste, on a souvent l'occasion de rencontrer des gens tout à fait exceptionnels, que ce soit en raison de la personne qu'ils sont ou de leurs multiples réalisations. C'est ce genre de rencontre que j'ai eu la chance de faire avec Daniel Benoît. Même s'il ne se l'admet pas lui-même – il est bien trop modeste pour cela –, il a changé la vie de nombreuses familles de sa région avec cœur et dévouement. Comme quoi la passion peut accomplir de grandes choses, comme il le dit si bien. »

-Véronick Talbot

Q : Vous êtes courtier immobilier depuis 15 ans, mais vous rêviez d'exercer ce métier depuis plus longtemps encore. Comment votre passion est-elle née?

R : Étant trop jeune pour entreprendre une carrière dans l'immobilier, j'ai d'abord travaillé dans l'entreprise familiale de mes parents, dans le domaine de l'alimentation. Puis, un jour, j'ai désiré ouvrir ma propre entreprise en alimentation et être mon propre patron. Je me suis donc lancé dans l'aventure, et avec ma famille, j'ai quitté Terrebonne et suis déménagé en Mauricie. Ce fut un projet formidable, avec des hauts et des bas, mais la vie a fait en sorte que nous réussissions. Après plusieurs années de travail acharné et une belle réussite, nous avons toutefois décidé de vendre l'entreprise et de revenir à Terrebonne. Quelques mois de repos après la vente, j'ai finalement décidé de réorienter ma carrière… Je me suis dit : «Je plonge!» et j'ai décidé de réaliser mon rêve : devenir courtier immobilier.

« DÈS QUE J'EUS TERMINÉ MON COURS DE COURTIER IMMOBILIER, JE ME SUIS JOINT À L'ÉQUIPE DE RE/MAX DES MILLE-ÎLES. JE VOULAIS TRAVAILLER AVEC LES MEILLEURS. »

REPORTAGE PUBLICITAIRE ET PHOTOS DE VÉRONICK TALBOT

Q : Pourquoi avoir alors choisi RE/MAX des Mille-Îles?

R : Dès que j'eus terminé mon cours de courtier immobilier, je me suis joint à l'équipe de RE/MAX des Mille-Îles. Je voulais travailler avec les meilleurs! Comme c'est RE/MAX qui est premier devant, il n'y avait pas d'autres alternatives à mes yeux.

Q : Qu'est-ce que vous aimez le plus de votre métier?

R : Il y a beaucoup de choses que j'apprécie de mon métier. Mais ce que j'aime d'abord et avant tout, c'est le contact avec les gens. C'est de prendre le temps de les écouter et de porter attention à leurs besoins, c'est de réaliser avec eux le plus gros projet de leur vie, soit de vendre ou d'acheter leur maison. C'est important pour moi de les guider tout au long de leur projet. D'ailleurs, je dis toujours à mes clients : «Nous allons former une équipe ensemble et réussir.»

Q : Vous avez aidé plus d'un millier de familles à réaliser leurs projets. Selon vous, pourquoi vous ont-elles fait confiance?

R : Je suis plutôt une personne simple et modeste, et je crois que c'est ce que les gens aiment de moi. En fait, je dirais que je me distingue par mon honnêteté, mon professionnalisme, ma grande capacité de parler avec les gens et d'être à l'écoute de leurs besoins, ma présence et surtout, ma passion pour ce que je fais. Car je crois que lorsqu'on a la passion, on peut tout accomplir.

« IL Y A BEAUCOUP DE CHOSES QUE J'APPRÉCIE DE MON MÉTIER. MAIS CE QUE J'AIME D'ABORD ET AVANT TOUT, C'EST LE CONTACT AVEC LES GENS. »

Q : Qu'est-ce qu'un bon courtier immobilier?

R : Un bon courtier immobilier en est un qui sera présent tout le temps pour son client, que ce soit avant ou après la vente de sa maison. C'est une personne qui saura réaliser une bonne mise en marché personnalisée, faire les recommandations nécessaires pour la mise en valeur de la propriété lors des visites, offrir un service de «home staging» personnalisé comme je le fais, représenter ses clients à toutes les présentations d'offre d'achat afin d'obtenir les meilleurs prix et les meilleures conditions possible, s'assurer que les clients sont bel et bien protégés dans la transaction et surtout, être là à l'inspection en bâtiment et être présent à la signature chez le notaire. Bref, un bon courtier immobilier va former une véritable équipe avec son client et être présent à toutes les étapes qui entourent la vente et l'achat d'une maison.

Q : En 15 ans, la région s'est grandement développée. Comment avez-vous vécu ces années?

R : C'est vrai qu'en 15 ans, le rythme de développement de la MRC des Moulins a été très accéléré, notamment en raison du désir des gens de la région métropolitaine de venir s'installer en banlieue. Du coup, la population a augmenté et beaucoup de projets commerciaux et résidentiels de grande ampleur ont vu le jour. Et avec le parachèvement du pont de l'autoroute 25 et le futur Train de l'Est, je suis persuadé que la région continuera de se développer à grand rythme.

« JE CROIS QUE LORSQU'ON A LA PASSION, ON PEUT TOUT ACCOMPLIR. »

Q : Vous voyez-vous encore longtemps dans ce domaine?

R : Assurément! Je suis toujours aussi passionné qu'au début et même encore plus, parce qu'avec l'expérience, j'ai gagné en confiance et en maturité dans mon travail. Mon équipe et moi continuons d'ailleurs de suivre des formations afin de toujours être au meilleur de nous-mêmes pour nos clients. Donc tant et aussi longtemps que la santé et la passion seront de mon côté, je continuerai à faire ce métier.

« UN BON COURTIER IMMOBILIER VA FORMER UNE VÉRITABLE ÉQUIPE AVEC SON CLIENT ET ÊTRE PRÉSENT À TOUTES LES ÉTAPES QUI ENTOURENT LA VENTE ET L'ACHAT D'UNE MAISON. »

Q : En terminant, avez-vous des projets ou de nouvelles ambitions pour l'avenir?

R : Bien sûr! Cette année, nous avons déplacé nos bureaux pour avoir plus d'espace de travail et mieux accueillir notre clientèle. Éventuellement, j'aimerais aussi agrandir mon équipe afin d'avoir encore davantage de visibilité dans notre région. J'ai déjà la chance de pouvoir compter sur Erasmo Torres Rojas, courtier immobilier, qui participe actuellement à la coordination des visites de propriétés et fournit les informations relatives à nos inscriptions. À l'écoute, il sait aussi déterminer les besoins des gens afin de faciliter le processus d'achat ou de vente. De plus, mon adjointe administrative, Carole Hacala, hautement qualifiée avec plus de 20 ans d'expérience en immobilier et 10 ans d'expérience en notariat, veille à bien mener à terme l'achat ou la vente de votre propriété. Sa passion du service à la clientèle vous séduira.

Daniel Benoit, courtier immobilier, Carole Hacala, adjointe administrative, Erasmo Torres Rojas, courtier immobilier.

Daniel Benoît
Courtier immobilier
Bureau
450 471-5503
danielbenoit.com
daniel.benoit@remax-quebec.com
514 781-4681
RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
Agence immobilière
980, boul. des Seigneurs Est, Terrebonne, Qc J6W 1V1

régionautravail.com

Terrebonne . Mascouche

JOURNÉE DE L'EMPLOI DES MOULINS 3 OCTOBRE

Rapprochez votre travail de chez vous !

ENTRÉE GRATUITE

APPORTEZ VOTRE CV

Centre local d'emploi de Terrebonne

1 866 922-7005 regionautravail.com

Le mercredi 3 octobre de 9 h à 19 h

Pour tous les détails

facebook.com/cldem

Organisée par

Emploi Québec

CLDEM Terrebonne Mascouche

Commission scolaire des Affluents — Service aux entreprises CSA

Partenaires-commanditaires

LITHO MILLE ILES IMPRIMERIE

la Revue

Terrebonne — Une histoire de vie

Ville de Mascouche

98,5 CKMF 103,5 FM

9 employeurs sur place. Venez les rencontrer !

ALTEX

3530, boulevard des Entreprises
Terrebonne (Québec) J6X 4J8
450 968-0880 altex.ca

Manufacturier de stores et de toiles solaires

POSTES OFFERTS

- Commis aux commandes
- Journalier

BOULANGERIE PREMIÈRE MOISSON

2021, chemin Gascon
Terrebonne (Québec) J6X 4H2
450 964-9333 premieremoisson.com

Vente au détail de produits de boulangerie, pâtisserie et charcuterie et transformation alimentaire

POSTES OFFERTS

Nouveau à la Journée de l'emploi

- Assistant-gérant en magasin
- Chef d'équipe aux ventes
- Préposé à l'emballage et à l'entretien
- Préposé au service à la clientèle

CANAPORTE/ ART INOX DESIGN

1038, rue du Viger
Terrebonne (Québec) J6W 6B9
450 492-6060 canaporte.com

Fabricant d'équipement en acier inoxydable et distributeur de quincaillerie architecturale

POSTES OFFERTS

- Opérateur de cisaille et de plieuse pour l'inox
- Représentant
- Soumissionnaire
- Soudeur/monteur/polisseur

ÉCOLAIT

1591, chemin Sainte-Claire
Terrebonne (Québec) J7M 1M2
450 478-2055 ecolait.com

Abattoir et usine de transformation de veaux de lait et d'agneaux du Québec

POSTES OFFERTS

- Commis de bureau
- Électromécanicien
- Journalier d'abattage
- Journalier d'emballage
- Technicien en contrôle de qualité et HACCP
- Trimmeur/boucher/désosseur

GCQ CANADA

1450, boulevard Grande-Allée
Terrebonne (Québec) J6W 6B7
450 477-8944 gcqcanada.com

Agence de recouvrement

POSTES OFFERTS

Nouveau à la Journée de l'emploi

- Agent de dépistage
- Agent de recouvrement
- Agent de service à la clientèle

KEOLIS CANADA

(anciennement Groupe Orléans)

2450, boulevard des Entreprises
Terrebonne (Québec) J6X 4J8
450 585-1210 keolis.ca

Spécialiste dans la mobilité des personnes au Québec et dans les Maritimes, transport urbain, scolaire, adapté et nolisé

POSTES OFFERTS

- Conducteur d'autobus nolisé et adapté
- Laveur d'autobus
- Mécanicien
- Répartiteur

Pour banque de CV

- Conducteur d'autobus scolaire et urbain
- Débosseleur
- Préposé à la billetterie
- Préposé au service à la clientèle

MELCO PORTES ET FENÊTRES

2175, boulevard des Entreprises
Terrebonne (Québec) J6Y 1W9
450 492-0404

Fabricant de portes et fenêtres

POSTES OFFERTS

- Aide-technicien
- Commis de bureau
- Extrudeur de PVC
- Journalier

NELMAR

3100, rue des Bâtisseurs
Terrebonne (Québec) J6Y 0A2
450 477-0001 nelmar.com

Fabricant d'un système inviolable pour le transfert sécuritaire de devises, de chèques et d'objets de valeur

POSTES OFFERTS

- Agent au contrôle de la qualité
- Opérateur de machine à fabriquer les sacs

Pour banque de CV

- Aide-opérateur de machinerie à extruder
- Aide-opérateur de presse à imprimer
- Manutentionnaire

VIANDES JACQUES FORGET

2215, chemin Comtois
Terrebonne (Québec) J6X 4H4
450 477-1002

Abattoir et usine de transformation des viandes

POSTE OFFERT

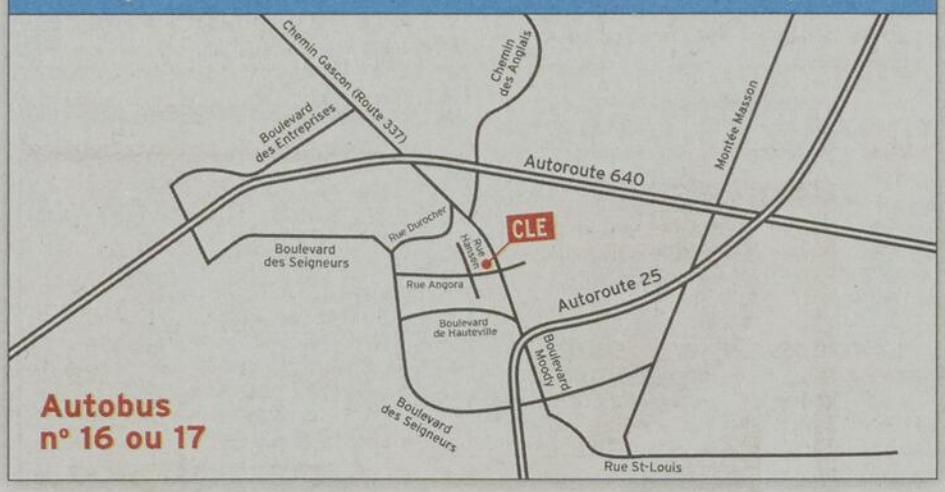
- Journalier de production

Pour banque de CV

- Préposé à la sanitation

CENTRE LOCAL D'EMPLOI DE TERREBONNE

1590, chemin Gascon (à l'intersection de la rue Angora)



BESOIN DE CONSEILS

POUR VOTRE RECHERCHE D'EMPLOI ?

Visionnez ces capsules sur
youtube.com/cldemcom

- Réussir son Salon
- Pas d'expérience, ce n'est pas un problème !
- Travailleurs expérimentés recherchés
- Parlez-moi de vous, la question qui tue !

Le masculin singulier a été utilisé afin d'alléger le texte. Les postes sont offerts à tous.

Envoyez vos communiqués à activites@larevue.qc.ca

La région en activité

MÉLANIE SAVAGE

CHEMINEMENT PERSONNEL

RENAÎTRE

Le 27 septembre, rencontre «sujet libre» sur la perte affective. Le 4 octobre, rencontre sur le sujet «Présentation d'organismes - ressources psychologiques - spirituelles et autres», toujours au 3000, ch. Ste-Marie à Mascouche, salle Aurélien-Brault (sous-sol de l'église, à l'arrière). Info : Louise au 450 474-6718, Joël au 450 474-5635 ou Gabrielle au 450 471-8776.

• • •

AGRESSION SEXUELLE

Le Calacs La Chrysalide offrira un groupe de cheminement pour les femmes ayant vécu une agression à caractère sexuel, pour leur permettre de se réunir afin de partager leur expérience dans un lieu sécuritaire, d'acquérir de nouveaux moyens pour mieux composer avec les conséquences de leur vécu et de reprendre du pouvoir sur leur vie. Groupe de 8 femmes maximum. Débute en octobre, les mardis de jour ou de soir, pendant 15 semaines à raison de 3h par semaine. Gratuit! Info et inscription : du lundi au vendredi au 450 964-7888.

• • •

INITIATION À LA VIE CHRÉTIENNE

Deux soirées d'information se tiendront les 1er et 2 octobre à 19h dans l'église St-Joachim (10221, boul. Laurier, La Plaine). Seuls les parents sont invités à l'une ou l'autre de ces soirées. Après les informations, vous pourrez en toute liberté inscrire votre enfant. Votre enfant doit être âgé d'au moins 11 ans au cours de l'année 2012, résider sur le territoire paroissial et vous devrez vous engager à l'accompagner durant son parcours. Ces soirées concernent le sacrement de la confirmation; prévoir stylo et argent comptant pour les frais d'inscription. Info : 450 478-2424.

• • •

OUI, J'ARRÊTE

Vous voulez arrêter de fumer et avez essayé seul sans succès? Vous pouvez joindre un groupe. Le Centre d'Action Bénévole des Moulins, en collaboration avec l'Agence de la santé et des services sociaux de Lanaudière, offre à la population moulinoise 6 rencontres «Oui, j'arrête» de 2 heures chacune afin d'aider les fumeurs et fumeuses qui le désirent à cesser de fumer. Les ateliers sont gratuits. Les participants doivent être assidus pour ne pas briser l'effet d'entraînement du groupe. Les ateliers se tiennent du 6 novembre au 11 décembre le mardi de 19h à 21h. Animé par Françoise Roy. Inscription obligatoire (places limitées) auprès de France Lefebvre au 450 964-9898.

ON OFFRE / ON DEMANDE

GRAND BAZAR

Il y aura un grand bazar le 30 septembre au profit de la Maison Adhémar-Dion, qui s'y prépare en amassant vos objets dont vous voulez vous départir : livres, CD, DVD, articles de cuisine, jouets, vêtements propres et en très bon état, etc. Pour vos dons, veuillez téléphoner au 450 932-0870. Le bazar aura lieu à l'école de la Sablière (1659, boul. des Seigneurs, Terrebonne) de 8h à 16h.

• • •

VENTE DE SACS BRUNS

Les vêtements d'Halloween seront disponibles au Centre d'entraide de Mascouche le 6 octobre! Venez vous costumer à petits prix! Le Centre est situé au 3320, ch. Ste-Marie à Mascouche. Info «Vêtements» : 450 474-6588.

BÉNÉVOLAT

BÉNÉVOLES RECHERCHÉS

Vous avez du temps à donner? Vous voulez contribuer au bien-être de votre communauté? Eh bien! nous avons besoin de vous! Nous sommes présentement à la recherche de personnes qui voudraient s'engager à devenir bénévole au comptoir de vêtements de la Paroisse Bienheureuse-Marie-Anne-Blondin à Terrebonne. Vous avez le choix entre le jeudi 18h et 20h ou un samedi sur deux de 9h à 12h. Info : 450 471-9412.

PARENTS, ADOS, ENFANTS

CADETS (DE TERRE) 2935 AMIENS

Bienvenue aux filles et garçons de Terrebonne-Ouest de 12 à 18 ans qui aiment relever des défis, faire des activités de groupe et se faire de nouveaux amis. Tous les mercredis à l'école Rive-Nord au 400, rue Joseph-Paquette de Bois-des-Filion de 18h45 à 21h15. Inscriptions tous les mercredis, et tout est gratuit! Info: www.cadetsbdf.net.

• • •

SCOUTS DE LACHENAIE (27e)

Tu veux vivre des aventures extraordinaires entre amis? Tu aimes le plein air et tu veux te débrouiller en forêt? Les scouts de Lachenaie sont là pour toi. Bienvenue aux portes ouvertes ainsi qu'à la soirée d'inscription le 28 septembre de 19h à 21h au 2951. ch. St-Charles (coin St-Denis). Les adultes qui désirent s'impliquer sont les bienvenus. Info: Eric au 514 992-2576.

• • •

PASSE-SOLEIL DU VIEUX-CHÊNE

Passe-Soleil du Vieux-Chêne, c'est une prématernelle où les enfants de 3, 4 et 5 ans viennent socialiser. Les enfants se rencontrent 2 ou 3 fois par semaine. C'est l'occasion de se faire des amis lors des ateliers par la chanson et la causerie, le jeu, le bricolage et des sorties éducatives. Ça se passe au 99, croissant de la Matapédia, Terrebonne. Il reste encore des places! Info: Karine Charest au 514 794-0550.

• • •

BÉBÉ FUTÉ 0-6 MOIS ET 6-10 MOIS

Un rendez-vous pour les nouveaux parents et leur bébé. Un temps de jeux avec des trucs et des conseils pour chacun des thèmes abordés, en plus d'apprendre et d'effectuer les techniques de base du massage et d'échanger avec d'autres parents (Bébé futé 0-6 mois n'est pas un prérequis pour participer au Bébé 6-10 mois). Info et inscription : Carrefour Familial des Moulins au 450 492-1257.

• • •

Pots Mason recherchés

Dysphasie Lanaudière est à la recherche de gros pots Mason pour une activité de financement. Si vous avez à la maison ce type de pots et que vous ne savez plus quoi en faire, l'organisme se fera un plaisir de vous en débarrasser au nom d'une bonne cause! Pour offrir vos pots, composez le 450 474-8870 ou sans frais le 1 877 753-9003 ou rendez-vous au Chez-Nous du Communautaire des Moulins, au 2500, boul. Mascouche, bureau 215, à Mascouche.

CUISINE COMMUNAUTAIRE

Vous êtes parent de jeunes enfants ou êtes en voie de le devenir? Uniatox (Unité d'information et d'action en toxicomanie) vous invite à venir cuisiner les jeudis de 13h à 15h30 dans une ambiance amicale, une excellente façon de briser l'isolement tout en misant sur une alimentation saine. Pour les parents d'enfants de 0-5 ans, les femmes enceintes et les conjoint(e)s. Halte-garderie sur place. Activité gratuite! Places limitées, inscription requise auprès de Michelle Octeau ou Véronique Michel au 450 968-0363.

• • •

DÉFI ALLAITEMENT

Nourri-Source Lamater invite toutes les mères qui allaitent au Défi allaitement et au mini-salon maternité le 29 septembre dès 9h30 à l'école du Coteau (2121, de l'Alizé, Mascouche). Entrée gratuite, prix de présence, sacs-cadeaux aux 75 premières inscrites et de nombreuses activités. Info : 450 471-2881, poste 4992.

AÎNÉS

FADOQ - CLUB LACHENAIE, TERREBONNE

Il y aura vente de souliers de danse le lundi 15 octobre au Centre Angora de 10h à 15h. Soirée de danse et pratique le 28 septembre au Centre Angora à 20h. Les billets pour le souper des fêtes chez Constantin le 6 décembre sont en vente. Le bureau sera ouvert le jeudi de 14h à 16h du 13 septembre au 29 novembre au local du Club, 2953. ch. St-Charles. Info: Monique Beaulieu au 450 471-1411.

• • •

QUILLES LIBRES

Vous avez 65 ans et plus et désirez jouer aux quilles sans aucune obligation de votre part? Joignez-vous à nous le mardi à 9h15 au Salon de quilles Grande-Allée. Info : Roger Ouimet au 450 966-0936.

• • •

DÉJEUNER DES RETRAITÉS

Les retraités et retraitées de la MRC Les Moulins, venez chaleureusement partager vos expériences en prenant un bon déjeuner le premier mardi de chaque mois. Le prochain déjeuner sera le 2 octobre à 8h30 au Café des cours, 959 montée des Pionniers à Lachenaie. Info : Benoit au 450 585-0091.

• • •

POUR SE DIVERTIR

CLUB D'ASTRONOMIE

Même si le cours de base est commencé, vous pouvez toujours vous inscrire et par la suite reprendre ce cours en tout temps après la session, et même venir à nos rencontres des membres le jeudi, toujours au 2951, ch. St-Charles pour vous familiariser avec l'astronomie. Et pour finir, nous aurons des conférences sur différents sujets, comme les aurores boréales vers le 23 novembre, etc. Info : Denis Paradis au 450 961-9899.

• • •

SORTIE AU CASINO

Vous êtes conviés à une sortie au Casino de Montréal le 9 novembre. Départ de la résidence Les Chênes Verts (30725, boul. Mascouche à Mascouche) en autobus à 9h. Départ du Casino à 16h pour le retour. Coût : 9$ par personne. Info et réservation : Jacques Thériault au 450 474-7194 ou sur le cellulaire au 514 239-5784.

• • •

SUPER SOUPER SPAGHETTI

Parenfants de Mascouche vous convie à un super souper spaghetti le 19 octobre au Pavillon du Grand-Coteau, 2510, boul. Mascouche, dès 16h au coût de 15$ par adulte, 5$ pour les 2-12 ans et gratuit pour les 0-2 ans. Apportez votre vin ou votre bière. Billets en vente dès maintenant. Info : 450 474-6431. Ouvert à tous. Tous les profits seront remis à Parenfants, maison de la famille.

• • •

DÉJEUNER DES CHEVALIERS

Le prochain déjeuner mensuel des Chevaliers de Colomb de Terrebonne aura lieu le 7 octobre de 9h à 11h30. Entrée : 5$. Endroit : 505, rue Théberge, Terrebonne. C'est une invitation à tous!

• • •

BINGO CHEVEUX D'ARGENT

Dès le 3 octobre, le bingo du Cercle des Cheveux d'Argent de la Résidence Pierre-Le Gardeur de Mascouche aura lieu tous les mercredis (et non plus les mardis) à 13h, à la salle communautaire du 999, rue Locas. Le coût varie de 3$ et plus. Info : 450 474-5347.

• • •

EXPO-VENTE ARTISANALE

Nous recherchons des exposants en peinture sur bois ou verre, poterie, confiserie-chocolaterie et tout ce qui est artisanal pour une expo-vente qui aura lieu les 3 et 4 novembre au Pavillon de l'Harmonie (4400 Angora, Terrebonne). Location : 1 table pour 20$ ou 1 table et 1 panneau pour 25$, pour 2 jours. Inscrivez-vous tôt, il reste seulement 10 places! Date limite d'inscription : 15 octobre. Info : Louise Roby au 514 967-6890.

• • •

PÉTANQUE ATOUT ET SACS DE SABLE

Recherche joueurs de pétanque atout et sacs de sable pour jouer à l'Amicale des Vétérans de Terrebonne le dimanche à 13h au 766 Léopold-Lachapelle à Terrebonne. Info : Denise Renaud 450 471-1842.

• • •

CORDEM

Le Club d'ornithologie de la région des Moulins, le CORDEM, vous invite le 29 septembre à une excursion guidée d'une journée au Centre d'interprétation de la nature du lac Boivin, à Granby. Le 2 octobre, visite guidée dans un boisé à Laval. Info: www.cordem.quebecoiseaux.org ou 514 590-4707. Coût : 3$ par activité pour les non-membres.

• • •

JOURNÉE DES CENTRES DE FEMMES

À l'occasion de la Journée nationale des centres de femmes du Québec, les travailleuses du Centre de F.A.M. des Moulins vous préparent des activités unificatrices et créatives le 2 octobre de 12h à 16h. Nous discernerons ensemble ce qui est bon pour la santé et les éléments que nous voudrions améliorer à l'aide de belles activités. C'est le moment parfait pour vous de découvrir ce qu'est un centre de femmes. Nous vous attendons en grand nombre et n'hésitez pas à être accompagnée d'une amie, voisine, sœur, mère, etc. N'oubliez pas d'apporter votre lunch et le centre s'occupe du dessert! Info : 450 964-5827.

• • •

ESCAPADE AU CASINO DE CHARLEVOIX

Un voyage est organisé les 21 et 22 octobre par le groupe Voyages Québec au Casino de Charlevoix pour 2 jours. Le prix est de 149$ par personne en occupation double. Le prix inclut le transport en autocar de luxe, hébergement au Manoir du Richelieu pour une nuit, 2 repas, activités et taxes. L'autobus partira le 21 octobre à 8h des Galeries Terrebonne. Réservations: Pierrette Paquin de l'AQDR des Moulins au 450 729-0332.

• • •

AFÉAS

Si vous êtes une femme de 18 ans ou plus qui aimeriez apprendre le tricot, le tissage, le canevas, la carte brodée et autre ou simplement prendre un café et jaser, venez nous rencontrer au local 109 du 2906, ch. Ste-Marie à Mascouche les mardis de 9h à 15h de septembre à juin. Le 3e mercredi du mois, nous avons une rencontre «Femmes d'ici» sur des thèmes variés et d'actualité. Les 10 et 11 novembre, expo-vente annuelle (il reste des tables à louer pour vos œuvres!). Info : Johanne au 450 474-3212, Céline au 450 654-0337 ou local au 450 474-7286 (mardi entre 9h-15h).

• • •

SOIRÉE-BÉNÉFICE

Une soirée-bénéfice au profit de la paroisse St-Charles-Borromée de Lachenaie se tiendra le 13 octobre à l'école Bernard-Corbin. Elle inclut cocktail de bienvenue, souper 5 services accompagné de vin, soirée dansante de type «ballroom» au son d'un orchestre de cuivres, le tout sous la présidence d'honneur de Me Daniel Champagne, avocat bien connu dans la région. Un don de 75 $ ou plus vous permet d'obtenir un reçu d'impôt au montant donné et un billet de participation à l'événement. Info et réservation : Pierre Bibeau au 450 492-5332 ou Marie-Marthe Venne au 450 471-8417.

DIVERS

50 ANS ET PLUS ET EMPLOI

Vous recherchez un emploi de fin de carrière intéressant, qui vous permettra de vous réaliser? Le Défi RH 50et+ est le service sur mesure pour vous. Une formation va débuter sous peu. Appelez-nous sans tarder! Service gratuit pour les résidants de Lanaudière sans emploi. Action RH Lanaudière, 450 492-4104, poste 224.

Les pièges du français

OUATE

On peut dire DE LA OUATE ou DE L'OUATE. En tout cas, on dit un TAMPON D'OUATE. Vivre DANS LA OUATE, c'est vivre dans un milieu très protégé. Ces enfants ont été élevés DANS LA OUATE.

Camil Chouinard
« Les 1500 pièges du français parlé et écrit »
Éditions La Presse

MANGIAMO!

MANGIAMO! rend hommage AUX GENS D'ICI
Depuis 1996

Gilles Gauthier

Bénévole depuis plus de 9 ans aux visites d'amitié, voilà un homme qui offre généreusement à tous ceux qui le rencontrent une écoute respectueuse, empathique et surtout chaleureuse. Son rire, sa joie de vivre font que sa présence est bénéfique pour tous ceux qui le côtoient. Merci, Gilles, pour votre facilité à nous ramener à l'essentiel, soit la beauté intérieure des gens.

1460, chemin Gascon, Terrebonne
450 492-5225
***Mangiamo !* est heureux d'offrir**
UN REPAS COMPLET
POUR DEUX PERSONNES

Découvrez notre nouvel espace de magasinage!

Le 29 Septembre à 9h

Méga-centre de Mascouche – 121, montée Masson, Mascouche

Mini-métamorphoses gratuites : Visitez notre rayon beauté entre **10 h et 16 h*** pour obtenir des conseils sur le soin des cheveux et de la peau ainsi qu'une mini séance d'application de maquillage par un professionnel renommé de l'industrie.

PRIMEUR MODE FACEBOOK.COM/WINNERS YOUTUBE APPLICATION WINNERS GRATUITE !

*Les séances de conseils de beauté de 20 minutes sont offertes selon le principe premier arrivé, premier servi.

WINNERS MD

Si fabuleux, pour si peu.

L'achat local par Internet pour économiser GROS

Certificats-cadeaux exclusifs www.boutiquelarevue.com

1

Académie Beauté Linda Robichaud
610, montée Masson,
Terrebonne J6W 2Z6
450 964-3064
-50%

10
FLEURISTERIE LIT DES ROSES
Fleuriste Lit des Roses
184, montée Masson,
Mascouche, Qc.
J7K 3B5
450 966-1234
-50%

2

Restaurant La Chaudronnée Suisse
847, St-Pierre, Vieux-Terrebonne
450 471-1786
358, Notre-Dame, Repentigny
450 654-9119
-40%

11
Macabou Vêtements pour elle
Boutique Macabou
1695, chemin Gascon,
Terrebonne. Qc.
J6X 3Z6
450 416-3416
-50%

3
ANIMALERIE BOUFFE-TOUT. CENTRE DE NUTRITION POUR ANIMAUX
Animalerie Bouffe tout
905 boul. des Seigneurs
Terrebonne J6W 1T8
450 961-4999
De retour en octobre

12

Francine Bernier, infirmière en soins de pieds
Centre de santé Terrebourg, 877, rue St-Pierre,
Vieux Terrebonne, Qc. J6W 1E6
Sur rendez-vous : **514 519-5881**
-50%

4
Art du Scrapbooking
Papier et Billes
Art du Scrapbooking
1687, Chemin Gascon
Terrebonne J6X 3Z6
450 961-2233
-50%

13
Concept Création Beauté
Ongles en création
1345, boul. Grande-Allée
Lachenaie J6W 4K6
450 416-1844
Réduction Blitz
-90%

5
LAVALEX
Lavalex, lave-auto
1984, chemin Gascon,
Terrebonne. Qc. J6X 2C9
450 964-9090
-50%

14

Coiffure Tandem
780, boulevard des Seigneurs,
Terrebonne. Qc.
J6W 1T7
450 471-8606
-60%

6

Bronzage Cayo Coco
2024 chemin Gascon
Terrebonne J6X 2E5
450 492-5078
Réduction Blitz
-70%

15
Dr SPA ESTHÉTIQUE AUTOMOBILE
Dr Spa, esthétique automobile
1300, rue des Saules,
Terrebonne J6X 4G5
450 824-7727
-50%

IL EN RESTE 6

7

Boutique Les p'tits monstres
5333 boulevard Laurier, local 124
Terrebonne. Qc. J7M 2C8
450 417-6206
-48%

16
Steak frites Apportez votre vin!
Steak Frites St-Paul
760, montée Masson local 101
Mascouche J7K 3B6
450 966-0666
-28%

8
Grizzly's PIZZA PASTA GRILL
Grizzly's pasta grill
1421, chemin Gascon
Terrebonne J6X 4L9
450 964-4046
-28%

17
BLÛ ENO
Restaurant Blû Eno
1354, boulevard Moody,
Terrebonne, Qc. J6W 3K9
450 961-1999
De retour en octobre

9
BARBIES RESTO • BAR • GRILL
BARBIE'S, RESTO BAR GRILL
260, montée Masson,
Mascouche J7K 3B6
450 918-3118
De retour en octobre

18

Vilain Plaisir
6620, boul. Laurier
Terrebonne J7M 1H1
450 918-4181
Réduction Blitz
-75%

Le site permet un item identique par transaction. Lorsqu'un item est épuisé, il est de retour pour les mois suivants.

SPÉCIAUX D'AUTOMNE

*Jusqu'au 31 octobre 2012

PRODUIT VEDETTE DE LA SEMAINE

19 — **Epi Laser** Au Salon Fema
du mercredi au vendredi
508, rue St-Louis, Terrebonne
ou sur rendez-vous
450 325-0621
Certificats vendus sur la boutiquelarevue.com
Réduction Blitz -80%

20 — **Mides Photocopieur et fax**
1045, rue Lévis,
Terrebonne (Lachenaie), Qc. J6W 4L2
450 471-9941
Réduction Blitz -80%

21 — **Vitalité Minceur**
3215 de la Pinière, bureau 107
Terrebonne, Qc. J6X 4P7
514 268-6703
Réduction Blitz -90%

22 — **Bronzage j'adore**
1288, boul. des Seigneurs
Terrebonne J6W 4Z1
450 961-0150
Réduction Blitz -90%

23 — **Belmont**
peinture et décoration
984, boulevard Moody, Terrebonne
J6W 3K8
450 471-1156
-50%

24 — **Massothérapie Josiane Gariépy**
2139, boul des Seigneurs,
Terrebonne. J6X 3Y6
Chez Zen Concept (entrée par Momenti coiffure)
450 964-5373
-50%

25 — **Club de golf de Mascouche**
1020, chemin des Anglais,
Mascouche. Qc. J7L 3R7
450 477-0590
Réduction Blitz -70%

26 — **Roj pizzeria dépôt**
4555, chemin Gascon,
Mascouche. Qc. J6X 4H7
450 325-0565
-47%

NOUVEAU

27 — **Esthétique St-Martin**
397, montée Masson
Terrebonne. J6W 2Z2
514 692-3163
-47%

NOUVEAU

28 — **Mio Vino**
1092, boul. Moody,
Terrebonne J6W 3K9
450 471-5388
De retour en octobre

NOUVEAU

29 — **Salon Muse**
Angela Amorelli
397, montée Masson
Terrebonne Qc. J6W 2Z2
514 886-9015
-50%

Communautaire

« Ma passion de donner »

Plus de 1 000 $ de profits ont été amassés avec le tirage de la toile d'Hélène Delaunais pour soutenir le petit Gabriel Dussault, atteint de leucémie. De gauche à droite : Hélène Delaunais, Mike J. Jackie, Gabriel Dussault, Annie Boucher (mère), Daniel Dussault (père) et Michelle Hachem. (Photo : Jonathan Boisvert)

Le petit Gabriel Dussault, huit ans, touché par la leucémie, a été soutenu par l'artiste peintre de Terrebonne Hélène Delaunais et par Encadrement des Cèdres à Mascouche, dans le cadre d'un concours organisé pour sa famille et lui le 1er septembre.

Pour 5 $, les gens couraient la chance de gagner la toile «L'intériorisation Jackson» de Mme Delaunais. Tout l'argent amassé a été remis à la famille Dussault. «Gabriel m'a marquée plus qu'un autre, puisque c'est un enfant de la région. C'est grâce au journal La Revue que j'ai pu prendre contact avec la famille et ainsi continuer ma passion de donner», a confié l'artiste peintre.

Mme Delaunais connaît l'expression «Donner au suivant», car elle s'implique depuis près de 20 ans pour les enfants malades en faisant don de ses toiles. Les actions mises sur pied cette année pour collecter des fonds se sont très bien déroulées, selon la Terrebonnienne. «On a réussi à amasser plus de 1 000 $.»

Une aide appréciée

Jusqu'à présent, trois années et demie de la vie du jeune garçon ont été marquées par la leucémie. Sa mère a dû abandonner son emploi, car la présence d'un parent est nécessaire en tout temps à l'hôpital, et le père a dû redoubler le temps passé au travail.

«Malheureusement, le gouvernement ne veut pas nous donner d'appui financier pour nous aider, s'attriste Annie Boucher, la mère de Gabriel. C'est avec des événements comme celui d'aujourd'hui qu'on peut s'en sortir plus facilement.»

«Il en est un grand admirateur»

Mesurant 36 pouces sur 60, le tableau du chanteur Michael Jackson «L'intériorisation Jackson» d'Hélène Delaunais a émerveillé tous les visiteurs et en particulier Gabriel. «J'ai choisi Michael Jackson, car je sais qu'il en est un grand admirateur», a affirmé Hélène Delaunais.

L'artiste peintre internationale a tenu à souligner la collaboration de Michelle Hachem, copropriétaire du commerce Encadrement des Cèdres de Mascouche, qui a doté gratuitement la toile d'un magnifique cadre. Le tout est d'une valeur totale de 6 000 $.

(Texte: Jonathan Boisvert)

SOLUTION SUDOKU DU 26 SEPTEMBRE 2012

2	5	6	7	9	8	4	3	1
4	8	1	6	3	5	9	2	7
7	3	9	1	2	4	5	6	8
3	7	4	2	5	1	8	9	6
9	2	8	3	7	6	1	4	5
6	1	5	4	8	9	2	7	3
5	4	3	8	6	2	7	1	9
8	6	2	9	1	7	3	5	4
1	9	7	5	4	3	6	8	2

5	7	2	9	6	3	1	4	8
3	8	4	5	2	1	6	9	7
6	9	1	7	4	8	2	5	3
2	5	8	3	7	4	9	1	6
9	3	6	1	5	2	8	7	4
4	1	7	6	8	9	3	2	5
1	4	5	2	3	6	7	8	9
7	2	3	8	9	5	4	6	1
8	6	9	4	1	7	5	3	2

CARTES professionnelles

ARPENTEURS

Groupe Meunier
ARPENTEURS-GÉOMÈTRES INC.
450•471-0388
Téléphone
1428, Grande-Allée
Terrebonne (Québec) J6W 6B7

NOTAIRES

450 492-0561
louise roy
notaire - médiateur
744, rue St-Louis, Terrebonne J6W 1J6

Collège St-Jean-Vianney
Français, langue d'enseignement

EXAMENS D'ADMISSION
13 octobre 2012
8h à 10h30

LE PEP
PROGRAMME D'ENRICHISSEMENT PERSONNEL
EN CHIFFRES

3 concentrations
SOCCER
DANSE
ENTRAÎNEMENT PHYSIQUE

+ DE 225
jeunes athlètes inscrits au programme

0 Nombre de cours en moins pour les inscrits au programme.

560
Nombre de compétitions et de tournois par année.

120
paires de crampons usées sur les terrains de soccer

PLUS DE 7
styles de danses enseignés.

3 ans, 17 nuits blanches et un directeur à la vie étudiante en or: les ingrédients pour la mise sur pied de ce programme.

180
DEGRÉS POUR UNE « SPLIT » BIEN EXÉCUTÉE.

9 heures de pratique de sa discipline pour chaque athlète, chaque semaine.

3
NOMBRE D'ENTRAÎNEURS SPÉCIALISÉS.

PROGRAMME DÉ-CLIC
EN CHIFFRES

1 iPad par élève.

15
Nombre d'utilités du iPad pour l'élève : lecture, prise de notes, vidéos, photos, dictionnaire, traduction, agenda, calculatrice, tableau périodique, navigation sur Internet, dessin, montage sonore, musique, courriel, présentation orale.

#1
1re COLLÈGE FRANCOPHONE À ANNONCER L'INTRODUCTION DU IPAD.

1200
Nombre d'élèves allumés, consciencisés et ouverts aux nouvelles technologies.

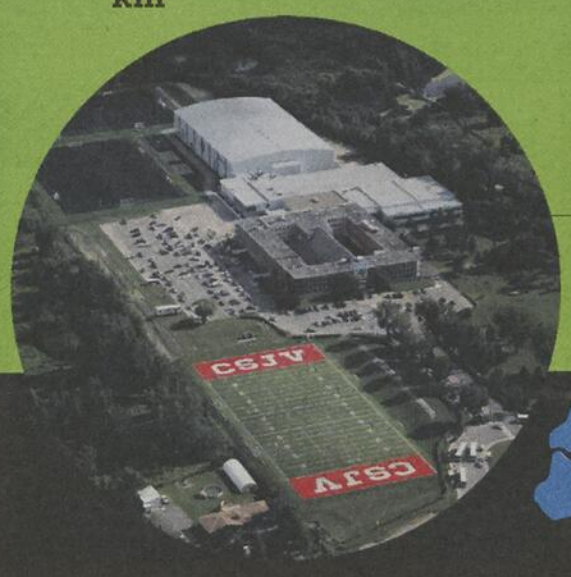
4800 doigts dégourdis

10 heures
Autonomie pour une seule batterie.

4 terrains de football
L'équivalent en superficie de la couverture gazon sans fil au collège

25 %
Pourcentage de réduction des impressions des élèves de 1re et 2e secondaire

200 km
Longueur de tous les câbles réseau du collège mis bout à bout, soit presque la distance entre Montréal et Québec.



LE PAQ
PROGRAMME D'ACTIVITÉS QUOTIDIENNES
EN CHIFFRES

LE NOMBRE D'ACTIVITÉS QUOTIDIENNES AU CHOIX.
25

38
Équipes sportives interscolaires.

60 MIN
Temps d'activité par jour. Tous les jours.

100 % POURCENTAGE D'ÉLÈVES EN FORME AU CSJV !

10
Nombre de spectacles par année : danse chant humour théâtre impro
Nombre d'activités culturelles & artistiques proposées

119 000 m²
Superficie du terrain du Collège à la disposition des élèves: l'équivalent de 22 terrains de football.

85 %
Taux de satisfaction des élèves à l'égard du PAQ.

560
Nombre de compétitions et de tournois par année.

45 MILLIONS
NOMBRE DE CALORIES BRÛLÉES PAR ANNÉE POUR TOUT LE COLLÈGE.

L'ÉLÈVE QUI A OBTENU 75% DANS CINQ MATIÈRES SERA EXEMPTÉ DES EXAMENS D'ADMISSION!

12 630, boulevard Gouin Est, Montréal
514 648 3821 · st-jean-vianney.qc.ca
facebook.com/collegestjeanvianney

Communautaire

Un bal masqué aux effluves caritatifs

De gauche à droite, Michèle Arbour, coordonnatrice de la campagne 2012 du cabinet de Mascouche de Centraide Lanaudière, Denise Paquette, conseillère municipale et vice-présidente du cabinet, Sylvie Savoie, directrice générale, Josée Girard, idéatrice, les artistes Patrice Massicotte et Simon Martineau, et Richard Mercier, président de la FADOQ – Cercle d'Or. (Photo : Karine Limoges)

Un grand bal masqué accueillera les Mascouchois de toutes les générations au Pavillon du Grand-Coteau le 12 octobre, à l'approche de l'Halloween. La fête vise à permettre au cabinet de Mascouche de Centraide Lanaudière de renflouer ses coffres. En effet, un quart de la vente des billets reviendra au financement des organismes situés dans la région.

Sur le coup de 20 h, Patrice Massicotte et le Projet Caravane mettront la machine en marche pour faire danser les invités costumés et masqués. En alternance, D.J. BaB prendra la relève avec du «vieux rock» et des tubes un peu plus actuels. «On va passer une belle soirée», a promis Patrice Massicotte. La soirée thématique fait suite au succès remporté par la «Soirée western», organisée par la FADOQ – Cercle d'Or de Mascouche et mettant en scène Albert Babin et Herman Huet.

«La FADOQ privilégie les actions intergénérationnelles, a souligné Richard Mercier, président du Cercle d'Or de Mascouche, qui invite les plus jeunes à danser avec les aînés. La soirée a été un beau succès dont les aînés parlent encore.»

Denise Paquette, vice-présidente du cabinet Mascouche de Centraide Lanaudière, a tenu à rappeler que l'argent amassé pour Centraide permet des retombées financières pour quelque 110 organismes locaux. «Le but est de soutenir la population avec une cause généreuse et rassembleuse, a-t-elle ajouté. Un don à Centraide est un geste du cœur. Son mandat est d'aider les familles dans le besoin.» Le cabinet de Centraide Lanaudière se finalise actuellement, et ses artisans dévoileront leurs objectifs très bientôt.

À la «Soirée western» l'an passé, alors que 2 $ par billet vendu avaient été dédiés à Centraide, le cabinet de Mascouche a réussi à récolter plus de 1 000 $. Cette fois, 5 $ par billet se dirigeront vers le financement de la campagne 2012 de Centraide Lanaudière. Le 12 octobre, enfilez donc votre masque et dansez pour une bonne cause. Pour vous procurer des billets – en prévente à 20 $ et à l'entrée à 25 $ –, renseignez-vous auprès de la FADOQ– Cercle d'Or de Mascouche ou au restaurant Au Poulet Nouveau (1089, montée Masson) à Mascouche. (Texte: Karine Limoges)

CLIMATISATION ET CHAUFFAGE Plus de 40 ans d'expérience
Vente et service
LGA
Achetez maintenant et payez seulement dans 6 mois sur approbation de crédit.
• Ventilation
• Climatisation
• Chauffage
• Thermopompe
• Échangeur d'air
• REMPLACEMENT DE FOURNAISE
Financement disponible
VENTE DE FIN DE SAISON
Fournaise électrique
Unités murales
Garantie 10 ans sur les pièces
Garantie 10 ans sur les pièces et main d'œuvre
Dix ans de garantie
Panasonic Westinghouse SAMSUNG Whirlpool Gibson Goodman THERMOLEC
Thermopompe
climatisationlga@hotmail.com
R.B.Q. 5581-8751-01
ENTREPRISE FAMILIALE 450 937-2303 • 514-965-2357

Jusqu'à 35 % de rabais ou 36 mois sans intérêt
-35% 1169,99$
Quantité limitée
Ensemble laveuse (4,4 pi.cu.) - sécheuse (7 pi.cu.) frontales. 13 cycles de lavage. 10 cycles de séchage. Système de contrôle des vibrations. Fonction Ready Steam^MC. Argent classique.
PRIX RÉG. : 1799,99
PTR : 357925 - 357928
FRIGIDAIRE GALLERY.
-20% 1351,99$
Réfrigérateur de 22,1 pi.cu. avec portes françaises et congélateur inférieur. Distributeur d'eau interne. Système de gestion de la température ClimateKeeper^MC. Blanc.
PRIX RÉG. : 1689,99
PTR : 353193
Profile
-15% 749,99$
Cuisinière électrique de 30 po. avec une capacité de 4,8 pi.cu. Système de gestion de la température AccuBake^MD. Surface de cuisson Schott Ceran^MD écologique. Acier inoxydable.
PRIX RÉG. : 889,99
PTR : 362350
Whirlpool
-35% 480,99$
Lave-vaisselle encastrable de 24 po. avec cuve haute en acier inoxydable. 5 cycles. Séchage Effortless^MC. Acier inoxydable.
PRIX RÉG. : 739,99
PTR : 360162
FRIGIDAIRE GALLERY.
MASCOUCHE > 430, MONTÉE MASSON 450 474-5995
LACHENAIE > 294, MONTÉE DES PIONNIERS 450 585-9941
ICI ON RECYCLE!
CORBEIL ÉLECTROMÉNAGERS
PRIX GARANTI 60 JOURS†
On livre en 24 H
corbeilelectro.com
HEURES D'OUVERTURE : LUNDI ET MARDI : 9 H À 18 H • MERCREDI AU VENDREDI : 9 H À 21 H • SAMEDI : 9 H À 17 H • DIMANCHE : 10 H À 17 H
Sur marques et modèles sélectionnés. Quantités limitées. Les photos peuvent différer des modèles offerts. Les prix n'incluent pas les taxes. Promotion en vigueur du 25 septembre au 22 octobre 2012. † Si vous trouvez le même article annoncé à plus bas prix ailleurs aux mêmes conditions de paiement et de livraison, nous vous rembourserons la différence, et ce, jusqu'à 60 jours après votre achat, sur présentation d'une publicité concurrente en vigueur à ce moment chez un détaillant autorisé et uniquement sur le même modèle. Cette offre ne peut être combinée à aucune autre promotion. Détails en succursale.

LE GROUPE
Maître piscinier
25e anniversaire

Liquidation de spas modèles 2012

À ne pas manquer!

Liquidation de spas Bullfrog et Maître Piscinier en inventaire

À partir de
4225$
Tout équipé

PISCINES RIVE NORD

1261, Chemin des Anglais, Terrebonne

piscinesrivenord.com
maitrepiscinier.com

Offres valides jusqu'au 30 septembre 2012 **450 492-1881**

Accord D Desjardins
BANQUE NATIONALE DU CANADA

Communautaire

Dernière soirée terrebonnienne pour les Vitréens

Odile Bouvet et Jeannine Cossette, toutes deux présidentes des comités de jumelage Terrebonne-Vitré, devant Alain Bouvet, adjoint au maire de Vitré, et Johanne Lecompte, membre du comité de jumelage, ont marqué la réunion des deux communautés l'instant d'une photo le 17 septembre. (Photo : Pénélope Clermont)

Après un voyage mémorable de deux semaines en compagnie de leurs cousins français, les membres du comité de jumelage Terrebonne-Vitré ont salué une dernière fois leurs invités, qui retournaient en Bretagne le 17 septembre.

journaliste@larevue.qc.ca
PÉNÉLOPE CLERMONT

C'est sur une note conviviale que se sont conclues les célébrations entourant le 30e anniversaire du jumelage Terrebonne-Vitré. En fin d'après-midi, Terrebonniens et Vitréens s'étaient donné rendez-vous au restaurant Mangiamo! pour un dernier adieu.

S'ils se montraient tristes à l'idée de quitter leurs amis du Québec, les Vitréens étaient aussi heureux du voyage de deux semaines qu'ils venaient de compléter. Un voyage les ayant menés à Mont-Tremblant, à Saint-Tite, à Québec et à New York du 4 au 17 septembre.

Bien qu'il ne s'agisse pas d'une première visite en sol québécois pour la majorité du groupe, tous ont aimé découvrir ou redécouvrir les merveilles de l'Amérique.

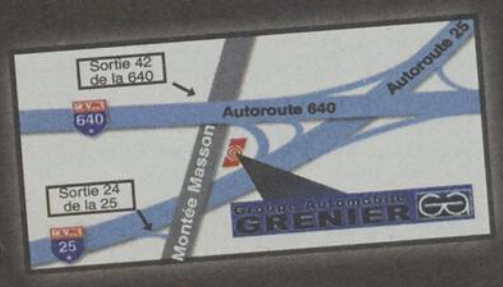
Voyant pour la première fois New York, Dany et Jean-Claude Jeandrot ont été impressionnés par Times Square, le premier d'une série de coups de cœur dans la Grosse Pomme. Le couple, hébergé chez Nicole et Rolland Quintal, qu'il connaît depuis 23 ans, soit depuis leur premier échange, a aussi aimé prendre part au Festival western de Saint-Tite.

Il en a été de même pour l'adjoint au maire de Vitré, Alain Bouvet, qui en était à sa cinquième visite au Québec, mais à sa première à Saint-Tite. «J'ai apprécié le rodéo de Saint-Tite. C'était quelque chose d'impressionnant : très fort et hyper dangereux. On n'a pas ça chez nous», a-t-il mentionné.

Du côté terrebonnien, on a aimé redécouvrir des paysages en compagnie d'Européens. «Pour la première fois, on a suivi les Vitréens pendant tout l'itinéraire, alors on a pu approfondir nos connaissances mutuelles et partager davantage entre nous», a fait remarquer Johanne Lecompte, membre du comité de jumelage depuis 20 ans.

Heureuse de voir tout son monde réuni une dernière fois, la présidente du comité de jumelage, Jeannine Cossette, était émue au moment de dire au revoir. «Toute bonne chose a une fin et on est à la fin. C'est difficile de dire au revoir aux gens de la Bretagne avec lesquels on a vécu des histoires d'amour et d'amitié, et plein d'expériences», a-t-elle déclaré.

Pour se consoler, elle a donné rendez-vous aux Vitréens en 2014. Une histoire à suivre, donc…

CHANGEMENT D'HUILE
À PARTIR DE
34,95 $
SANS RENDEZ-VOUS
Toutes les marques de véhicules
OUVERT Du lundi au jeudi de 7h30 à midi - 13h à 17h
Le vendredi de 8h à 11h45 - 13h à 15h
GRENIER
CHRYSLER DODGE JEEP
www.grenierchrysler.com
1245, montée Masson 450 471-4111


Exclusif à Vitrerie AD
VERRE ÉNERGÉTIQUE
LOW-E ES
Pour vos fenêtres et portes patio
GRATUIT
Du 12 septembre au 3 novembre 2012
FENPLAST
VITRERIE AD
585, montée Masson, Mascouche 450 474-3980
RBQ:8244-3478-53
vitreriead.com

www.larevue.qc.ca

Commerce en la Revue

Vous êtes commerçants ou professionnels
et avez une nouvelle à partager?
Vous démarrez une entreprise? Contactez-nous !
ventes@larevue.qc.ca • 450 964-4444

Arts martiaux pour tous les âges

Venant tout juste d'inaugurer ses nouveaux locaux, Karaté Sportif Mascouche compte maintenant près de 5 000 pieds carrés pour servir ses nombreux karatékas. Offrant des cours de karaté et de kickboxing à quelque 200 membres, l'académie d'arts martiaux vous invite en tout temps à grossir ses rangs. Il n'y a en effet pas d'âge pour apprendre les arts martiaux, selon Jean Presseault, propriétaire de l'école. Notons que Karaté Sportif Mascouche intègre à ses cours croissance personnelle, forme physique et mentale, autodéfense et plaisir. Sur la photo, on reconnaît Sylvie Maurice, Jean Presseault, Benjamin Mallette et François Maurice-Presseault. Karaté Sportif Mascouche est situé au 1100, montée Masson à Mascouche (voisin du Maxi). Pour information ou inscription : 514 503-5202. (PC)

Nouveau gérant pour vous servir

Depuis 2008, Martin Trempe œuvrait à titre de conseiller à la boutique Microplay, située au 1358, boulevard Moody à Terrebonne. Mais voilà qu'en juin, le jeune homme s'est vu confier la gérance de la boutique, qui prend place dans le SuperClub Vidéotron. Aux dires du propriétaire du magasin, Jérôme Brien, ce sont les qualités de «leader» et l'excellent service à la clientèle qu'il propose qui ont valu à M. Trempe ce nouveau poste au sein de l'entreprise. «C'est un employé exemplaire, indique M. Brien. Les clients me font souvent de bons commentaires à son endroit.» N'hésitez donc pas à effectuer une visite en magasin. Le nouveau gérant et ses conseillers se feront un plaisir de vous offrir les nouveautés en matière de jeux vidéo, notamment le «NHL 2013». Pour plus de détails, faites le 450 492-0550. (PC)

Boutique Option offre une garde-robe de 1 000 $

Du 15 août au 3 septembre, Boutique Option offrait la chance à sa clientèle de gagner une garde-robe de Frank Lyman d'une valeur de 1 000 $ par l'entremise d'un concours alléchant organisé parmi les cinq succursales de l'entreprise. Pour ce faire, les visiteurs de Boutique Option n'avaient qu'à remplir un coupon de participation lors de leur achat. Le tirage, qui a eu lieu le 4 septembre, a fait de Diane St-Jean (à gauche) la grande gagnante du concours. Il s'agissait de la première fois que l'entreprise organisait un concours avec un prix d'une aussi grande valeur. La formule sera sans doute répétée, selon Nathalie Landry, responsable du marketing (à droite). Notons que Boutique Option possède un magasin à Mascouche, au 570, montée Masson.
Au téléphone : 450 474-0377. (PC)

La DYNAMIQUE Personnalité de la SEMAINE

Diane Demers, courtier immobilier
Groupe Sutton Synergie
450 964-0333
PACINI
1504, chemin Gascon, Terrebonne
(450) 964-7665
CERTIFICAT-CADEAU DE 20$

La Revue, plus GRAND, plus POPULAIRE, plus de RENDEMENT. Notre GRANDE équipe des ventes À VOTRE SERVICE

GILLES Bordonado | DANIEL Soucy | PAUL Laverdière | JOCELYNE Fontaine | YVES Chamberland | FRANCINE Genest | JULIE Gordian | GAÉTAN Lachapelle | ANNIE Perron | JONATHAN Lessard | CAROLINA Vachon | GUIDE ROUGE: MIREILLE Cyr | VIVIANNE Morin

image

POUR UN STYLE SUR MESURE
LE SALON DE BEAUTÉ IMAGE VOUS ATTEND!
450-474-7225
COIFFURE POUR ELLE ET LUI, POSE D'ONGLES & CILS / NOMBREUX SPÉCIAUX POUR L'AUTOMNE

3550 AVENUE DE LA GARE, MASCOUCHE — AUTOROUTE 640, SORTIE 44 — À L'INTÉRIEUR DU CONCESSIONNAIRE mazda ENTRÉE DU SERVICE

Communautaire

Envoyez votre vélo dans le Sud

En collaboration avec l'organisme de bienfaisance Cyclo Nord-Sud, l'école de pilotage ALM par avion et la Corporation de l'aéroport de Mascouche invitent les résidants de Mascouche et des environs à faire don de leur vélo inutilisé lors de la collecte de vélos qui aura lieu le 30 septembre de 10 h à 13 h, à l'aéroport de Mascouche, situé au 3415, chemin de l'Aéroport, local 3. Pour ce faire, les vélos doivent être en bon état ou dans un état réparable, en plus de posséder des roues de 20 pouces ou plus. Une contribution de 15 $ ou plus par vélo sera également demandée afin de payer leur transport vers les pays d'Afrique ou d'Amérique latine. En échange, un reçu d'impôt à la valeur du vélo et du don en argent sera remis aux âmes généreuses. Voilà donc une solution écologique et solidaire dont tout le monde sort gagnant! Notons que les outils en tous genres et les machines à coudre portatives sont également recueillis. Chaque année, plus d'une soixantaine de collectes aux quatre coins du Québec permettent d'amasser près de 4 000 vélos. Dans le Sud, un vélo est utilisé par 5 à 10 personnes en moyenne, pendant encore 20 ans. Il devient un outil de développement qui améliore la mobilité et l'accès aux services et aux ressources des communautés démunies.

LES MEMBRES PEUVENT OBTENIR

LES TÉLÉPHONES INTELLIGENTS ANDROID[MC] LES PLUS ATTRAYANTS, AVEC AVANTAGES EXCLUSIFS.

Et obtenez le tout avec votre SuperBalance[MC] Virgin Mobile.

PROFITEZ DE VITESSES LTE ULTRARAPIDES

htc one
49,99 $

Samsung GALAXY S III
99,99 $

MOTOLUXE
0 $

+ DES OFFRES ET ACCÈS RÉSERVÉS AUX MEMBRES DE LA PART DE NOS FORMIDABLES PARTENAIRES

H&M West49 www.west49.com SCÈNE

Virgin mobile
C'EST BIEN MEILLEUR QUAND ON EST MEMBRE

VENEZ NOUS VOIR!
Galeries Terrebonne, 450 471-7007

Offre d'une durée limitée. LTE disponible dans les régions de couverture offertes par Virgin Mobile. Pour la couverture LTE et les autres vitesses, voyez virginmobile.ca/LTE. Des frais d'activation uniques de 35 $ peuvent s'appliquer pour chaque ligne. Taxes en sus. Des frais mensuels pour le 911 s'appliquent au N.-B. (53 ¢), en N.-É. (43 ¢), à l'Î.-P.-É. (50 ¢), en Sask. (62 ¢) et au QC (40 ¢). La tarification pour téléphone intelligent est offerte pour les nouvelles activations avec entente de 3 ans ou la SuperBalanceMC Virgin Mobile, avec un forfait pour téléphone intelligent. En cas de résiliation anticipée, des ajustements de prix s'appliquent; consultez votre entente de service pour plus de détails. Sous réserve de modifications, sans préavis et ne peut pas être combinée à d'autres offres, sauf indication contraire. Certains modèles et certaines couleurs de téléphone peuvent ne pas être offerts chez les détaillants. Jetez un œil à virginmobile.ca pour les détails et restrictions. Les avantages de Membre peuvent prendre fin ou être modifiés à tout moment sans préavis. Android est une marque de commerce enregistrée de Google, Inc. © 2012 Samsung Electronics Canada, Inc. Samsung et Samsung Galaxy S III sont des marques de commerce de Samsung Electronics Canada, Inc., et ses entités affiliées, utilisées avec autorisation. Images d'écran simulées. MOTOROLA et le logo stylé M sont des marques de commerce ou des marques de commerce enregistrées de Motorola Trademark Holdings, LLC. © 2012 Motorola Mobility, Inc. Tous droits réservés. © 2012 HTC Corporation. Tous droits réservés. HTC, le logo HTC, le logo HTC One S et le logo simplement genial HTC sont des marques de commerce de HTC Corporation. La marque de commerce VIRGIN et la famille de marques associées sont la propriété de Virgin Entreprises Limited et sont utilisées sous licence. Toutes les autres marques de commerce sont des marques de commerce de Virgin Mobile Canada ou des marques de commerce et la propriété de leurs propriétaires respectifs. © 2012 Virgin Mobile.

Sports

PATINAGE ARTISTIQUE

Annick Blanchette couronnée

Pour une 12e année consécutive, Loisir et Sport Lanaudière a rendu hommage aux bénévoles et organismes du territoire dans le cadre du Mérite loisir Lanaudois, le 9 septembre à Joliette. Et parmi les lauréats 2012, la Mascouchoise Annick Blanchette, qui a remporté le prix «Jeune relève», est promise à un bel avenir dans son sport.

redaction@larevue.qc.ca
VÉRONICK TALBOT

À seulement 15 ans, Annick Blanchette a déjà cumulé plusieurs honneurs dans le domaine du patinage artistique, un sport pour lequel elle vibre. Récemment, elle a d'ailleurs remporté le Prix de l'assistante de programme de Patinage Canada, sur la scène tant régionale que provinciale, pour son talent, son dévouement et sa passion.

Annick Blanchette tentera de se tailler une place sur l'Équipe Québec lors des sélections, en novembre.

Et c'est sans parler des exploits qu'elle réalise en tant qu'athlète... Car la patineuse artistique du CPA l'Oiseau Bleu de Mascouche semble promise à un bel avenir dans son milieu.

«J'ai commencé le patinage artistique à l'âge de trois ans. Depuis, c'est une passion. C'est d'ailleurs parce que je voulais aider les jeunes à découvrir ce sport que je suis devenue assistante de programme, en 2006», confie la Mascouchoise.

Transmettre sa passion

À titre d'assistante de programme au Patinage Plus, Annick aide notamment les tout-petits de 4 à 6 ans dans leurs apprentissages sur la glace. Du côté de l'inter-club, elle s'occupe aussi de deux élèves.

«Annick est d'une nature aidante et fait toujours tout avec un grand sourire. Elle a un grand sens des responsabilités et elle se propose même à toutes les séances pour sortir et ranger le matériel, ramasser les dossards, distribuer les cartables et prendre les noms», ajoute Marie-Claire Barbeau, qui a soumis la candidature de la jeune Mascouchoise au Prix de l'assistante de programme de Patinage Canada, édition 2012.

Pas étonnant qu'avec toutes ces qualités, l'étudiante se soit aussi démarquée lors du plus récent Mérite loisir Lanaudois.

Persévérer

Outre son engagement bénévole, Annick se distingue aussi sur la glace en tant qu'athlète. S'entraînant 20 heures par semaine tout au long de l'année, en plus de poursuivre ses études à l'école secondaire Félix-Leclerc en sport-études, elle rêve de se rendre loin dans son sport. «C'est beaucoup de sacrifices, mais j'adore ça. Je crois que lorsque tu persévères, tu peux atteindre tes buts.»

La prochaine saison sera d'ailleurs riche en compétitions de toutes sortes pour la jeune patineuse, qui espère notamment se tailler une place sur l'Équipe Québec lors des sélections de novembre. «J'ai confiance que je peux y parvenir», conclut-elle.

NOS PRIX
HOT, HOT, HOT...
Synonyme d'économie et de confort !
Faites vite !
PROFITEZ DE NOS RABAIS INCROYABLES EN MAGASIN
EN PLUS GRATUIT !* 1 FILTRE HÉPA DE MARQUE ÉPURAIR 99,9 % filtration Valeur de 595 $
FOURNAISE ÉLECTRIQUE SUPREME Fournaise électrique MODÈLE 10 KW
Haut rendement énergétique
Frais de chauffage réduits
(ENTRE 30 % ET 50 % D'ÉCONOMIE)*
Adieu frais de nettoyage de cheminée
Adieu frais d'entretien de la fournaise à l'huile
Possibilité de réduction des primes d'assurance
Prix rég. 3100$ + taxes (INSTALLATION STANDARD INCLUSE)
RABAIS 200$
2900$ +TAXES
INSTALLATION STANDARD INCLUSE
THERMOSTAT EN SUS
Climco
Climatisation & chauffage
Nos spécialistes vous attendent CHALEUREUSEMENT !
1044, rue Nationale, Terrebonne
T : 450.471.8383
WWW.CLIMCO.CA
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI, DE 8 H À 16 H, ET EN TOUT TEMPS SUR RENDEZ-VOUS
*Économie basée sur fournaise à l'huile de 20 ans avec un rendement de 60%. Maison unifamiliale de 1200 pieds carrés – 4 occupants Non monnayable.
* Recevez gratuitement un filtre Hépa de marque ÉPURAIR d'une valeur de 595$ avant taxes, seulement avec l'achat d'une fournaise Supreme Dettson 10 KW avant le 30 septembre 2012

SYLJACK

Déneigement Syljack de Terrebonne victime d'un incendie suspect

Le vendredi 21 septembre dernier un peu avant 23h00, le bâtiment de *Déneigement Syljack de Terrebonne* a été victime d'un incendie qualifié de suspect. L'incendie a été rapidement maîtrisé par les sapeurs et les dommages se concentrent davantage du côté des bureaux, les flammes n'ayant pas atteint la machinerie. Nous invitons toute personne qui détient de l'information concernant cet incendie à communiquer avec le sergent-détective Martin Portelance au 450-471-8265 poste 1357.

Nous tenons à aviser tous nos clients que, grâce à notre système de gestion, nous avons copie de tous vos contrats et que vos chèques postdatés sont toujours en notre possession. De ce fait, il n'y a aucune démarche particulière à effectuer de votre part. Nous demandons toutefois aux personnes qui avaient postulé pour un emploi de nous contacter au 450 312-6206 car les CV ont été détruits par les flammes.

Solidaires face à cet incendie suspect, toutes les divisions de *Syljack* du Québec nous ont offert leur aide s'il advenait un second évènement de la sorte. Soyez assuré que cet incendie n'affectera en rien la qualité du service offert.

Restons dans le thème... voici notre offre de feu pour tous nouveaux clients avec contrat signé d'ici le 1er novembre 2012 (secteur de La Plaine uniquement).

Entrée simple : 230$ (taxes incluses)
Entrée double : 270$ (taxes incluses)
Entrée triple : 290$ (taxes incluses)

En pleine expansion depuis 4 ans et soucieux de la légalité de son emplacement, *Déneigement Syljack de Terrebonne* a acquis un bâtiment en 2011 dans le parc industriel de La Plaine, soit le seul endroit autorisé par la Ville de Terrebonne pour l'exploitation d'une entreprise de déneigement. De ce fait même, l'entreprise possède un permis municipal de déneigement émis par la Ville de Terrebonne.

Légalité, intégrité et professionnalisme, voilà la devise de *Syljack*.

Nous vous invitons à visiter notre site Internet au www.syljack-terrebonne.com pour prendre connaissance du sérieux de l'entreprise et de nous contacter pour connaître nos modalités de paiement avantageuses.

Déneigement Syljack... il est temps d'y penser!

450 312-6206

Toujours copié... jamais égalé

la Revue
DE COEUR ET D'ACTION

ÉCONOMISEZ 20% à 70%
en achetant localement !

www.boutiquelarevue.com

L'achat local par Internet, c'est maintenant possible !

Contribuons ensemble au développement économique et à la création d'emplois dans la région en achetant des produits de commerces locaux.

larevue.qc.ca
450 964-4444
facebook.com/revueterrebonne
twitter.com/revueterrebonne

L'édition papier du journal La Revue est distribuée dans la 9e région la plus populeuse du Québec.

FAITES VITE ! OFFRE PRENANT FIN LE 1ER OCT.

Les 2013 sont déjà arrivés. Ça, c'est le pouvoir de surprendre.

PNEUS D'HIVER GRATUITS∞ SUR TOUS LES MODÈLES 2013

0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT SUR LES 2013** SUR LES MODÈLES SÉLECTIONNÉS

~~PAIEMENT~~ AVANT 90 JOURS*

kia.ca

Modèle SX Luxe illustré△

FORTE BERLINE 2013

3 paiements à nos frais inclus¥

ROUTE (BA) : 5,5 L/100 km
VILLE (BA) : 8,0 L/100 km

VÔTRE À PARTIR DE		À UN TAUX DE FINANCEMENT DE	JUSQU'À
93 $ AUX DEUX SEMAINES	0 $ ACOMPTE	0,9 %**	84 MOIS

Paiements aux deux semaines durant 84 mois. **ACOMPTE DE 0 $.** L'offre comprend les frais de transport et préparation et autres frais totalisant 1 470 $ et des économies de **1 050 $** représentant 3 paiements à nos frais¥. Offre basée sur le modèle Forte berline LX BM 2013 avec un prix d'achat de 17 465 $.

Modèle Hybride Prime illustré△

OPTIMA HYBRIDE 2012

ROUTE (BA) : 4,9 L/100 km
VILLE (BA) : 5,6 L/100 km

Optima Hybride MEILLEURE VOITURE FAMILIALE (plus de 30 000 $)
AJAC www.ajac.ca
Association des Journalistes Automobile du Canada

ÉTAIT	BIEN ÉQUIPÉE À PARTIR DE	INCLUANT
~~32 165 $~~	26 465 $'	5 700 $ D'ÉCONOMIES EN ARGENT

L'offre comprend les frais de transport et préparation et autres frais totalisant 1 570 $, L'ÉCO-Crédit› de **1 000 $** et des économies en argent de **4 700 $'**. Offre basée sur le modèle Optima Hybride de base 2012 avec un prix d'achat de 32 165 $.

RIO 4 PORTES 2013

ROUTE (BM) : 4,9 L/100 km
VILLE (BM) : 6,6 L/100 km

FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE	JUSQU'À
0 %**	60 MOIS

Offre basée sur le modèle Rio 4 portes LX BM 2013.

Modèle SX avec navigateur illustré△

KIA

Le pouvoir de surprendre

5 VOUS ÊTES BIEN COUVERT AVEC KIA: *Garantie complète sans souci de 5 ans/100 000 km

CLIQUEZ « J'AIME » SUR f POUR EN SAVOIR PLUS : facebook.com/kiacanada.

- Programme aux membres des forces armées
- Programme d'assistance mobilité
- 500 $ rabais diplômés

Visitez votre concessionnaire Kia pour les détails

Le nouveau prix amical de Kia comprend les frais de transport et préparation ainsi que tous les droits gouvernementaux obligatoires. Il ne comprend pas l'immatriculation, les assurances, les frais du permis et les taxes applicables.

Ces offres sont accessibles à tout particulier qualifié qui prend possession d'un modèle Kia 2012/2013 neuf chez un concessionnaire participant au plus tard le 1er octobre 2012. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix inférieur. Des conditions s'appliquent. Ces offres sont sujettes à changement sans préavis. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Les véhicules illustrés le sont à titre informatif et peuvent comporter des accessoires et mises à jour offerts à coûts supplémentaires. Toutes les offres excluent les frais de permis, les assurances, l'immatriculation et les taxes applicables. D'autres options à l'achat ou à la location disponibles. **Financement à l'achat de 0 % sur les modèles 2013 neufs de Kia sélectionnés sur approbation du crédit. Le terme peut varier selon le modèle et ses accessoires. Visitez un concessionnaire Kia pour tous les détails. Exemple de financement à l'achat d'un modèle Kia Forte berline LX BM (F05400)/Rio 4 portes LX BM (R05410) neuf à un prix de vente de 17 465 $/15 365 $ [incluant les frais de transport et préparation de 1 455 $, des économies de 1 050 $/0 $ représentant 3 paiements à nos frais, les frais de Recycle Québec (15 $) et les droits sur le climatiseur (100 $ lorsque applicable)]. Financement à l'achat de 0,9 %/0 % pour 84/60 mois. Le nombre total de paiements aux deux semaines est de 182/130, chacun au montant de 93 $/118 $ avec un acompte de 0 $ ou échange équivalent. L'immatriculation, les assurances, les frais de permis et les taxes applicables sont en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix inférieur. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. ∞L'offre de pneus d'hiver gratuits (valeur de 500 $) est disponible à tout particulier qui achète ou finance un véhicule 2013 neuf de Kia auprès d'un concessionnaire participant entre le 1er septembre et le 1er octobre 2012 inclusivement. Les clients auront le choix d'appliquer le crédit de 500 $ à l'achat de pneus d'hiver pour leur nouveau véhicule de Kia, de recevoir un chèque au montant de 500 $ ou de l'appliquer comme rabais de 500 $ sur le prix de vente convenu (avant taxes) de leur nouveau véhicule. Certaines conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Offre prenant fin le 1er octobre 2012. *L'offre de « Aucun paiement avant 90 jours » sur les modèles sélectionnés (paiements différés pendant 90 jours) s'applique aux offres de financement à l'achat sur les modèles 2012 et 2013 sélectionnés de Kia (Modèles Sportage/Sorento/Sedona 2012/2013 exclus) sur approbation du crédit. Aucun intérêt ne sera accumulé au cours des 60 premiers jours du contrat de financement. Après cette période les intérêts commenceront à s'accumuler et l'acheteur remboursera mensuellement le capital et les intérêts s'y rapportant pendant toute la durée du contrat. ¥L'offre de « 3 paiements à nos frais » est disponible, sur approbation du crédit, aux particuliers qui financent ou louent un modèle Soul 1,6 L BM 2012/Soul 1,6 L BA 2012/Optima 2012/Sorento 2012/Sorento 2013/Forte berline 2013/Forte Koup 2013/Forte5 2013 neuf chez un concessionnaire participant du 18 septembre au 1er octobre 2012 inclusivement. Les clients admissibles au financement à l'achat ou à la location (incluant l'Option Flex) recevront un chèque au montant correspondant à trois mensualités (taxes non incluses) jusqu'à un maximum mensuel de 350 $/350 $/400 $/550 $/550 $/350 $/350 $/350 $. La location ou le financement à l'achat sont sujets à l'approbation du crédit. Les clients auront le choix d'appliquer un rabais de 1 050 $/1 050 $/1 200 $/1 650 $/1 650 $/1 050 $/1 050 $/1 050 $ sur le prix d'achat/location convenu après taxes ou de recevoir du concessionnaire un chèque au montant équivalent. Certaines conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. L'offre prend fin le 1er octobre 2012. 'Le prix d'achat au comptant de 26 465 $ des modèles Optima Hybride de base (OP74AC) 2012 neufs comprend des économies en argent de 4 700 $ (déduites du prix de vente convenu avant taxes et sont non combinables aux offres spéciales de location ou de financement), l'Éco-Crédit de 1 000 $, les frais de transport et préparation de 1 455 $, les frais de Recycle Québec de 15 $ et les droits sur le climatiseur (100 $ lorsque applicable). L'immatriculation, les assurances, les taxes applicables et les frais du permis sont en sus. Basée sur un PDSF de 32 165 $. Le concessionnaire peut vendre à prix inférieur. Disponibles auprès des concessionnaires participants. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. 'L'Éco-Crédit sur les Optima Hybride 2012 est de 1 000 $ (déduit avant taxes) et est applicable à l'achat ou à la location d'un modèle Optima Hybride 2012 neuf de Kia. Offre disponible chez les concessionnaires participants. Certaines conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. 'Les économies en argent de 4 700 $ applicables aux modèles Optima Hybride 2012 sont disponibles auprès d'un concessionnaire participant du 1er septembre au 1er octobre 2012. Ces économies en argent seront déduites du prix de vente convenu avant taxes et sont non combinables aux offres spéciales de location ou de financement. Certaines conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. ^Le PDSF de 27 150 $/23 450 $/37 250 $ du modèle Forte berline SX Luxe BA (F072XD) 2013/Rio 4 portes SX avec navigateur BA (R07490) 2013/Optima Hybride Prime (OP74BC) 2012 neuf illustré comprend les frais de transport et préparation de 1 455 $ et les droits sur le climatiseur (100 $ lorsque applicable). L'immatriculation, les assurances, les frais de permis et les taxes applicables sont en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix inférieur. Disponible auprès des concessionnaires participants. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. ^La consommation de carburant route/ville est basée sur les modèles Forte 2,0 L à injection multipoint, 4 cyl. BA 2013/Rio 4 portes 1,6 L à injection directe, 4-cyl. BA 2013/Optima Hybride 2,4 L à injection multipoint, 4-cyl. BA 2012 neufs. Ces estimations sont calculées sur la base de critères et de méthodes d'essai approuvés par Transports Canada. Veuillez vous référer à *L'ÉNERgide, Guide de consommation de carburant*, publié par le gouvernement du Canada. Votre consommation réelle de carburant variera en fonction de vos habitudes de conduite et d'autres facteurs. Certaines conditions s'appliquent aux réductions de 500 $ du Programme aux diplômés. Visitez votre concessionnaire Kia pour les détails. Les renseignements publiés dans cette annonce sont réputés être véridiques au moment de leur parution. Pour plus de renseignements sur la garantie sans souci de 5 ans, visitez le kia.ca ou composez le 1-877-542-2886. KIA sont respectivement des marques de commerce de Kia Motors Corporation et Kia Canada.

Dans le cadre de la Semaine nationale de prévention des incendies 2012

Journée familiale des pompiers de Terrebonne!

Le samedi 6 octobre 2012

De 9 h à 16 h
beau temps, mauvais temps

Caserne incendie 1
4900, Côte de Terrebonne

- Jeux gonflables
- Tours de camion de pompiers
- Animation
- Visite de la caserne
- Démonstrations
  (11 h 30 et 14 h)

On vous attend!

Information | Direction des incendies | 450 961-2001 | poste 1335 | www.ville.terrebonne.qc.ca

Terrebonne
Une histoire de vie

Sports

Semaine parfaite pour les Phénix

Le 28 septembre, les Phénix visiteront les Vikings de Saint-Eustache et ils accueilleront les Commandeurs de Lévis 48 heures plus tard. (Photo : archives La Revue)

Les Phénix de Collège Esther-Blondin ont poursuivi leur excellent début de saison avec deux gains dans les derniers jours.

| redaction@larevue.qc.ca

PIERRE-LUC CHENEL

À Magog, le 23 septembre, les Phénix ont vaincu les Cantonniers par la marque de 5 à 1. Avec une avance de 2 à 0 après 40 minutes, l'équipe de Paulin Bordeleau a creusé l'écart en troisième période. Brandon Gignac n'a pas ralenti en inscrivant deux buts, en plus d'obtenir une passe. Antoine Kilanowski, Samuel Desjardins et Olivier Thibodeau ont marqué les autres filets.

Gain à domicile

Brandon Gignac a récolté quatre points, dont trois buts dans un gain de 6 à 4 contre les Grenadiers de Châteauguay le 19 septembre à domicile. Antoine Kilanowski, Brandon Hamelin et Samuel Desjardins ont aussi fait scintiller la lumière rouge.

Les gardiens Jérémy Bélisle et Brady Labrecque ont récolté une victoire chacun.

La recrue Brandon Gignac est le troisième pointeur de la Ligue midget AAA avec 12 points en 6 parties.

Le vendredi soir 28 septembre, les Phénix visiteront les Vikings de Saint-Eustache et ils accueilleront les Commandeurs de Lévis 48 heures plus tard.

APPEL D'OFFRES PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

SA12-7044 **FOURNITURE - ÉQUIPEMENT MÉCANIQUE DE PROCÉDÉ-POSTE DE POMPAGE SANITAIRE-RUE MARCEL DE LA SABLONNIÈRE**

La Ville de Terrebonne, propriétaire, demande des soumissions pour la fourniture d'équipement. Le document complet d'appel d'offres et les formules de soumission pourront être obtenus par le *Système électronique d'appel d'offres (SEAO), téléphone 1 866 669-7326*, à partir du **26 septembre 2012**. Les frais pour l'obtention des documents, ainsi que toutes les modalités de paiement, sont fixés par *SEAO* et payable à ce dernier.

Les soumissions dans des enveloppes identifiées (numéro d'appel d'offres et le nom du projet) cachetées et adressées à la soussignée, seront reçues à la **Ville de Terrebonne, Direction de l'administration et finances, au 3060, chemin Saint-Charles, Terrebonne, jusqu'à 11h, le 16 octobre 2012**, pour être ouvertes publiquement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception. Les heures d'ouverture de nos bureaux sont de 8h15 à 12h et de 13h à 16h30 du lundi au jeudi et de 8h30 à 12h le vendredi.

Les soumissions proposées devront être accompagnées d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission fait à l'ordre de la Ville de Terrebonne, d'une valeur minimale de dix (10%) pour cent du montant total de la soumission présentée

À moins d'indication contraire, cet appel d'offres est assujetti à l'annexe 502.4 de l'Accord sur le commerce intérieur (ACI) et lorsqu'applicable à l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et de l'Ontario (ACCQO) et de l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et du Nouveau-Brunswick (2008) (AQNB 2008).

La Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents et tous les addenda le cas échéant, reliés à cet appel d'offres.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Donné à Terrebonne, ce 26 septembre 2012

Nathalie Savard
Chef du service à l'approvisionnement – Direction de l'administration et finances.
nathalie.savard@ville.terrebonne.qc.ca

Sports

Quand la persévérance et la passion font gagner

Les joueurs du U11MAA du Club de soccer de Terrebonne ont fait une entrée remarquée dans la ligue LLL (Laval-Laurentides-Lanaudière), terminant au premier rang de la saison devant 16 autres formations. Leur persévérance, leur esprit d'équipe et leur passion non seulement les ont aidés à mettre la main sur ce titre, mais leur ont aussi permis de remporter les deux tournois auxquels ils ont pris part cet été, soit celui de Victoriaville, en juin, et celui de Boisbriand, au début du mois de septembre. L'équipe championne est formée de Charles-Antoine Rheault, Yannick Laurent, Woobens Pacius, Simon Bergeron, Frédérik Gauthier, Gabriel Capano-Gauthier, Tristan Gourdeau, Raphaël Lecomte, Meilleur Tshibangu, Loïc Reboredo, Samuel Marchand, Nicolas Paquette, Maxime Mehalli, Sebastien Mehalli, Julien Blouin, en plus des entraîneurs Omar Segura, Maxime Rheault et Suzanne Bélanger. (PC)

LIQUIDATION NOUVEAU 2012

SUZUKI

LES PLUS GROSSES ÉCONOMIES DE L'ANNÉE!

JUSQU'À

5 000 $ DE RABAIS !

LES CONDUIRE C'EST LES CHOISIR

FAITES VITE AVANT QU'IL SOIT TROP TARD.

ÉTAIT ~~16 945 $~~

MAINTENANT 12 945 $*

SX4 BERLINE JE 2012

*INCLUT 4 000 $
DE CRÉDIT AU COMPTANT DU FABRICANT AU CONCESSIONNAIRE ET LES FRAIS DE PRÉPARATION ET TRANSPORT

ÉTAIT ~~22 345 $~~

MAINTENANT 18 345 $*

SX4 JA iAWD MULTISEGMENT 2012

*INCLUT 4 000 $
DE CRÉDIT AU COMPTANT DU FABRICANT AU CONCESSIONNAIRE, LA TAXE SUR L'AIR CLIMATISÉ ET LES FRAIS DE PRÉPARATION ET TRANSPORT

ÉTAIT ~~29 645 $~~

MAINTENANT 25 645 $*

KIZASHI S iAWD 2012

*INCLUT 4 000 $
DE CRÉDIT AU COMPTANT DU FABRICANT AU CONCESSIONNAIRE, LA TAXE SUR L'AIR CLIMATISÉ ET LES FRAIS DE PRÉPARATION ET TRANSPORT

ÉTAIT ~~28 745 $~~

MAINTENANT 23 745 $*

GRAND VITARA URBAN 4WD 2012

*INCLUT 5 000 $
DE CRÉDIT AU COMPTANT DU FABRICANT AU CONCESSIONNAIRE, LA TAXE SUR L'AIR CLIMATISÉ ET LES FRAIS DE PRÉPARATION ET TRANSPORT

FAITES-EN L'ESSAI ROUTIER DÈS AUJOURD'HUI CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE SUZUKI OU VISITEZ LE SUZUKI.CA

GRENIER SUZUKI

SUZUKI Un mode de vie !

www.greniersuzuki.com

1295, carré Masson, Terrebonne 450 961-2886

GROUPE AUTOMOBILE GRENIER

LES CONSOMMATEURS DOIVENT LIRE CE QUI SUIT : *Toutes ces offres et les prix de vente comprennent les frais de transport et de livraison (1 550 $ pour les Kizashi / 1 450 $ pour les SX4 / 1 650 $ pour les Grand Vitara), et les droits de 100 $ sur l'air climatisé, le cas échéant. Ces offres et les prix de vente n'incluent pas la prime pour peinture métallisée de 150 $, les taxes applicables, l'immatriculation, les assurances, les droits sur les pneus neufs et un acompte de 0 $. Le véhicule peut différer de celui illustré. L'offre de crédit au comptant de 4000 $ pour le Kizashi S iAWD 2012, de 5000 $ pour le Grand Vitara Urban 2012, de 4000 $ pour le SX4 JA iAWD 2012 et de 4000 $ pour le SX4 berline JE 2012 ne peut être combinée à aucune autre offre. Les concessionnaires peuvent vendre à prix moindre. Voir un concessionnaire participant pour tous les détails. Les véhicules illustrés le sont à titre indicatif seulement et peuvent inclure de l'équipement optionnel. Les crédits au comptant pour une durée limitée sont disponibles sur le Kizashi S iAWD 2012, modèle 6B233C2 neuf (prix de vente 25 645 $), sur le SX4 multisegment JA iAWD 2012 avec transmission manuelle, modèle H3NB2G2 neuf (prix de vente 18 345 $), sur le Grand Vitara Urban 4WD 2012 avec transmission automatique, modèle L2NB5U2 neuf (prix de vente 23 745 $) et sur le SX4 Sedan JE MT neuf, modèle S3LB1G2 (prix de vente 12 945 $). Un échange entre concessionnaires ou une commande du manufacturier peut être requis. Offres valides jusqu'au 30 septembre 2012.

Animés d'une curiosité sans bornes, les journalistes de La Revue fouinent inlassablement.

larevue.qc.ca
facebook.com/revueterrebonne
450 964-4444
twitter.com/revueterrebonne

L'édition papier du journal La Revue est distribuée dans la 9e région la plus populeuse du Québec.

Les Meilleures ADRESSES DU Guide Rouge

www.guiderouge.ca

AGENCE DE VOYAGES

Voyage Vasco des Moulins
2717, Ste-Marie, Mascouche
450 966-1221 voyagevasco.com

ALARME

STARCOM SECURI-T
1298, Chemin des Anglais, Mascouche
514 990-3177

ARPENTEURS

PIERRE LACAS, ARPENTEUR-GÉOMÈTRE
2685 Chemin Ste-Marie, Local L, Mascouche
450 474-2426

ASSURANCES GÉNÉRALES

PROMUTUEL LANAUDIÈRE
1224, Yves-Blais, Terrebonne
1-888 755-5512

AUTOMOBILES - RÉPARATION

GARAGE DU VIEUX-PONT
32 Chapleau, Terrebonne
450 471-1873

AUTOMOBILES - VITRERIE

VITRO PLUS
1989 Chemin Gascon, Terrebonne
450 471-5000

VITRO PLUS
332 Notre-Dame, Repentigny
450 585-7500

AVOCATES

Centre légal et de médiation MARRON S.E.N.C.
706, St-Pierre, Terrebonne
450 492-6006

BIJOUTERIE

AU PETIT BIJOU
3100, boul. Mascouche, Mascouche
450 474-3223

CLIMATISATION

CLIMATISATION R. GALLANT
514 702-6841

COMPTABILITÉ

GESTION INFORMATIQUE L & L COMPTABILITÉ
510 Larivée, Terrebonne
450 471-6684

CONTENEURS

BACSTOR
bacstor.com
438 885-7535

SERVICE DE REBUTS BARIL INC.
3305 Marconi, Terrebonne
450 966-0600

COUTURIÈRES

AU DOIGTÉ MAGIQUE
472 Boul. des Seigneurs, Terrebonne
450 961-1184

COUVREURS

LES TOITURES BOISVERT & LAFRANCE
433 Léonard Éthier, Terrebonne
514 349-0305

DANSE - ARTICLES

BOUTIQUE VIREVOLTE
5500 Rodrigue, #118, Terrebonne
450 968-0596

DÉCORATION

BELMONT DÉCORATION
984 Boul. Moody, Terrebonne
450 471-1156

DÉMÉNAGEMENT

BACSTOR
bacstor.com 438 885-7535

DENTISTES

CENTRE DENTAIRE ÉLIE
5821 Boul. Laurier, #202, Terrebonne
450 477-7722

CENTRE D'IMPLANTOLOGIE DES MOULINS
2694, chemin Ste-Marie, bureau 101, Mascouche
450 474-0666

DENTUROLOGISTE

THIERRY MARTIGNY
524 Avenue Crépeau, Mascouche
450 966-9713

ÉCOLES DE CONDUITE

ÉCOLE DE CONDUITE CONTACT
2036 Chemin Gascon, Terrebonne
450 492-4222

ÉCOLE DE CONDUITE CONTACT
3100 Boul. Mascouche, Mascouche
450 966-6600

ÉCOLE DE DANSE

ÉCOLE DE DANSE SYLVIE MAINVILLE
5500 Rodrigue, #204, Terrebonne
450 968-1700

ÉCOLE DE LANGUES

CENTRE ÉDUCATIF M.A.M.
453 Boul des Seigneurs, Terrebonne
450 964-TALK (8255)

ÉLECTRICIEN

ENTREPRENEUR ROBIX ÉLECTRIQUE
660 Brien, Mascouche
514 706-4344, robixelectrique@videotron.ca

Les Meilleures ADRESSES DU Guide Rouge

www.guiderouge.ca

ENTRETIEN MÉNAGER

SUPER MÉNAGE TERREBONNE
450 492-5067

ENTRETIEN MÉNAGER CHAREST NETTOYAGE ET MAINTENANCE
771, St-Antoine, Terrebonne
450 964-4843

ENTREPOSAGE

BACSTOR
bacstor.com 438 885-7535

ESTHÉTIQUE

MAISON DE BEAUTÉ JULIE VANIER
613, rue Louis Hébert, Mascouche
450 474-3711

EXCAVATION

DOMEX EXCAVATION INC.
514 983-6241

EXTERMINATION

A.C.R. EXTERMINATION
450 964-1721

FLEURISTE

FLEURISTE DES SEIGNEURS
1190 Boul. des Seigneurs, Terrebonne
450 471-0193

GOUTTIÈRES

LES TOITURES BOISVERT ET LAFRANCE
433, Léonard Ethier, Terrebonne
514 349-0305

LOCATION

LOUTEC
1720, chemin Gascon, Terrebonne,
450 471-2330

LOUTEC
6560, boul. Laurier, Terrebonne
450 477-0353

NATUROTHÉRAPEUTES

HENRIELLE LÉVESQUE, COACH DE VIE
573, Piché, Terrebonne
514 961-3760 / 450 964-8288

NETTOYEUR DE TAPIS

NETTOYEUR DE TAPIS ELITE
1175, G.M. Prévost, Terrebonne
514 573-0249

NOTAIRES

RENÉ GADOURY
2782, Ste-Marie, Mascouche
450- 474-1584

NOTAIRES

LARIN, FORGET ET GAUVIN, NOTAIRES
1039, rue Lévis, Terrebonne
450 492-0044

GILLES RENAUD
5171, boul. Laurier, # 202, Terrebonne
450-477-8658

OPTICIEN D'ORDONNANCE

CENTRE D'OPTIQUE DANIEL JEANNOTTE
583 Boul. des Seigneurs, Terrebonne
450 471-4414

OPTOMÉTRISTES

ROBERT LAMBERT INC.
Galeries Terrebonne
450 471-1668

ROBERT LAMBERT INC.
Mascouche, 3080 Boul. Ste-Marie,
450 966-1252

ORTHODONTISTE

DR. MAURICE ST-PIERRE
3015 Boul. de la Pinière, Terrebonne
450 477-0808

PATINAGE ARTISTIQUE - ARTICLES

BOUTIQUE VIREVOLTE
5500 Rodrigue, #118, Terrebonne
450 968-0596

PAVÉ

PAVESCOMPTE
1342 Avenue de la Gare, Mascouche
450 474-7283, pavescompte.com

ENTREPRISE PROPAVÉ
403 Du Poitou, Terrebonne
514 269-7972

PAYSAGISTES

PAYSAGISTE DE L'AVENIR
696 rue Houle, Mascouche
450 966-6449

PAYSAGES TOURANGEAU
3260 De Musset, Mascouche
450 474-0585/450 474-4048

PEINTURE

BELMONT DÉCORATION
984, boul. Moody, Terrebonne
450 471-1156

PÉPINIÈRE

BOTANIX PÉPINIÈRE LAPOINTE
970 Chateaubriand, Mascouche
450 474-1680

Les Meilleures ADRESSES DU Guide Rouge
www.guiderouge.ca

PHARMACIE

PHARMACIE JEAN-COUTU JULIE LESSARD
5333 Boul. Laurier, suite 180, Terrebonne
450 477-4401

PLOMBERIE

PLOMBERIE & CHAUFFAGE DES RIVES
514 791-4669

PLOMBERIE J.D. INC.
450 961-4343

PLOMBERIE (ACCESSOIRES)

SALLES DE BAIN DU CÔTEAU
1075, chemin du Côteau, Terrebonne
450 471-1994

REMORQUAGE - TRANSPORT

REMORQUAGE J.P. SALVAIL
450 966-1611, 514 966-0107

REMORQUAGE

GROUPE LUSSIER
979, St-Isidore, St-Lin-de-Laurentides
450 439-2506

GROUPE LUSSIER
1964, montée du Domaine, Mascouche
450 474-7294 / 1 800 944-0267

RÉNOVATIONS

CONSTRUCTION ALAIN GÉNÉREUX
5381 Catherine, Terrebonne
514 262-8926

SALONS DE COIFFURE

COIFFURE PARIS NATHEN.com
5333, boul. Laurier, # 160, Terrebonne
450 968-3420

LA GÂTERIE COIFFURE
2725 Chemin Ste-Marie, 2e étage,
Mascouche 450 474-1212

SERRURIER

AU SERRURIER MODERNE
2127 Chemin Gascon, Terrebonne
450 471-6647

SYNDICS

GROUPE LEBLANC SYNDICS
3325, de la Pinière, Terrebonne
450 961-0008

NOISEUX SYNDICS INC.
1102 Boul. Moody, #200, Terrebonne
450 492-0200

VÉTÉRINAIRES

CLINIQUE VÉTÉRINAIRE GRANDE ALLÉE
6, rue Chayer, Mascouche
450 968-2141

GO COBRAS GO!

Une victoire et une défaite pour les Cobras

Les amateurs sont invités à la Cité du Sport de Terrebonne le dimanche 30 septembre à 15 h 30 alors que les Cobras seront les hôtes des Inouk de Granby, qui occupent présentement la troisième position au classement général.

| redaction@larevue.qc.ca

RAYMOND BERTHIAUME

La troupe de Robert Dubuc, qui a connu une seule défaite devant ses partisans depuis le début de la saison, tentera alors d'inscrire une troisième victoire à domicile.

Victoire à Vaudreuil-Dorion

Les Cobras se sont présentés à Vaudreuil le dimanche 23 septembre avec une formation réduite : Jérémie Labelle avec trois matchs de suspension à faire, Ryan Wilkinson, un match pour sa bagarre lors de la rencontre de vendredi dernier contre St-Jérôme, et Joey Brisebois, Philip-Olivier Bélec, Antoine Fréchette sur la liste des blessés.

En première, les Cobras ont pris les devants 2 à 0 avec le deuxième but de la saison d'Étienne Charbonneau et le huitième de Mathieu Ouellette. En période médiane, les Mustangs ont marqué à deux occasions pour niveler la marque. Dès la reprise du jeu en troisième, Félix Jarry a redonné l'avance aux Cobras et Mathieu Ouellet, avec son deuxième du match et son neuvième de la saison, a réussi le but qui devait donner la victoire aux siens. En fin de rencontre, Alex Carvalho a marqué dans un filet désert pour porter le compte à 5-3. Une seule réplique est venue du côté de Vaudreuil avec le but de Jonathan Papillon. Devant la cage, Jeffrey Turcotte a mérité sa troisième victoire de la saison.

Confrontation St-Jérôme/Terrebonne

La rivalité St-Jérôme/Terrebonne a repris naissance le vendredi 21 septembre alors que les Panthères étaient de passage à la Cité du Sport de Terrebonne. Les détenteurs du premier rang au classement général ont inscrit une septième victoire cette saison avec un gain de 5 à 3 face aux hommes de Robert Dubuc. Les Panthères ont pris les commandes de la rencontre, marquant trois buts en première période et un quatrième dès la reprise du jeu en deuxième pour porter le compte à 4-0.

Mathieu Ouellette a connu un bon week-end avec 5 points (quatre buts et une passe), soit deux buts face à St-Jérôme et deux contre Vaudreuil-Dorion, pour porter son total de buts à neuf cette saison.

Si tout portait à croire que les Panthères filaient vers une victoire facile, les Cobras ont profité des avantages numériques pour renverser la vapeur avec les buts de Julien Lévesque et de Mathieu Ouellette au deuxième vingt. En troisième, Ouellette a inscrit son deuxième du match et son septième de la saison, encore une fois en surnombre, pour réduire l'écart à un seul but et permettre aux siens de croire à la victoire. Mais avec moins d'une minute à jouer, Robert Dubuc a retiré son gardien Max Smith à la faveur d'un sixième attaquant et au même moment, Guillaume Gélinas a saisi la rondelle au centre de la patinoire pour marquer dans un filet désert et assurer la victoire aux siens.

L'animosité qui existe entre ces deux formations est toujours présente et il faudra patienter jusqu'au 24 octobre à St-Jérôme pour les voir à nouveau croiser le fer.

La prochaine joute des Cobras sur la route aura lieu le vendredi 28 septembre alors qu'ils seront les visiteurs face aux Maroons à Lachine.

MALGRÉ LE LOCK-OUT DANS LA LNH

Du bon hockey près de chez vous!

Alors qu'un lock-out sévit actuellement dans la Ligue nationale de hockey, les Cobras de Terrebonne de la Ligue de hockey junior AAA du Québec vous invitent à voir du hockey à son meilleur.

Pour les vrais amateurs de hockey, le rendez-vous à ne pas manquer, c'est à la Cité du Sport de Terrebonne, située au 2485, boulevard des Entreprises. Soyez présent lors des matchs locaux et vibrez au rythme des Cobras, une des meilleures formations du junior AAA au Québec. Vous aurez la chance et le plaisir de voir à l'œuvre des joueurs âgés de 17 à 20 ans qui donnent leur maximum à chaque présence sur la glace, avec pour objectif d'être parmi les meilleurs.

Les Cobras fêtent cette année leur 20e anniversaire et ils mettront tout en œuvre pour atteindre le haut du palier. Les amateurs de hockey sont invités tout au long de la saison à participer à la fête en se rendant en très grand nombre à la Cité du Sport pour encourager ces jeunes joueurs qui poursuivent leur rêve de jouer au hockey tout en ayant la chance de continuer leurs études.

À chacun des matchs locaux, les jeunes de 12 ans et moins sont admis gratuitement, ce qui représente un rendez-vous familial des plus intéressants. Pour les adultes, le coût d'entrée est de 10 $, il est de 8 $ pour la clientèle de l'âge d'or et de 5 $ pour les 13-17 ans.

Venez vivre la rivalité entre les équipes du circuit et soyez au premier rang comme les Cobras. (Texte: Raymond Berthiaume)

À inscrire à vos agendas - Matchs présentés à la Cité du Sport de Terrebonne

Dimanche 30 septembre 15 h 30	Granby vs Terrebonne
Vendredi 5 octobre 19 h 30	La Tuque vs Terrebonne
Dimanche 13 octobre 19 h 30	Longueuil vs Terrebonne
Vendredi 19 octobre 19 h 30	Montréal-Est vs Terrebonne
Vendredi 26 octobre 19 h 30	Ste-Agathe vs Terrebonne
Dimanche 28 octobre 15 h 30	Princeville vs Terrebonne

ABRIS d'hiver...

N'attendez pas la neige. Réservez tôt !

Nous montons et démontons tous genres d'abri et possibilité d'entreposage sur place.

XR810
TOUT-TERRAIN / MOTONEIGE
8'6 X 10'
Hauteur libre 6'10"

SPA
12' x 12'
Hauteur libre 8'8"

MARINE PLUS
VENTILÉ
Hauteur libre 10' et 12'

V.R. PLUS
VENTILÉ
Hauteur libre 14'

ABRI POLAIRE
SIMPLE VÉHICULE 11' x 16'
Hauteur libre 7'3"

XL18 – XL20
DOUBLE VÉHICULES
Hauteur libre 6'11"

VESTIBULES • 48" x 92" x 95" • 51" x 41" x 95"

Nouveau

ABRI À CHEVAL
Hauteur 9'6', en pente jusqu'à 7'
Disponible sur mesure

Nouveau

INDUSTRIEL
Toutes grandeurs
Robustes et résistants, avec chapeau en Enduro

Service de fermeture de piscines creusées et hors-terre.

Beaucoup d'autres modèles et dimensions disponibles.
Nous pouvons faire l'installation et le démontage de vos abris.

* tx en sus.

PISCINE ROLAND INC.

DÉMÉNAGÉ

10 420 boul. Laurier La Plaine

450 941-4222
450 968-1717

piscineroland@videotron.ca

Lundi au vendredi : 9 h / 18 h
Samedi : 9 h / 17 h
Dimanche : 9 h / 16 h

PLANS DE FINANCEMENT DISPONIBLES SUR PLACE

PAIEMENT DIRECT · MasterCard · VISA · Accord D Desjardins

Sports

Ulysse embarque dans l'AEHL

Pour la saison 2012-2013, l'équipe des joueurs de 19 ans et moins du programme Ulysse de l'école secondaire de l'Odyssée de Terrebonne évoluera dans une toute nouvelle ligue, l'Academie East Hockey League (AEHL), avec une autre équipe québécoise et trois «prep schools» américaines.

| redaction@larevue.qc.ca

PIERRE-LUC CHENEL

L'équipe des joueurs de 19 ans et moins du programme Ulysse évoluera dans l'Academie East Hockey League (AEHL) pour la saison 2012-2013.

Les 22 et 23 septembre, Ulysse accueillait au Forum de La Plaine la National Sports Academy, basée à Lake Placid. Dans le premier duel, les deux équipes ont fait match nul 5 à 5, même si l'équipe locale menait 5 à 3 en troisième période. «Du côté du match, il y a des opportunités qu'on a laissées aller. Au sujet des joueurs, il y a eu de l'indiscipline, ce qui nous a nui sur le plan du jeu dans le match, a confié le nouvel entraîneur-chef, Steve Veilleux, après la première rencontre. On sait qu'en jouant à cinq contre cinq, on était capable de rivaliser.» Le lendemain, Ulysse s'est montré sans pitié avec un gain de 6 à 0.

Au cours de la saison, dans l'AEHL, le programme Ulysse affrontera aussi le Cégep de Sainte-Foy, Bridgton Academy (Maine) et l'American Hockey Institute (New Hampshire) pour un total de 16 parties dans le calendrier régulier.

L'entraîneur-chef voit beaucoup de positif au sujet de ce nouveau défi qui se présente à ses joueurs. «C'est un très beau tremplin pour nos jeunes qui sont en développement et qui veulent avoir de la visibilité. Ils peuvent jouer avec des joueurs plus vieux et obtenir de la maturité sur le plan du jeu. Nous avons également la chance d'aller jouer en Nouvelle-Angleterre et c'est de l'intensité qu'on voit dans le jeu, a-t-il dit. Dans notre langage, il n'y a pas de tricheurs et c'est vraiment intense. Ça va les faire progresser énormément »

La saison a débuté il y a quelques semaines et les joueurs commencent de plus en plus à trouver leurs repères avec les entraînements et en jouant au Labor Day Showcase de la New England Fall Prep Hockey, qui a été présenté au début du mois à Salem, au New Hampshire. «On est toujours en progression. Au début, on devait apprendre à connaître les nouveaux joueurs et se mettre en forme. Depuis trois semaines, on voit toujours une belle progression à chaque match. Ce n'est pas un ajustement facile», a mentionné le pilote, qui admet que l'exécution et l'implication sont toujours à améliorer.

Un nouveau poste

Derrière le banc, Steve Veilleux remplace Denis Chalifoux, qui a obtenu le poste d'entraîneur-chef des Cataractes de Shawinigan dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ). Portant maintenant le veston d'entraîneur-chef, Veilleux ne veut pas changer sa relation avec ses joueurs. «Je suis toujours proche de mes joueurs. Je veux savoir ce qui se passe dans leur tête et leur donner confiance, a-t-il avoué. Je suis très enthousiaste d'avoir le rôle d'entraîneur-chef. J'en suis à mes premiers pas, mais je suis très à l'aise dans ma position.»

Choix de troisième ronde en 1987 par les Canucks de Vancouver, Steve Veilleux a été en mesure de jouer 262 matchs dans la Ligue internationale de hockey et la Ligue américaine de hockey. De plus, il a joué quatre saisons avec les Draveurs de Trois-Rivières dans la LHJMQ. L'entraîneur de 43 ans désire faire profiter ses joueurs de son expérience, tout en respectant la nomenclature pédagogique du programme Ulysse. «Nous ne sommes pas un programme qui a comme objectif la victoire à tout prix. Je veux passer mon bagage d'expérience et leur faire réaliser qu'il faut vivre le moment présent, a-t-il spécifié. Quand on est jeune, on ne réalise pas les opportunités que l'on a.»

«Je suis passé par le midget AAA, par la LHJMQ et j'ai été repêché dans la LNH. Même si on recule, je sais que l'accent n'est pas mis sur les études et l'encadrement, a continué l'entraîneur. C'est pour ça que je me suis greffé au programme, car il y a cette importance sur le plan scolaire en plus du côté sportif. On peut mettre les efforts dans les deux, mais il faut que la philosophie du groupe [s'inspire des] bonnes valeurs.»

L'équipe d'Ulysse reprendra la route de Salem la fin de semaine prochaine afin de disputer deux rencontres le 30 septembre dans la NEFPHL.

Les 22 et 23 septembre, Ulysse accueillait la National Sports Academy, basée à Lake Placid.

Explorez le plus GRAND hebdo sur votre iPhone iPad iPod touch

TÉLÉCHARGER l'application iPad/iPhone/iPod Touch

larevue.qc.ca
facebook.com/revueterrebonne
450 964-4444
twitter.com/revueterrebonne

L'édition papier du journal La Revue est distribuée dans la 9e région la plus populeuse du Québec

Sports

Olivier Jean visé par un sabotage?

Le patineur de vitesse en courte piste Olivier Jean aurait été victime d'un acte de sabotage lors des championnats du monde disputés en mars 2011 à Varsovie, en Pologne.

Lors de la finale A du relais 5 000 mètres, le patineur de Lachenaie n'avait pas été en mesure de poursuivre l'épreuve après un tour, puisqu'une lame était brisée. Comme résultat, l'équipe canadienne avait dû se défendre à trois patineurs et avait pris le quatrième et dernier rang de la course et le troisième échelon au classement général.

Le Terrebonnien Olivier Jean aurait été victime d'un acte de sabotage lors des championnats du monde disputés en mars 2011 à Varsovie, en Pologne. (Photo : Dave Holland Photography)

L'athlète de Lachenaie était conscient que sa lame avait été brisée intentionnellement, mais il ne détenait pas assez de preuves pour pousser ses recherches.

L'acte de sabotage aurait été orchestré par l'entraîneur de l'équipe américaine, le Coréen Jae-Su Chun, selon un article du «Chicago Tribune» paru le 20 septembre. Le méfait aurait été exécuté par le patineur américain né en Corée Simon Cho, sous les ordres de Chun. Les deux équipes partageaient le même vestiaire.

Jae-Su Chun n'est pas au bout de ses peines, car il est suspendu à titre provisoire, puisqu'il est accusé de violence verbale et physique à la suite de plaintes de 19 de ses patineurs. Olivier Jean a déjà travaillé avec Jae-Su Chun en 2006-2007 alors que ce dernier était conseiller technique de l'équipe canadienne. (Texte: Pierre-Luc Chenel)

Nécrologie — Prières et remerciements

La Revue offre aux familles en deuil ses plus sincères condoléances

AVIS DE DÉCÈS
MARTEL DESROSIERS, Annette
1941-2012

À Mascouche, le 19 septembre 2012, à l'âge de 71 ans, est décédée Mme Annette Martel, épouse de feu M. Gervais Desrosiers.
Elle laisse dans le deuil ses fils Carol (Lyne Bourgeois) et Serge, ses petits-enfants Carl, Annie, Syndi, son arrière-petite-fille Layla, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs ainsi que de nombreux autres parents et amis.
La famille recevra les condoléances le jeudi 27 septembre 2012 de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00. Une réunion de prières aura lieu à 20H30 en la chapelle du complexe funéraire.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
LEPAGE BLAIS, Fleur-Ange
1924-2012

À l'hôpital Pierre-Le Gardeur, le 20 septembre 2012, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Fleur-Ange Lepage, épouse de feu M. Henri Blais. Elle laisse dans le deuil ses enfants Chantal (Jean) et Danni (Micheline), ses petits-enfants Josianne (Mathieu) et Jean-François (Carolyne), ses arrière-petits-enfants William, Raphael, Charlie et Alexie, sa sœur Jeannine, ses belles-sœurs ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le samedi 29 septembre 2012 de 14h00 à 16h00. Une réunion de prières aura lieu à 16h00 en la chapelle du complexe funéraire.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
LAROSE GRÉGOIRE, Françine
1940-2012

À Laval, le 16 septembre 2012, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Françine Grégoire, épouse de M. Pierre Larose.
Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses filles Dominique et Sylvie (Alain), ses petits-enfants Janik, Ariane, et Nathan, ses beaux-frères et belles-sœurs ainsi que de nombreux autres parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le dimanche 23 septembre 2012 au salon. Votre marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Fondation Maxime-Letendre.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
GAUTHIER, Lucien
1927-2012

À Terrebonne, le 22 septembre 2012, à l'âge de 85 ans, est décédé M. Lucien Gauthier, époux de feu Mme Jeannine Legris. Il laisse dans le deuil sa conjointe Mme Réjeanne Gagnon, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, plusieurs neveux et nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le mercredi 26 septembre 2012 de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00. Les funérailles auront lieu le jeudi 27 septembre 2012 à 11h00 en l'église St-Louis-de-France de Terrebonne, suivie de l'inhumation au cimetière de Terrebonne. Ouverture du salon jeudi dès 9h30. Des remerciements particuliers au personnel de l'hôpital Pierre-Le Gardeur pour l'attention et les bons soins prodigués à M. Lucien Gauthier.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
DESJARDINS, Johanne
1960-2012

À Longueuil, le 20 septembre 2012, à l'âge de 52 ans, est décédée Mme Johanne Desjardins. Elle laisse dans le deuil ses frères Mario (Céline) et Alain (Johanne), ses sœurs Françine, Mireille, Carole, Sylvie et Nathalie, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.
Une réunion de prières a eu lieu le mardi 25 septembre 2012 en la chapelle du complexe funéraire.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
PERREAULT, Patrick
1969-2012

À Terrebonne, le 13 septembre 2012, à l'âge de 42 ans, est décédé M. Patrick Perreault. Il laisse dans le deuil sa conjointe Stéphanie, ses enfants Steven, Alisson et Dereck, ses parents M. Lucien Perreault et Mme Noëlla Camuel, ses frères Bernard (France) et Marco (Christine), ses sœurs Manon et Chantal (Jocelyn) ainsi que plusieurs autres parents et amis.
La famille recevra les condoléances le vendredi 28 septembre 2012 de 19h00 à 22h00. Une réunion de prières aura lieu à 20h00 au salon.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
LEMAY, Michel
1949-2012

À Laval, le 19 septembre 2012, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Michel Lemay. Il laisse dans le deuil son épouse Mme Claire Crousset, ses enfants Martin (Sophie), Yanik (Julie), les enfants de son épouse Kathlen et Maryse, ses quatre petits-enfants, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs ainsi que plusieurs autres parents et amis. Les funérailles auront lieu le samedi 29 septembre 2012 à 10h30 en l'église St-Théophile, 6000, 31e avenue, Laval Ouest.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
JOBIN ROLLAND, Jeannine
1923-2012

À Mascouche, le 21 septembre 2012, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Jeannine Jobin, épouse de feu M. Roger Rolland. Elle laisse dans le deuil ses enfants Nicole (feu Normand), André (Françine), Jean-Pierre (Christiane), Monique (feu Jean-Claude), ses neuf petits-enfants, ses sept arrière-petits-enfants, beaux-frères et belles-sœurs ainsi que de plusieurs autres parents et amis. Les funérailles auront lieu le samedi 29 septembre 2012 à 11h00 en l'église St-Henri de Mascouche. La famille sera présente à l'église dès 10h30 pour recevoir les condoléances.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
FOURCAUDOT, Jocelyne (née Desgagnés) 1946-2012

À Terrebonne, le 23 septembre 2012, à l'âge de 66 ans, est décédée Mme Jocelyne Desgagnés, épouse de M. Guy Fourcaudot. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Alain et Éric, sa petite-fille Catherine, sa mère Simone Deschênes (Roland), son frère Richard, ses sœurs Micheline (Jean-Paul), Johanne et Nancy (Pierre) ainsi que plusieurs autres parents et amis.
Les funérailles auront lieu le vendredi 28 septembre 2012 à 14h00 en l'église St-Joachim, 10251 boul. Laurier, Terrebonne, J7M 1V4. La famille sera présente à l'église dès 13h00 pour recevoir les condoléances.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

Prières et Remerciements

Remerciements à St-Esprit pour faveurs obtenues **C.L.G.**

Remerciement au Sacré-Cœur de Jésus pour faveurs obtenues. **Maurice**

Le tableau indicateur

HOCKEY BALLE TERREBONNE

Hockey Balle Terrebonne recherche des joueurs de hockey cosom pour la ligue du lundi soir au gymnase du Collège St-Sacrement.

Info : Jonathan Larrivée au 514 513-9491 ou www.hockeyballeterrebonne.com.

***

MAGICIENS DE LA PÉTANQUE

Les parties des Magiciens de la pétanque des Moulins ont maintenant lieu à l'intérieur, au 282, rue Langlois, Terrebonne, à 19 h les lundi, mercredi et vendredi. Il y aura aussi de la pétanque à 13 h les mardi et jeudi dès le 18 septembre. Coût : 2 $/membre et 2,50 $/non-membre et nous jouons 3 parties. La carte de membre est au coût de 10 $ pour la période du 1er avril 2012 au 31 mars 2013 et elle vous permet d'assister aux 2 «partys» annuels (fin de mai et fin de novembre). Nous sommes 234 membres toujours disposés à accueillir de nouveaux joueurs. Vous pouvez venir nous voir jouer au local et vous informer les journées de pétanque au 450 964-8604.

Avis public

Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence

Toute, personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur par tout moyen permettant d'établir son expédition et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1 rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9102-9660 Québec Inc. COQ AU BEC 907, montée Masson Mascouche (Québec) J6W 2C8 Dossier : 3393-683	1 Restaurant pour vendre	907, montée Masson Mascouche (Québec) J6W 2C8

Québec
On prépare l'avenir

Petites annonces

la Revue
DE COEUR ET D'ACTION

450 964-4449

PAIEMENT COMPTANT AU COMPTOIR:
231, Ste-Marie, Terrebonne

Vos petites annonces
SONT SUR
INTERNET
GRATUITEMENT AVEC LA REVUE
www.larevue.qc.ca

Les annonceurs sont priés de bien vérifier leur première parution. Le journal La Revue ne se rend responsable que de la première parution. Toute réclamation ne peut en aucun cas dépasser le montant réclamé pour cette annonce. En cas d'annulation, la première semaine n'est pas remboursable.

AU COQ
Depuis 1960: Famille Benny

LIVRAISON
MASCOUCHE 940 Mtée. MASSON (coin des Ancêtres)
450 966-4419
TERREBONNE 2370 Ch. GASCON (angle 640)
450 964-4419

4 REPAS À GAGNER!
(il suffit de placer une annonce classée)

GAGNANTS AU COQ
Alain Bussière / Patrick Daigneault

Autos à vendre 5

A-A ACHAT AUTO avec argent pour route ou ferraille, 7/jours, vendons auto 300$ à 3,000$, vendons pneus, batteries usagées. Remorquage/Stéphane 450-477-9689.

A-A-A ACHAT, AUTO, CAMION, PIECES ACCIDENTEES, DE 200$ a 1,000$ COMPTANT. ++++, PNEUS USAGES, RECUS SAAQ REMORQUAGE GRATUIT, 7JOURS/7. ALAIN REMORQUAGE TERREBONNE, 450-820-8106, 514-232-3431.

ACHAT AUTO CAMION
pour route et pièces
- Payons 250$ minimum
- Reçu SAAQ
- Service de remorquage
- Vendons pièces avec garantie

450 478-7998
514 586-7998

À vendre Divers 40

4 VITRES thermos neuves (dû à une erreur de mesure) 23po 1/8 X 46po 3/4, carrelage Georgien blanc 3 par 4 intégré, gaz argon DBL Seal, garantie 10 ans, payé 325$ demande 165$. Vaisselier avec huche, set de cuisine +4 chaises en bois, divan-lit, guitare. Après 17h. 450-666-3139.

LATTES DE CLOTURE au prix du gros, choix de couleurs et hauteur, meilleur prix du marché, Isabelle 514-559-6808.

2 CAUSEUSES Jaymar, produit fabriqué à Terrebonne, acheté 2008 à l'état neuf. Proprio non-fumeur, valeur 1,850$, prix demandé 480$. 450-964-2951.

Aquarium 27 gallons (126 litres). Vient avec le meuble, filtre Fluvial 305, l'aspirateur, chauffe-eau, pompe à air, roches, végétation, puisette, brosse à parois. Comme neuf. 350$. 514-910-4899 ou 819-322-2096.

CABANON (remise à jardin) 10X12 1,699$, 10X16, 1,949$, 12X16, 2,199$, 15X20, 3,099$, 15X30, 4,599$, 20X30, 5,899$ autres grandeurs disponibles, livraison gratuite et installation gratuite. RBQ 8213-9338-04, 450-632-0007.

ETES-VOUS DÉBRANCHÉ? Service téléphonique résidentiel de National Teleconnect. Aucune personne refusée! Bon taux mensuel. Interurbains illimités disponibles. Appelez aujourd'hui National Teleconnect . 1-866-443-4408 www.national-teleconnect.com.

LAVEUSES, sécheuses, ensemble, séparément ou superposés, lave-vaisselle, climatiseur. Réparation à domicile. Pièces au comptoir. Electro 2400, 2400, Ste-Marie, Mascouche, 450-474-0312.

MEUBLE TV style laqué auberginé et noir, une table console et 2 tables, 450-961-3712.

OUTILS ébénisterie et construction, 29-30 septembre 8h à 17h au 3876 rue Rémi à Terrebonne, 514-497-2301.

SCIERIES PORTATIVES- À bande ou à chaîne. FAITES DE L'ARGENT et ÉPARGNEZ DE L'ARGENT-Sciez les planches vous-même. Scieries en inventaire prêtes à vous être livrées www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste : 400QN.

Bois de foyer 42

100% BOIS FRANC spécial septembre 514-912-2741.

BOIS DE FOYER SEC, 450-588-4287 après 18h.

Animaux à vendre 55

LABRADOR NOIR, Boxer et autres chiots mélangés à 95$ et plus 450-666-1228.

PETITE FEMELLE Shitsu 3 mois, très attachante, blanche oreilles caramel. 200$. 450-961-9974.

PLUSIEURS ADORABLES chatons vaccinés cherchent bonne famille, et plusieurs autres chats en attente d'une seconde chance. Prix d'adoption varié Jacinthe, 450-666-0271.

Perdu-trouvé 60

PERDU 23 JUILLET entre 8h-9h coin Chartrand et de Langlois caniche femelle, corps gris tête pattes noir, récompense. SOYEZ SYMPATHIQUE JE M'ÉNNUIE JE L'AIME COMME VOUS MON CHIEN.
443 Chartrand Terrebonne 450-471-8580.

PETITE CHATTE grise angora, 8 ans perdu, du 660 Place Théberge, Terrebonne, lundi 17 septembre, Récompense 150$. 514-233-0450.

On demande 65

*****RAMASSONS GRATUITEMENT POUR AIDER LES PERSONNES DANS LE BESOINS***** de la cave au grenier, ramassons jouets, aussi piscine, métal, BBQ, sauf matelas et divan. 450-471-6193, pagette: 514-212-7076.

On recherche 70

LA POPOTE ROULANTE LA PLAINE recherche clientèle pour repas chauds. Lundi, mardi, mercredi et jeudi. Entre autoroute 640, montée Masson, rivière des Mille-Iles, rue Plaisance. Si intéressé 450-824-1240.

Avis légaux 80

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

Prenez avis que **JENNIFER MOUTOU**, domiciliée au 1272, Garden, Mascouche Qc J7L 0A4, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de **JENNIFER GUÉRETTE**.

Avis rempli et signé à Terrebonne, le 19 septembre 2012

Cours 85

COURS DE MUSIQUE PRIVES pour adulte. Piano et/ou clavier. Domicile ou studio. 21 ans d'expérience. Premier cours gratuit. Claude 450-964-7162.

COURS D'ESSAIE gratuit de Viniyoga au Solstice à Terrebonne. Jeudi 4 octobre à 13h30 prénatal, 15h30 pour tous. Le yoga s'adapte à vous. Pour information contactez Josée 450-471-4574.

Cours 85

V.F. PLUS
OLUTION VENTE FORMATION

Nous recherchons
7 candidats désirant devenir
CONSEILLER EN VENTE AUTOMOBILE
Informations
450 918-7837
www.svfplus.com
2677, chemin Gascon (suite 201), Mascouche, Québec, J7L 3X8

Commission scolaire des Affluents
CFP DES MOULINS

Cours santé et sécurité générale sur les chantiers de construction
(carte A.S.P. construction)

FORMATION DE 30 HEURES
lundi et mercredi
de 19 h à 22 h

Centre de formation professionnelle des Moulins
450 492-3551, poste 2536

L'ATELIER DES FEMMES
Cours de peinture à l'huile, acrylique et techniques mixtes
- Professeure d'expérience
- Diplômée en Arts
- Petits groupes Tous niveaux
- Cours en après-midi ou soir

Monique Langevin
450 477.0197

FASCIATHERAPIE 15h, 21+28 octobre, Centre de Santé Holiste, 450-474-0155.

FORMATION EVEIL harmonisation des chakras et plus encore. Début 1er octobre, 5021 boul. Laurier. 3 octobre, 2030 chemin Gascon. Informations Julie, 450-478-0276. DVD gratuit.

INITIATION à la musique, 3 à 5 ans, Danielle 450-964-1476.

LA CIGALE MUSICALE aucun frais d'inscription, cours de guitare, base, piano, batterie, chant, et plus, cours musique d'ensemble, info: 514-966-4742.

COURS DE CHANT classique et populaire, professeure diplômée (2 maîtrises), 450-965-8842.

COURS DE PEINTURE à l'huile en atelier, à la demande en résidence, minimum 3 élèves par cours, 450-966-6225.

COURS DE PIANO, chez-vous tous âges, tous niveaux, contactez Philippe 514-297-0591.

COURS VITRAIL débutant jour, soir, 3 personnes/cours Jocelyne, 450-477-3607.

DEVENEZ MASSOTHERAPEUTE,, cours professionnel reconnu, à votre rythme, 450-474-0155.

ETUDES, rattrapage, mise à niveau, retard académique, légère dyslexie, démarrez et soyez fier de vos efforts, Geneviève, 514-653-4537.

Chambres à louer 90

CHAMBRE A LOUER libre immédiatement, avec références, non-fumeur, pas boisson, 450-961-9361.

CHAMBRE, NON-FUMEUR, pas d'alcool, pas drogues, entre terminus et centre d'achat, travailleur seulement, références, 450-492-5711.

VIEUX-TERREBONNE, près de la rivière, 95$/semaine, 450-964-5116, 450- 964-1657.

Agence de rencontres 100

Le Réseau Rencontre Qui Fesse!. Essayez GRATUITEMENT, allez y osez au 514-768-3999. Cadeaux aux femmes bavardes. Facilité de paiement au 1-900-643-7700. www.lereseaurencontre.com chat, webcam et concours Gratuit! Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2.45$/min. pour 10 minutes ou Rencontre instantanée par cellulaire faites le dièse (#) 7393 à 2.29$/min. Achat par carte de crédit faites le 1-800-571-3999.

Astrologie 102

!AU-DELÀ de nos dons, nos qualités d'écoute et de conseil, nous vous apportons de l'aide dans votre épanouissement personnel en révélant vos profondes motivations. Notre maîtrise en Voyance, Tarot et Numérologie nous permet de répondre à toutes vos interrogations. Notre mission ne s'arrête pas là! Vous offrir une consultation de qualité inégalée est notre priorité afin de prédire votre avenir. Amour, Argent, Santé. Plus de 40 ans d'expérience avec MARIE-HUGUETTE et CLAUDETTE. 7 jours 1-800-708-8787 2.79$/min. Visa/Mc Cell.: carré # 5276 ou 1-900-451-5276.

Coiffure-esthétique 122

15% de rabais lors de votre première visite
Des ongles à votre image!
Manucure •
Pose d'ongles •
Recouvrement •
BEAUTÉ LORIKA
Caroline Brunet, technicienne diplômée
Rue St-Louis, Vieux-Terrebonne 514 813-3695

L'ère du Verseau au 1-900-451-6675 à 3.79$/min. Contactez, Mme Minou, Suzie, Destinée Savard ou une autre médium d'expérience. Par cellulaire faites le #rêve(carré 7383) à 2.99$/min. Autres facilités de paiement au 514-768-2000 ou le www.voyancequebec.com Aussi 24hre Astro-Club au 1-900-830-6767 à 2.85$/min. 18 ans+.

Manque de confiance? Besoin de conseils ou simplement d'une discussion réconfortante? Nous sommes présents 7jrs/7 ceci 24hrs x jr. Notre but principal:vous donner les outils nécessaires pour traverser les épreuves que vous aurez à surmonter. CONSULTEZ MES VOYANTS(ES) au 1-900-789-3010 oou cell #3010 à 3.99$/min. 18+ Prix réduit avec carte de crédit en bloc de temps au 514-250-3010. Question gratuite par mail. Web cam. Skype Josoleil11 Site web www.josoleil.com Site:www.josoleil.com.

Impôts 115

RAPPORT D'IMPOT, demande de TPS et TVQ, préparé la même journée, transmission électronique gratuite. Impôt Direct Ted 450-471-7615.

Services divers 120

Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.
ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 450-629-6635

GATEAUX Créations de gâteaux pour toutes occasions. Prix abordable, contactez 514-963-8241 Jessica. Facebook: Créations Coccinelle Gâteaux.

INSTALLATION SYSTEME AUDIO/VIDEO, cinéma maison, écran LDC et plasma, pré-câblage de maison neuve, système satellite. Travail professionnel. Estimation gratuite 514-919-7229.

SOUDURE MOBILE DES MOULINS, vous avez de petits ou de gros travaux de soudure. Contactez-moi Bruno, 450-964-5889, 438-863-2069.

CASIER JUDICIAIRE? Obtenez votre pardon! Pour en savoir plus: 1-866-242-2411 ou www.nationalpardon.org Pour travailler ou voyager librement. Garantie par le Centre du Pardon National.

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél 514-282-2022 www.avocat-saaq.com.

Santé 121

PORTES OUVERTES-Adhérez cette semaine pour seulement 9.95$ par semaine. Perdez du poids rapidement et en toute sécurité et ne le reprenez pas, c'est garanti! Contactez Herbal Magic dès aujourd'hui! 1-800-969-9833.

ESTHETIQUE CHEZ-MOI, ambiance relaxante, épilation, soin du visage, pédicure, clientèle féminine seulement, prix avantageux, 450-968-8928.

AUBAINE, SALON DE COIFFURE tout équipé, terrebonne 9,500$ négociable, 450-471-9259.

Massages 123

450-304-3101 La Plaine, massage détente à l'huile chaude, table double, laser et lumière rouge musique, télévision, douche disponible, 50$ matinée 60$ pm tout inclus.

A TERREBONNE, femme expérimentée excellent massage, 514-207-0215.

Massothérapeutes 124

MASSAGE thérapeutique ou relaxant, spécial couple, Claudine et/ou Réal, 450-474-0155.

MASSAGE suédois, thérapeutique ou détente, 45$/1h ou 60$/1h30, reçu, Sylvie 450-477-1930.

Entreposage 125

TERREBONNE ENTREPOSAGE de tout genre, court ou long terme. Résidentiel, commercial, auto, moto, bateau, seadoo, 4 roues, motoneige. Locaux chauffés, système d'alarme, prix à discuter. Réservez tôt. Contactez Alexandre. 514-444-8877.

Déménagement 130

AAA DEMENAGEMENT MAGELLA, service professionnel, sans bris, sans soucis, pas de mauvaise surprise. Contactez Daphnée 514-377-2061.

*****DEMENAGEMENT*****
A. MAISONNEUVE, 450-471-4221. 450-474-7272. Etabli depuis 1974, boîtes, ruban + papier d'emballage disponibles, permis et assurance.

DEMENAGEMENT D. TOUCHETTE INC.: depuis 1978, assurances, équipement complet. Petits et/ou gros déménagements. Estimation par téléphone. Service 7 jours. Téléphone: 450-430-1408.

J. LACHANCE SUPER EXPRESS enr. Transport, déménagement, assurances, cargo inclus. Estimation gratuite. 450-966-1655, Paget, 514-853-6575.

Rénovation 135

1111AAA RENOVATION travail général, céramique, plancher flottant, bois franc, toiture, armoires de cuisine, bon prix, estimation gratuite, 30 ans d'expérience, 514-995-4230, 450-471-7250.

VISITE LIBRE

Voir annonce complète dans la section immobilière

Samedi – Dimanche – Lundi
Mardi – Mercredi
29 -30 septembre, 1-2-3 octobre

231, rue Albert-Bélisle
St-Lin
Benoit Paradis / Carolyne Laurier
Courtier immobilier agréé / Courtier immobilier

16285, rue Victoria #302
Pointe-aux-Trembles
Benoit Paradis / Carolyne Laurier
Courtier immobilier agréé / Courtier immobilier

500, avenue de l'Étang
Mascouche
Benoit Paradis / Carolyne Laurier
Courtier immobilier agréé / Courtier immobilier

Jeudi – Vendredi
Samedi – Dimanche
27-28-29-30 septembre
13h à 16h

7262, rue Guérin
La Plaine
Groupe Alarie-Bergeron
Courtiers immobiliers

Samedi 29 septembre
13h à 15h

815, rue de la Montagne
St-Calixte
Ginette Duguay / Caroline Bouchard
Courtiers immobiliers

Dimanche 30 septembre
14h à 16h

3005, rue Léopold
Terrebonne
Johanne Poulin
Courtier immobilier

672, rue de Chenonceaux
Le Gardeur
Isabelle Laing
Courtier immobilier

26, rue de Vaccarès
Terrebonne
Pascal Lamy
Courtier immobilier agréé

121, rue du Cristal
La Plaine
Annick Gauthier
Courtier immobilier

1633, rue Brisebois
St-Lin
Ginette Duguay / Caroline Bouchard
Courtiers immobiliers

128, rue d'Aquitaine
Lachenaie
Benoit Paradis / Carolyne Laurier
Courtier immobilier agréé / Courtier immobilier

32, rue de Vaccarès
Terrebonne
Julien St-Pierre
Courtier immobilier

701, rue du Rubis
Terrebonne
Julien St-Pierre
Courtier immobilier

Déneigement 130

11.Entretien Rénovation, joint, gypse et menuiserie, spécialiste en finition, Alain 514-802-0031.

A RENOVATION PEINTURE, RBQ 8340-6595-31, joints, plancher flottant, finition sous-sol, Pascal, 514-292-7487.

COFFRAGE, POUR agrandissement de maison, garage, descente de sous-sol et balcon en béton. Marc, 450-477-1410.

CREPI DE SOLAGE ET REPARATION DE BALCON, MARCHES ET TROTTOIR EN CIMENT. OUVRAGE GARANTIE. TRES BON PRIX, 30 ANS D'EXPERIENCE, 450-477-6795.

FERAIS PETITS ET GROS TRAVAUX de rénovation, consciencieux, travaillant, lettres de référence sur demande, Richard, 514-713-6946.

SPECIALITE réparation de cheminée joint de briques et de pierres, balcon, crépi etc. Info Herman 514-710-5668.

ALAIN RENOVE, pose de gypse, joints, installation planchers flottants et céramique, 514-781-6102.

HOMME A TOUT FAIRE, travail de qualité, 30 ans d,expérience en amélioration, transformation et maintenance de bâtiment résidentiel et commercial, Rémi, 514-668-3038, 450-471-4356.

!!! PATIO PRESTIGE 514-583-2769, patio, pergola, finition sous-sol, douche de verre, cuisine, plancher flottant, céramique, peinture, travail soigné. RBQ 5635-0317-01.

MAÎTRE CIMENTIER CORRIVEAU INC.
- Revêtement acrylique
- Crépi, trottoir, balcon, marche à l'époxy
- Joint, brique, pierre
- Infiltration d'eau
- Membrane d'imperméabilisation
- Injection fissure
- Drain français
- Calfeutrage portes et fenêtres

RBQ: #8294-7896-31
450 477-3220

Rénovation résidentielle
RBQ 5636-6867-01
Membre A.C.Q.
Estimation gratuite
450 471-3772
438-888-6066

RENOVATIONS DE tous genres, pose de gypse, tirage de joint, estimation gratuite. Contactez André 514-774-7668 ou Frédérick 514-234-1502.

S.L. RENOVATION, sous-sol, salle de bain, peinture, plancher flottant, petits et gros travaux, 514-865-7203.

SUPER BON PRIX selon votre budget, -pose de gypse -tirage de joints -pose de céramique plancher flottant, etc., Daniel, 514-835-2219, 450-729-1323.

Paysagement 136

MINI-EXCAVATION S.B., livraison terre, pierre, sable, topsoil, 514-823-7506 service rapide.

TIMOTHY paysager, Pose et tonte de gazon, coupe de haie et arbuste, excavation, pavé unis, muret, capage de marche, réparation de pavé. 514-267-1764.

Briqueteur maçon 138

STYVES LE BRIQUELEUR INC
- Rénovation générale
- Brique – Joints
- Pierre (naturelle et collée)
- Foyer – Cheminée
- Démolition
- Plancher béton
- Garage – Cabanon etc.

RBQ: 8351-5494-24
514 885-5247

Entretien ménager 143

BESOIN D'AIDE? Dame fiable et non-fumeuse ferait votre entretien ménager, Mme Paré, 450-964-8867, (répondeur si absente).

12 ANS D'EXPERIENCE pour ménage résidentiel, prix compétitif, 450-325-1063.

ENTRETIEN MENAGER COMMERCIAL, lavage de tapis. Estimation gratuite, 514-688-8013.

Garderie 145

GARDERIE milieu familiale La Plaine, près boul. Laurier, 2 places disponibles, grande cour, repas santé, jeux éducatif, formation RCR, attente d'accréditation. 25$/jour, versement anticipé. Stéphanie 450-918-0989.

PRE-MATERNELLE Jardin éducatif en milieu familial, ateliers préparatifs en motricité fine pour le pré-scolaire, cours de danses, cours d'anglais, et+, Terrebonne, 1 place disponibles à temps plein, 2 à 5 ans, inscription maintenant, temps complet, contacter 450-416-3781.

20$/JOUR GARDERIE milieu familial, Terrebonne, 6h à 18h. Josyanne 450-326-1218.

GARDERIE 2 places disponibles temps plein, jour, soir, nuit Mascouche, 450-918-0536.

GARDERIE EN MILIEU familial, Terrebonne près CLSC, 7$/jour, 1 place disponible, 7h à 17h, contactez Manon, 450-492-2437.

GARDERIE MILIEU familial Terrebonne, service bilingue, repas équilibrés, places disponibles, 450-492-0697, 514-463-1244.

LA PLAINE 18 mois-5 ans, 2 places disponibles, repas équilibrés et collations, jeux éducatifs, RCR, 7 ans d'expériences, reçu, 30$/jours, Caroline 450-417-3652.

LA PLAINE, 5 places disponibles pour nouveau groupe, 6h30 à 17h, 25$/jour avec reçu, repas et collations, contactez Nancy, 450-940-0601.

LA PLAINE garderie familiale 3 places disponibles, 27$/jour, 6h à 17h30, remboursement anticipé, Nathalie 450-918-1544.

LA PLAINE MILIEU familial à 7$, enfants 2-1/2 ans et+, 2 à 4 jours semaine, programme et activités éducatives, 450-968-2361.

MASCOUCHE, garderie milieu familial, ambiance éducative, repas variés équilibrés, cour clôturée, RCR, reçu, 25$/jour, Chantal 450-918-1699.

Garages à louer 172

GARAGE FERME CHAUFFE à louer, derrière les Galeries de terrebonne, entreposage seulement, 170$/mois, 514-207-0483.

Logements à louer 175

3-1/2 rénové, BOUL ST-CHARLES, 645$/mois, enquête de crédit, pas de chien, libre , 450-961-9585.

• OFFRES D'EMPLOIS • OFFRES D'EMPLOIS • OFFRES D'EMPLOIS •

URGENT • URGENT • URGENT

annie COIFFURE

Un poste vous attends!

Recherche

Deux coiffeuses
à temps plein avec expérience
Grande disponibilité un atout!

Demandez Annie
6160, rue Rodrigue La Plaine 450 417-4995

OPERATEUR DE TRACTEUR pour déneigement résidentiel et commercial recherché, disponible de novembre à avril, bienvenue au retraité, permis valide, 514-923-8864, aussi besoin de pelleteur.

La Revue DE COEUR ET D'ACTION
WWW.LAREVUE.QC.CA

* ATTENTION ÉTUDIANT(E)S, fais-toi jusqu'à 250$/semaine en vendant de super bon produits en chocolat, tablettes et amandes enrobées. Horaire flexible, dans ton secteur. Tel 514-277-0083 / 1-800-561-2395. www.chocolatdeluxe.com.

AVONS BESOIN dames 35ans et+ avec véhicule, pour entretien ménager résidentiel, de jour, temps partiel, travail à l'année. Super ménage, 450-492-5067.

CENTRE DENTAIRE ELIE recherche technicien(ne) en comptabilité avec minimum 2 ans d'expérience. Envoyez c.v. alexandraalvarez@hotmail.ca ou faxer 450-477-9775.

COIFFEUSE POUR DAME DEMANDEE, 2 ans d'expérience avec ou sans clientèle, à Mascouche, 40% de commission, demandez Chantal, 514-378-5636.

HOMME DEMANDE avec expérience pour travailler, scier du bois, posséder scie à chaîne, appelez après 18h, 450-625-5391.

RECHERCHE 2 PERSONNES travail temps plein, 2,000$ à 5,000$ par mois, voir vidéo: www.travailetape1.com, Nancy 450-918-0536.

RESIDENCE POUR PERSONNES âgées cherche cuisinière/préposée avec expérience, attestation RCR et PDSB exigés. Appelez au 450-661-2422, 450-975-1961.

TRAVAIL DE RECEPTION, temps partiel, belle personnalité, à l'aise au téléphone, acquis être capable sur l'ordinateur, 450-471-3361.

La Revue DE COEUR ET D'ACTION
LE PLUS **GRAND** hebdo indépendant et GRATUIT au Québec

OFFRE D'EMPLOI
Toiletteuse(es)
pour chiens et chats AVEC EXPÉRIENCE temps plein.
Info : Geneviève 514 605-4172

MRC Les Moulins TERREBONNE • MASCOUCHE
urbis TRANSPORT URBAIN LES MOULINS

Organisme : MRC Les Moulins, 710, boul. des Seigneurs, Terrebonne J6W 1T6

Poste : Technicien, transport adapté (poste permanent)

Sous la supervision de la responsable du transport adapté au sein de la direction du service de transport collectif et relevant du directeur général et secrétaire-trésorier, le technicien au transport adapté participe aux activités reliées à l'exploitation et à la répartition du service de transport adapté.

Il effectue entre autre, et de façon non limitative les tâches suivantes :
- Crée méthodiquement des circuits journaliers de transport en fonction des spécifications particulières de chaque usager et des règles et procédures du service;
- Prépare et expédie les feuilles de route aux transporteurs, assure le suivi avec les personnes responsables chez les transporteurs;
- Optimise et revoit en continu chacun des circuits;
- Vérifie les feuilles de route complétées par les transporteurs;
- Reçoit et collige l'information relative aux différentes demandes provenant des partenaires (Agence métropolitaine de Transport (AMT), ministère des Transports du Québec (MTQ), Conseil régional de transport de Lanaudière (CRTL), etc.;
- Analyse les données et les informations transmises par les conducteurs et apporte les modifications lorsque nécessaire (temps de parcours, trajet, etc.;
- Reçoit et collige les plaintes et/ou commentaires des usagers et assure le suivi auprès des instances concernées;
- Vérifie les informations sur les sites internet relativement à l'offre de service du transport adapté et assure le suivi auprès de la direction transport pour que les modifications soient apportées;
- Reçoit les appels téléphoniques, informe la clientèle, note les réservations, les commentaires, les plaintes des usagers du transport adapté et saisit les informations dans le système informatique et/ou formulaires prévus à cette fin;
- Effectue toute autre tâche connexe à sa fonction.

Exigences :
Diplôme d'études collégiales en logistique du transport
Une année d'expérience minimum en relation avec les tâches à exercer

Habiletés particulières :
- Habileté d'organisation et de planification;
- Aptitude à travailler sous pression avec des échéanciers quotidiens;
- Aptitude pour le travail en équipe;
- Habileté au niveau de la communication;
- Connaissance fonctionnelle de la langue anglaise, un atout;
- Expérience avec les personnes à mobilité réduite, un atout ;
- Connaissance du territoire de la MRC Les Moulins, un atout;
- Connaissance du logiciel de gestion du transport « Parcours », un atout;

Horaire de travail (34 heures/semaine)
Lundi au jeudi : 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h30
Vendredi : 8h00 à 12h00

Conditions particulières
Horaire de travail sujet à modification selon les besoins du service
Le service de répartition est maintenu durant la période des Fêtes

Conditions salariales
La MRC Les Moulins offre une gamme d'avantages sociaux et la rémunération sera établie conformément à la grille salariale en fonction de l'expérience et du profil académique.

Date limite pour la réception des candidatures (courrier, courriel, télécopieur): Vendredi 12 octobre 2012 à midi.

Téléphone : 450 471-9576, poste 232
Télécopieur : 450-471-8193
Courriel : info@mrclesmoulins.ca

Nous remercions tous les candidats(es) pour l'intérêt démontré, mais seules les personnes dont la candidature aura été retenue, seront contactées.

COIFFURE ELVIE
ESPACE À LOUER pour technicienne en pose d'ongles
Contactez Elvie 514 578-3581

CENTRE DU PNEU Villemaire UNIPNEU
recherche
- Installateur de pneus avec expérience
- Mécanicien avec cartes

Se présenter au 1595, chemin Gascon, Terrebonne ou contactez Georges 450 471-3345 ou courriel rvenne@pneuvillemaire.com

Distributeurs avec véhicule demandés
pour livraison de circulaires dans la région de Terrebonne-ouest, Lachenaie et Ste-Anne-des-Plaines.
Contactez Dominic au
514 688-3435

HOMMES DEMANDÉS pour ensacher des légumes.
Téléphonez après 18h au 514 915-3994

LES PRODUITS D'ACIER ROGER INC.

Entreprise établie depuis 42 ans spécialisée dans la fabrication de produits en acier et acier inoxydable recherche:

ASSEMBLEURS

Lire et interpréter les plans pour assembler et souder par point (tack weld) des pièces de métal pour en faire un produit fini, tels que réservoirs, bâtis de ventilateur et autres assemblages mécano-soudés.

Minimum 5 ans d'expérience.
Expérience dans une compagnie similaire avec très bonne lecture des plans.
DEP en assemblage / soudage un atout.

JOURNALIERS

Nettoyer les pièces à l'aide d'une meule (grinder) et aider les assembleurs et les opérateurs dans leurs tâches, ainsi qu'à l'entretien des équipements et de la bâtisse. Utiliser un palan ou pont-roulant pour la manutention des pièces.

Minimum 3 ans d'expérience.
Expérience en nettoyage au jet de sable un atout.

MARQUEURS - BRÛLEURS

Lecture de plans, coupe au chalumeau, au plasma et chanfreins.
Savoir opérer la machinerie (ie: rouleau à plaques, cisaille, perceuse, scie, etc.)

Minimum 5 ans d'expérience.

Salaire à discuter.
Postes temps plein, permanents de jour et de soir.

Télécopieur: (450) 471-2638
Courriel: info@rogersteel.com
Visitez notre site web: www.rogersteel.com

Hervé Beauregard
Recherche
CHAUFFEUR DE CAMION DOMPEUR
Avec expérience
Classe 1 ou 3
450 474-2872

CHAUFFEUR CLASSE 3 DEMANDÉ
Livraison à travers la province de Québec
Temps plein ou partiel
Envoyez c.v. par télécopieur au 450 964-2264

Garage de mécanique automobile situé à Terrebonne est à la recherche d'un
HOMME DE SERVICE
*Contactez Guylaine ou Réal au **450 471-1290***

Logements à louer 175

4-1/2 à louer ou à partager impeccable, Mascouche, meublé ou non. 514-570-9524.

4-1/2 TERREBONNE, rue Théberge, 720$/mois, libre, un mois gratuit, 450-492-3023.

5-1/2 LIBRE, luxueux, foyer, plancher chauffant, bain tourbillon, chauffé, climatisé, éclairé, câblé. 1,220$/mois, 450-474-0155.

A LA PLAINE, condos 4-1/2, plancher flottant, céramique, près du IGA, pas d'animaux, à partir 775$/mois, libre immédiatement, 514-220-5423.

BEAUX CHOIX DE LOGEMENTS: 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, Terrebonne, Ile St-Jean, Lachenaie, Mascouche, Occupation immédiate pour informations: 450-964-6901.

CONDO 4-1/2 Mascouche, air climatisé, lave-vaisselles, rangement intérieur et extérieur, 2 places de stationnement, pas d'animaux, place tranquille, libre 835$/mois, 450-966-6631, 514-915-5548.

LA PLAINE, GRAND 4-1/2, boiseries, près des services, libre immédiatement, 700$/mois, 450-722-3520.

TERREBONNE OUEST (640/19), 3-1/2, ensoleillé, câble, 4 électro, idéal personne seule, non-fumeur, 585$/mois, 514-943-6335.

2-1/2, BOIS-DES-FILLION, frais peint, balcon privée, 525$/mois, libre immédiatement, 450-818-3343.

3-1/2 NEUF TERREBONNE, près terminus autobus, CLSC, Métro, Caisse Pop., etc., entrée laveuse, sécheuse, plancher flottant, stationnement inclus, pas d'animaux, libre immédiatement, 514-592-3582.

4 1/2 AU COEUR du Vieux-Terrebonne dans un secteur tranquille, haut de duplex, salle de bain complètement refaite, comptoir de cuisine en céramique, deux grandes chambres fermées, aucun tapis, grands balcons avant et arrière avec rangement extérieur. Libre pour octobre ou novembre. Sonia 450-824-1321.

4-1/2, 191 Terrasse Legault, Ste-Anne-des-Plaines, 630$/mois, libre immédiatement, Michel, 450-471-2314, Eric, 450-438-9484.

4-1/2, ILE ST-JEAN, planchers flottants, porte patio et fenêtres neuves, 450-661-6518.

4-1/2, MASCOUCHE, 1er étage, rénové, pas d'animaux, libre, 670$/mois, 450-477-0421.

5-1/2 A TERREBONNE, 774 Louis-H-Desjardins, 825$/mois, pas de chien, rénové, 2 stationnements, libre immédiatement, 450-477-9131.

5-1/2 TERREBONNE, près de tous les services, 725$/mois, libre immédiatement Monsieur Couture 514-705-9505.

A 2 PAS DU VIEUX-TERREBONNE, 4-1/2, 2e étage, 750$/mois. Dans immeuble neuf, 6-1/2 sur 2 étages avec cour et garage, 1,200$/mois, 3-1/2 rdc 750$/mois, 4-1/2 semi sous-sol 700$/mois, libre, 514-473-2089, 450-824-1939.

A TERREBONNE, 4-1/2, niveau sous-sol, Chemin Des Anglais, 525$/mois, libre immédiatement, 514-572-5867.

GRAND 3-1/2, semi meublé, chauffé, électricité, eau chaude fournis, a/c, stationnement, idéal non-fumeur, libre immédiatement, 450-968-0301.

HAUT DE BUNGALOW, 5-1/2 avec garage, cour arrière clôturée, Terrebonne près de tous les services, 1,000$/mois, pas chauffé, pas éclairé, déneigé, aménagement paysager inclus, libre 1er octobre, 514-465-3036.

ILE ST-JEAN, bord de l'eau, 4-1/2, 698$/mois, entrée laveuse, sécheuse, stationnement. Libre immédiatement www.locationappartement.ca Mme Quevillon, 514-207-0483.

ILE ST-JEAN, immeuble neuf, bord de l'eau, 4-1/2, 800$/mois, entrée laveuse, sécheuse, a/c, stationnement. www.locationappartement.ca Mme Quevillon, 514-207-0483.

ILE ST-JEAN, logement, 4-1/2, 650$/mois, entrée laveuse, sécheuse, libre immédiatement, Mme Quevillon, www.locationappartement.ca 514-207-0483.

LA PLAINE bachelor grand 3-1/2, électricité, câble compris, pas de chien, grand stationnement, 660$/mois, 514-347-5047.

MASCOUCHE, 4-1/2, frais rénové, stationnement double, terrain, galerie, près des parcs, rangements 750$/mois, 514-898-0227.

MASCOUCHE domaine la Seigneurie 880$/mois, enquête de crédit, 514-212-8010.

MASCOUCHE, GRAND 4-1/2, (condo) 1100p.c., Croissant des Geais Bleus, 2 stationnements, cabanon, grande cour, enquête de crédit, libre 1er octobre 850$/mois, 514-692-1272.

MASCOUCHE style condo 4-1/2, luxueux, éclairé, 2 stationnements, libre 1er décembre, Sophie 450-417-3529.

PRES DU VIEUX-TERREBONNE, grand 3-1/2 ménage fait, poêle, frigo., libre, 560$/mois, et 2e étage libre, non-meublé, 450-964-5441. 450-416-1578.

STE-ANNE-DES-PLAINES, 4-1/2 585$/mois, libre 1er octobre, 5-1/2 685$/mois, libre 1er novembre, grand ensoleillé, propre, près de tout, entrée laveuse/sécheuse, pas de chien, 450-621-0699.

ST-LIN HAUT OU BAS DE MAISON INSONORISE, 2 GRANDS 4-1/2 NEUFS, BIEN ECLAIRES, TRANQUILLE AVEC COUR, LIBRE, INFO 450-302-1561.

TERREBONNE 4-1/2 (745$/mois), libre immédiatement, 5-1/2 (845$/mois) pour juillet, frais peint, secteur tranquille près de la piste cyclable rivière des Mille-Îles, plancher bois franc, 1 stationnement privé, pas d'animaux, Joane, 450-964-5541.

TERREBONNE, 4-1/2, boul des Seigneurs, près de toutes commoditées, 675$/mois, 514-705-9505.

TERREBONNE [LOUÉ] style co... ois, libre... ment, 450... 02, après 18h.

TERREBONNE GRAND 4-1/2, 2ième étage, bien situé, 590$/mois, libre octobre, 450-666-9650.

TERREBONNE, GRAND 5-1/2 820$/mois, libre immédiatement, plancher flottant, céramique, entrée laveuse, sécheuse, 450-471-1861.

TERREBONNE, RUE Mckenzie, grand 4-1/2, 795$/mois chauffage, eau chaude inclus, libre immédiatement, adapté pour personne âgés (accessoires) Mme Quevillon, www.locationappartement.ca 514-207-0483.

TERREBONNE secteur haut de gamme grand 3-1/2 avec garage double +++ chauffage eau chaude inclus 1,195$/mois, non-fumeur pas d'animaux, références, 514-973-5113.

TERREBONNE-OUEST, grand 4-1/2, style semi-détaché, fraîchement rénové, libre, grand terrain, 775$/mois, non-fumeur, pas d'animaux, références, 514-808-9045.

VIEUX-TERREBONNE, 4-1/2, haut de duplex, foyer électrique, balayeuse centrale, grande terrasse, un stationnement, pas d'animaux, idéal couple ou personne seule 800$/mois, 514-774-5653.

À LOUER
3-1/2
4-1/2
rue Louisiane
450 581-1041

TERREBONNE
3 1/2
chauffé - éclairé
Libre immédiatement
Concierge sur place
Stationnement
450 964-6600

TERREBONNE
Logement
4 1/2-795$/mois
5 1/2-870$/mois
Plancher en béton
Idéal pour couple retraité
450 492-1727
450 581-1041

À Louer à Terrebonne (Ile St-Jean)
4 1/2 sous-sol • 5 1/2 2e étage
Animaux interdits
Libre immédiatement
450 585-9004

Location d'appartements pour 55 ans et plus
3 1/2, 4 1/2 DE LUXE
ASCENSEUR
GARAGE AU SOUS-SOL
AIR CLIMATISÉ
ÉCHANGEUR D'AIR
SALLE D'EXERCISE
JEUX EXTÉRIEUR
ET BEAUCOUP PLUS
À PARTIR DE 960.00$ PAR MOIS
Disponible le 1er décembre 2012, 1er avril et 1er septembre 2013
INFO: 450 471-5557
LES APPARTEMENTS DU BOISÉ
Rue de la Portneuf à Terrebonne

Locaux à louer 180

4 maisons à louer sur ch. Gascon, commercial, plus 1 logis de 4 1/2
514 816-6674

Locaux à louer 180

LOCAL COMMERCIAL 4,500p.c. disponible 1er mars 2013, 1502 chemin Gascon, Terrebonne, 877-632-7868.

LACHENAIE, 2,210P.C 1er étage avec 830p.c. au demi sous-sol, excellent pour garderie ou autres, 514-865-0540.

LOCAL COMMERCIAL ou bureau, idéal pour esthétique pose d'ongles, pédicure, 466, boul. des Seigneurs Terrebonne, 514-968-3627.

LOCAL DANS salon d'esthétique sur Grande-Allée à Terrebonne. Infos: 514-913-0728.

TERREBONNE, premier mois gratuit, libre, Montée Masson près 640/25, 450-492-0446, 514-567-9674.

TERREBONNE LOCAL A LOUER court et long terme, 1,000p.c. à 2,000p.c. porte 11X16pi haut, entrée privée, toilette, 895$/mois, contactez Alexandre 514-444-8877.

VIEUX-TERREBONNE bureaux à louer dans centre d'affaire, 100p.c et 150p.c. chacun, beaucoup de cachet, électricité, chauffé, internet sans fil inclus, idéal professionnel, Louis 514-998-2763.

Local à louer
dans Vieux-Terrebonne
Pour professionnels de la santé
Information
Cyndi Lapointe
514 839-1645

Maisons à louer 195

5-1/2, GRAND TERRAIN avec remise, sur chemin Ste-Marie à Mascouche, non-chauffé, non-éclairé, pas d'animaux, libre 1er octobre, enquête, références, 890$/mois, 514-820-2274.

LA PLAINE à court terme, 4 cac, 2 sdb, 1100$/mois. 514-813-1324.

PLEIN PIED, A LOUER, MASCOUCHE, 4-1/2, possibilité bureau, chambres 14X13 et 15X26, 975$/mois, libre, 450-477-1449.

Terrains à vendre 225

TERREBONNE LA PLAINE, terrain de 19,300 p.c., près à construire avec bâtiment de 15pi. X 30pi., autre terrain de 28,000p.c., infrastructure de rue et d'aqueduc payés, 99,000$ chacun, 450-707-1073, 514-647-9711.

Visites libres 246

VISITE LIBRE
le dimanche 30 septembre 14h à 16h
La Plaine, 7232 Guérin, #302

Superbe condo de 1008 p.c. au 3e étage, 2 CAC, grande balcon pour le BBQ, pas de voisin au-dessus. **MLS 9686210**

Gaétan Zummo, Crt Immobilier, Royal Lepage Actuel agence immobilière, **514 554-2115**

CLÉS EN MAIN

MASCOUCHE: SUPERBE COTTAGE 2008
très propre, situé dans un croissant, 3 chambres à l'étage, salle familiale au-dessus du garage, entrée pavé uni, grand terrain 8886 p.c. occupation rapide. centris: 1065389

LA PLAINE: * VENTE SOUS CONTRÔLE DE JUSTICE *****
condo en bonne condition, rez-de-chaussée, rangement sur le balcon, facile a visiter, bon secteur et près des services. centris: 10458814

OCC. IMMÉDIATE

Renald Paris
Courtier immobilier
Re/Max des Mille-Îles
450 471-5503

NOUS OFFRONS LES MEILLEURS TAUX ! EN PLUS NOUS VOUS REMETTONS 500$ CHEZ LE NOTAIRE*

TAUX
A partir de
2.65%
TAUX VARIABLE
3.04%
5 ANS, FERMÉ

Linda Smith
Courtier hypothécaire
514 570-0083

HYPOTHECA
AGENCE HYPOTHÉCAIRE

Francine Gaudreault
Courtier hypothécaire
514 991-2644

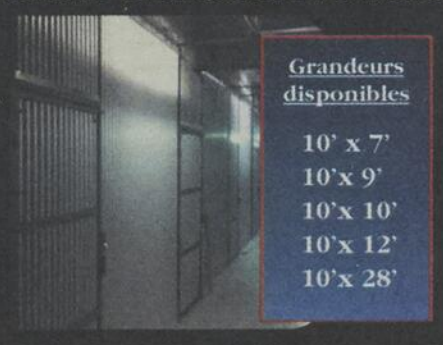
Bureau : 539, montée Masson, bureau 1 Terrebonne
hypotheque-travailleur-autonome.com/
*Hypothèque de 150 000$ et plus, dossier standard et terme de 5 ans.

Locaux à louer • Locaux à louer • Locaux à louer • Locaux à louer 180

Locaux à louer

APL GROUPE
1150, Lévis, suite 100
Terrebonne J6W 5S6
450 964-9649
514 794-9649
www.groupeapl.com

POSSIBILITÉ DE LOUER AU MOIS



Grandeurs disponibles
10' x 7'
10'x 9'
10'x 10'
10'x 12'
10'x 28'

Espace tempéré
Dans une bâtisse neuve

Carte magnétique
Caméra de surveillance 24h

Bâtiments prestigieux
† Qualité supérieure
† 125 000pi construit
† Espace bureau et usine pour chaque local

Carrefour Nouvelle Économie
† Toujours un des propriétaires sur place
† Service personnalisé
† Position géographique stratégique

450 964-9649 - 514 794-9649 • 1460, Grande-Allée, Terrebonne

HYPOTHECA
COURTIER HYPOTHÉCAIRE AC

Consolidez vos dettes en 1 seul versement

HYPOTHÈQUE 150,000$ à 5,50%	915$/mois
CARTE DE CRÉDIT 15,000$ à 18%	600$/mois
AUTRE PRÊT PERSONNEL 20,000$ à 10%	505$/mois
TOTAL MENSUEL	2020$/mois
REFINANCEZ VOTRE HYPOTHÈQUE 185,000$ à 2,99%*	777$/mois
ÉCONOMIE	1243$/mois

Line Dandurand
Courtier hypothécaire
514 214-2703

Service gratuit à domicile
*Taux sujets à changement sans préavis.

Steve Béland
Courtier hypothécaire
514 574-5038

TERRAINS BOISÉS À VENDRE À MASCOUCHE

Les boisés de la Sapinière
L'un des plus prestigieux secteur

Avec des **Normes à suivre**
Superficie habitable minimale

Hâtez-vous Reste que 3 terrains

Les services en place sont inclus (cul-de-sac)

514 816-6674

Maisons à vendre 245

TERREBONNE, GRAND PLEIN PIED, 5 chambres, (3+2), sous-sol fini, combustion lente, piscine hors-terre, près parc, école, 239,000$ J Petit proprio direct, 514-770-7171.

TERREBONNE, maison 6cac, 2sdb, cuisine et toiture refait 2010, plancher bois franc et céramique. Thermopompe, système d'alarme, balayeuse centrale, cabanon, possibilité de revenus, occupation rapide, clé en main. 299,000$, 514-591-1885.

TERREBONNE secteur La Plaine, 2cac, terrain 10,000pc. libre, 135,000$, 450-477-2862.

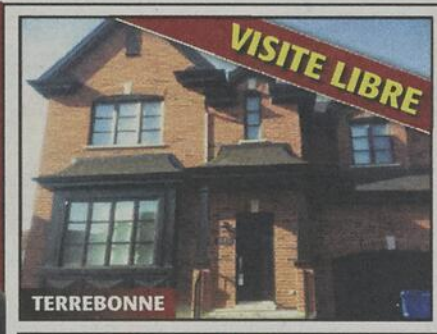
Services financiers 254

PROBLEME DE DETTES? Solution: une CONSOLIDATION regroupant vos dettes en un seul versement minimum par mois: CARTE DE CRÉDIT, HYDRO, IMPOTS, PRETS, RECOUVREMENT, SAISIES, ETC., consultation sans frais et confidentiel, refaites votre crédit! 7j/7, 8/20h., 1-877-797-8046.

Financement 265

Meilleur taux 2,65%* Taux variable
Certaines conditions s'appliquent
Multi-Prêts HYPOTHÈQUES
AGENCE HYPOTHÉCAIRE
Gilles Dupuis c.h.a.
Courtier immobilier hypothécaire
Cell: 514 757-2265
dupuisgilles@videotron.ca
2296, chemin Gascon, Terrebonne
475, mtée Masson, Mascouche

Sutton AGENCE IMMOBILIÈRE
Groupe Sutton Synergie inc.
PASCAL LAMY
Courtier immobilier agréé
514 831-5013
www.pascallamy.com



VISITE LIBRE
dimanche 30 septembre
14h à 16h
26 rue de Vaccarès, Terrebonne

Grande maison 4 càc. + salle familiale dessus garage, piscine ht, secteur homogène, près du golf des Moulins.
MLS: 10235333

Intergénération, 4 càc., grande cour, piscine ht. Située dans un croissant...
MLS: 8762041

Grand bungalow rénové. 3 càc. et 2 sdb.
MLS: 10916483

Via Capitale

Distinction Agence immobilière

PROTECTION hypothécaire PROTECTION domiciliaire

2295, chemin Gascon, Terrebonne 450.471.3181
www.viacapitaledistinction.com

Chantal Laverdière
Courtier immobilier

LACHENAIE - CONDO

LIBRE IMMÉDIATEMENT
Pour gens actifs qui aiment être près des axes routiers, commerciaux et de la métropole. On y retrouve 2 chambres, foyer au gaz naturel et deux balcons. 199 000$

ST-LIN

Construction neuve, 3 chambres - toutes les pièces sont grandes. 179 000$ plus taxes.

4 PLEX
Montréal, rue Lacordaire. Bon revenu et facile à louer puisqu'il est à pied des métros L'Assomption et Cadillac. 430 000$

Guy Gagné
Courtier immobilier

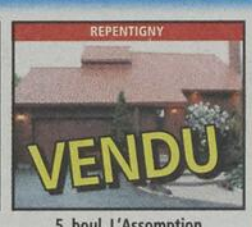
LACHENAIE

40, Cr. du Vallon

MASCOUCHE

1378 - 1380, Mistral

REPENTIGNY



5, boul. L'Assomption

Maryse St-Laurent
Courtier immobilier agréé

MAISON VEDETTE DE LA SEMAINE

MASCOUCHE. Secteur paisible et recherché. Véritable clés en main! Rénovée en 2011! Offrant 4 càc. dont 1 avec boudoir pour votre intimité. 2 sdb complètes, terrain bien aménagé avec piscine h.t.

Marie-Josee Gouin
Courtier immobilier

MAISON NEUVE

LACHENAIE
Maison modèle de prestige, grand terrain, 3 chambres, grande salle familiale sur étage séparé, hall d'entrée fermé.

MAISON NEUVE

LACHENAIE CARREFOUR DES FLEURS. 3 chambres, finition de qualité, grande cour, aucun voisin arrière. Occupation rapide.

Gisèle Leduc
Courtier immobilier

NOUVEAUTÉ - POINTE-AUX-TREMBLES

SUCCESSION!!! Superbe duplex très bien entretenu. Secteur tranquille près de tous les services !!
MLS 9445583

NOUVEAUTÉ LA PLAINE

Très propre et bien entretenue, 3 chambres, grande cuisine avec îlot central, beaucoup de rangement. Terrain de plus de 15,000pc. A prix d'un loyer. MLS 9499635

LACHUTE

Grande propriété, cuisine avec îlot, armoires de bois, 3+1 chambres, très grande salle de bains attenante à la chambre principale. MLS 9020672

Noelyne Carpentier
Courtier immobilier

LACHENAIE

Avec son allure de château, très grand cottage, 5 càc, salle de jeux avec terrasse, 3 garages, piscine creusée. mls 10215087 629 900$

TERREBONNE

Domaine de la Pinière, superbe plain-pied, garage double, paysagement professionnel, piscine creusée, jardin d'eau. mls 9669778 559 900$

L'ÉPIPHANIE

Clés en main, beau jumelé bien décoré, 3 càc, sous-sol aménagé, terrain paysagé, mls 8735405 217 900$

Martin Bélair
Courtier immobilier

L'ASSOMPTION

Terrain de 10,000pc. garage, entrée indépendante au sous-sol, poss. d'intergénération, 4 chambres, 2 sdb, 2 cuisines, 2 salles de lavage - atelier. 219 900$

FERMETTE

Écurie avec 4 boxs, 2 chambres, poss. de 3 càc., céramique chauffante, 369 900$

L'ASSOMPTION

Grande cuisine, armoires de bois champêtre, verrière 4 saisons, 4 chambres, 2 salles de bains, sous-sol aménagé, garage, terrasse 10,961pc. 264 900$

Michèle Meunier
Courtier immobilier agréé

LAVAL 239 000$

Maison détachée avec garage, grande cour arrière, accès rapide vers Montréal par le pont de la 25, poss. d'occupation rapide.

MASCOUCHE 229 000$

Bungalow détaché, 4 chambres, 2 sdbains, sortie Ste-Marie, autoroute 25.

DOMAINE DU VIEUX VERGER

Près de Lachute. Maison modèle, haut de gamme, 4 chambres sur 2 niveaux, 100% aménagé. Terrain de 54,513pc, boisé. MLS: 8679860

Annick Clément
Courtier immobilier

ST-CÔME

Belle propriété directement sur le lac Clair, navigable, à proximité de la pente de ski Val St-Côme, des sentiers de VTT et motoneige. Quais inclus.

STE-JULIENNE

Prestigieuse propriété privée, terrain plus de 62,000pc. finition haut de gamme, grand garage avec étage fini.

LAVALTRIE - WOW 187 000$

Piscine, air climatisé, atelier chauffé avec porte de garage, clôturé. Transfert, urgent!!

AUTEUIL

Garantie APCHQ, planchers de lattes en chêne au rdc, chambre des maîtres avec walk-in, climatiseur avec déshumidificateur. MLS: 8758811

TERREBONNE

Idéal pour petit budget, bien entretenue, maison mobile, moins cher qu'un loyer! MLS 9837958

ST-LIN

Terrain de 260 000p.c., idéal pour chevaux, une fermette pourrait être possible, bordé par la rivière Achigan.
MLS 10684326

NOUVEAUTÉ
ASSISTANCE JURIDIQUE
GRATUITE

PROTECTION hypothécaire
PROTECTION domiciliaire

2 PROTECTIONS GRATUITES !

* Certaines conditions s'appliquent, pour plus d'informations sur les différentes protections, visitez le **www.viacapitalevendu.com**

Nos courtiers

viacapitale
DISTINCTION

C'est vendu, garanti !

Via Capitale Distinction
Agence immobilière
2295, chemin Gascon, Terrebonne (Québec) J6X 4H3
☎ **450.471.3181**
www.viacapitaledistinction.com
www.centris.ca

se distinguent !

NOTAIRE sur place
Sonia Rivard
Notaire
450 824-1475
Chambre des notaires du Québec

centris.ca
Le site de l'industrie immobilière
YouTube

Joli bungalow situé à Mascouche, offrant 4 càc et une magnifique salle de bains au goût du jour.
MLS 9834368 Faites vite!
Cynthia Meunier

Magnifique maison à étages, style incroyable à aires ouvertes, 6 càc + garage, meubles intégrés dans la CCP et le salon en bois de cerisier, plusieurs rénovations. 649 000$
Martin Benoît Poste 243

Rue des Joyaux Reprise de finance, évaluation municipale 277 300$. Prix demandé par la banque 219 900$. Une offre Unique sur le marché !
François Berton Poste 279

Joli bungalow 3 chambres à l'étage, très bien entretenu au fil des ans, plusieurs rénovations 214 900$
Robert Benoit Poste 240

4 chambres, 2 salles de bains, garage, cachet unique, beaucoup d'espace, garage, possibilité d'intergénération à voir seulement. 219 900$
Annick Clément Poste 233

Bungalow fonctionnel, 4 chambres, fenestration abondante, taxes basses. **NOUVEAU PRIX 174 000$**
Micheline Tessier Poste 256

Beau bungalow, 2+1 chambres. Belle grande cour bien aménagée! Sous-sol fini ayant beaucoup d'espace de rangemen. 244 000$
Luis Duarte Linares Poste 254

Solide et lumineuse, propriété au fini extérieur rare en pierres taillée, grande à souhait, elle offre plusieurs possibilités d'aménagement. 269 500$
Pierre Lavoie Poste 238

Plafond de 9pi, 4 +1 càc, cuisine de rêve avec îlot de 7pi, garde manger walk in, plancher en érable, 2 salles de bains + 1 salle d'eau, très grande cour.
Guy Gagné Poste 245

Secteur paisible et recherché, véritable clés en main, rénovée en 2011, offrant 4 càc dont 1 avec boudoir pour votre intimité, 2 salles de bains, terrain bien aménagé avec piscine hors terre.
Maryse St-Laurent Poste 283

MASCOUCHE - Magnifique propriété ayant 2 maisons côte à côte, pouvant servir «d'intergénération». Toutes 2 très bien entretenues.
Nancy Barakett Poste 248

Recherche propriété à vendre

C'est décidé, vous voulez vendre votre propriété. Devenez l'un de mes clients privilégiés. 514 792-4056.
Johanne Marcil Poste 274

Condo rue des Pionniers, 2 chambres, foyer au gaz, 2 balcons.
Chantal Laverdière Poste 262

Très propre et bien entretenue, 3 chambres, grande cuisine, terrain de plus de 15,000pc. Au prix d'un loyer. 184 900$
Gisèle Leduc Poste 236

Mascouche, sans voisin arrière dans un quartier campagnard, très grand terrain de 13 500p.c., grandes pièces, très belle salle de bains et grande salle familiale avec un petit coin bar, toiture 2011, foyer EPA et thermopompe.
Mélanie Pimparé Poste 281

Construction 2007, coquette maison à paliers multiples, terrain 16 000p.c., piscine chauffée, une opportunité à saisir! Faites vite! 199 000$
Jean-Sébastien Blondeau

Splendide maison dans charmant secteur boisé et retiré. Aire ouverte, beau foyer au gaz au salon, 3 ch. au rdc. Garage double détaché. MLS 10681635
Ginette Fortin Poste 223

Luxueuse propriété de style contemporain, beaucoup d'espace et de rangement, garages doubles, rond-point, grand terrain 13,000pc.
Marie-Josée Debkoski Poste 237

Superbe maison mobile avec garage et terrain de 10,000pi2. Faites vite! 450 543-2543
Ian Lavallée Poste 249

Maison détachée avec garage, accès facile par le pont de la 25, possibilité d'occupation rapide.
Michèle Meunier Poste 265

Fermette de 35 acres
2 maisons sur le terrain
+ très grand garage
229 900$
MLS: 8755507
Louise Marquis Poste 287

Superbe condo dans un secteur recherché. Rénovations par des professionnels (cuisine, salle de bains, tous les planchers, installation de O'gees), beaucoup de luminosité, deux balcons. 184 900$
Pascal Chayer Poste 281

Terrain zoné multi-familial situé dans le secteur recherché « Faubourg » à St-Lin. Idéal pour y construire un triplex détaché. MLS: 8681369
Donald Chicoine Poste 223

Maison 1936, rénovée à voir! L'assomption, garage +- 11 000p.c. 250 de profond, 4 chambres, 2 salles de bains.
Martin Belair Poste 231

Système bionest 2008 et logements rénovés, seulement 229 000$
Mélanie Dazé Poste 239

St-Esprit, maison ancestrale 1850 ayant 3 chambres, bon état général, beaucoup de potentiel, idéal pour petits animaux, chevaux, grange 2 étages 32x100. MLS 8753288
Caroline St-Hilaire Poste 271

Domaine de la Pinière, haut de gamme, avec ses hauts plafonds, planchers en lattes de bois, immense sous-sol aménagé, piscine creusée chauffée, magnifique jardin d'eau. 559 900$
Noelyne Carpentier Poste 242

687 Curé-Cloutier. Grand plain-pied de 3 càc., cuisine rénovée, s. fam. au s/s avec foyer et murs de brique. Garage séparé, terrain 6932pc. bordé haie de cèdre, rue paisible, secteur recherché. 237 900$
Jean-François Sauriol Poste 250

Très chaleureux plain-pied de style champêtre sur un arpent de terrain entièrement paysagé.
Patrick Chayer Poste 261

Impeccable et bien situé, ce magnifique plain-pied de qualité est très lumineux, 2 càc, plafonds cathédrale, beau grand terrain, sous-sol fini avec possibilité de 3e chambres et de sdb. À voir!
Marie-Josée Gouin Poste 259

TAUX VARIABLE À 2,65%
ET TAUX FIXE 5 ANS À 2,99%

Besoin d'un emprunt HYPOTHÉCAIRE?

OFFREZ-VOUS DU CHOIX

Vous magasinez le prix pour votre auto, votre téléviseur, etc. **MAIS POUR L'EMPRUNT LE PLUS IMPORTAT DE VOTRE VIE** vous allez UNIQUEMENT à votre institution financière?

Votre institution financière vous offre **SON** taux.

Je vous offre **LE MEILLEUR TAUX** parmi plus de 16 institutions financières.

› ACHAT › REFINANCEMENT › MARGE DE CRÉDIT › CONSOLIDATION DE DETTES

Vos dettes vous étouffent?

Marge de crédit	17 000$	18%	499,37$
Prêt personnel	20 000$	12%	526,66$
Prêt auto	11 000$	8%	268,54$
Carte de crédit	12 000$	12%	316,01$
Hypothèque actuelle	162 000$	6,2%	990,65$

Emprunt total 212 000$
Total paiements : 2 601,25$/mois

LA SOLUTION CONSOLIDER!
Emprunt total de 212 000$ à 2,80%
Une économie mensuelle de 1 731.98$!
= un paiement total de 869,27$/mois.

Refinancement?

Votre hypothèque ressemble à celle-ci...

Hypothèque	Taux	Mensualité	Intérêt payé	Capital remboursé
158 000$	5,8%	920,15$	754,60$	165,55$

La solution... diminuez vos paiements!

Hypothèque	Taux	Mensualité	Intérêt payé	Capital remboursé
158 000$	2,8%	647,87$	366,53$	281,32$

Refinancer c'est payant!

Notaire payé

TRAVAILLEURS AUTONOMES
Un financement exclusif aux travailleurs autonomes. Aucun document exigé.

VOUS ÊTES RETRAITÉ?
Informez-vous sur nos marges de crédit hypothécaire. Ne payez que l'intérêt.

Taux 3,50%

PROBLÈME DE CRÉDIT - AVIS DE 60 JOURS - FAILLITE

ALEXANDRE OUELLET
COURTIER HYPOTHÉCAIRE AGRÉÉ
1600 BOUL. LE CORBUSIER SUITE 208, LAVAL QUÉBEC
514-879-8707

CENTRES HYPOTHÉCAIRES DOMINION

Résident de Terrebonne depuis plusieurs années

Julien St-Pierre INC.
Courtier immobilier

RE/MAX Immo-contact inc.
Agence immobilière

Bureau 450 661-6810

www.julienstpierre.com
514 743-5004

Classé 2e MEILLEUR VENDEUR
chez Remax Québec au cumulatif du 1er janvier au 31 août 2012

☑ VENDEUR NO 1
À TERREBONNE chez Remax*

☑ VENDEUR NO 1
Place Alexandre Cousineau (Terrebonne) de 2006 à 2012

☑ VENDEUR NO 1
Domaine des Mille-Îles (Terrebonne) de 2009 à 2012

Pour VENDRE ou ACHETER en équipe avec vous ET POUR UN EXCELLENT RÉSULTAT
Contactez Julien St-Pierre
514 743-5004

*chez Remax immo Contact inc.

Résident de Terrebonne depuis plusieurs années

Julien St-Pierre INC.
Courtier immobilier

www.julienstpierre.com

RE/MAX Immo-contact inc.
Agence immobilière

514 743-5004 Bureau **450 661-6810**

VISITE LIBRE
dimanche 30 septembre
14h à 16h

32,
rue de Vaccarès
TERREBONNE

LIBRE IMMÉDIATEMENT
MLS 8743729

701,
rue du Rubis
TERREBONNE

PISCINE CREUSÉE, PLUS DE 11,000PC TERRAIN
MLS 10751261

CLÉS EN MAIN
MLS 9568329

TERREBONNE

DOS AU GOLF
MLS 8696654

TERREBONNE

CLÉS EN MAIN
MLS 8703844

3 CÀC À L'ÉTAGE
MLS 9041014

AUCUN VOISIN ARRIÈRE
MLS 9177307

AUBAINE
MLS 10032838

TERREBONNE

BORD DE L'EAU
MLS 10254348

PISCINE CREUSÉE
MLS 10090875

SPECTACULAIRE
MLS 10907876

PISCINE CREUSÉE
MLS 10289380

MASCOUCHE

ARMOIRES DE BOIS
MLS 9887443

LA PLAINE

DOUCHE CÉRAMIQUE
MLS 8761929

PISCINE CREUSÉE
MLS 8746701

BACHELOR
MLS 9650626

CUISINE RÉNOVÉE
MLS 9970950

PISCINE CREUSÉE
MLS 9356777

AU BOISÉ, AUCUN VOISIN ARRIÈRE.
MLS 8764365

PLACE ALEXANDRE COUSINEAU
MLS 10678966

2,300PC. HABITABLES.
MLS 10119046

HAVRE DU LAC, DEUX GARAGES
MLS 10652283

TERRAIN BORD DE L'EAU 6,900PC.
MLS 8740090

IMMENSE CONDO
MLS 9874586

PISCINE CREUSÉE
MLS 9653909

VUE SUR LE GOLF
MLS 8723718

AUCUN VOISIN ARRIÈRE.
MLS 8746198

PISCINE CREUSÉE
mls 10422487

BACHELOR
mls 9767631

AUCUN VOISIN ARRIÈRE.
MLS 8695109

CONDO MODERNE. GARAGE.
MLS 8745722

LA PINIÈRE, PISCINE CREUSÉE.
MLS 8746013

Micheline CYR-FORTIN

Courtier immobilier

RE/MAX #1 des Mille-Îles inc.

Depuis 25 ans toujours présente pour vous servir

450 471-5503
514 591-8290

CAROLE LAVIGNE

Tranquilli-T
Re/Max des Mille-Îles
Agence immobilière

RE/MAX

Courtier immobilier

450 471-5503
514 947-4771 • carole.lavigne@remax-quebec.com

Plain-pied très bien entretenu au fil des années. Situé sur une rue tranquille, très grand terrain. 139 900$

Impeccable plain-pied très bien entretenu. Très grande pièces. Très grand terrain paysagé, aucun voisin. Garage double détaché, chauffé, équipé d'une salle d'eau. 289 900$

Très belle maison plain-pied de style victorien. Foyer. Cuisine refaite, deux chambres. Bachelor 4-1/2 familial. Planchers de lattes au rdc. Cour à faire rêver. 339 900$

Nouveau quartier, secteur familial, entièrement paysagé, 3 càc, aucun voisin arrière, haie de cèdres matures. 329 000$

PORTE OUVERTE

Tous les jeudis, vendredis, samedis et dimanches de 13h à 16h au 7262, rue Guérin, La Plaine

CONDOS NEUFS
à partir de **152 000$** +tx

Groupe Alarie-Bergeron

Un groupe reconnu et respecté

RE/MAX DES MILLE-ÎLES AGENCE IMMOBILIÈRE 450.471.5503

Serge Bergeron	Stéphane Alarie	Lucie Tardif	Roxane DeLorimier
Courtier immobilier	Courtier immobilier	Courtier immobilier	Courtier immobilier
514 229-2300	514 949-8775	514 229-2200	514 912-5503

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC. *Agence immobilière*

Johanne Poulin

Courtier immobilier 450 471-5503

Depuis plus de 28 ans à votre service

VISITE LIBRE dimanche 30 septembre 14h à 16h

3005, rue Léopold, Terrebonne

214 500$. Très joli bungalow rénové et bien entretenu, 2+1 càc, bureau à l'étage avec porte-fenêtre, superbe cuisine aux belles armoires de chêne, appareils encastrés, îlot central et coin repas avec porte-fenêtre, spacieuse salle à manger séparée par portes françaises, vaste salon avec baie window, toit environ 6 ans, fenêtres rdc à manivelle, sous-sol semi fini, magnifique terrain clôturé.

Mélissa Proulx

Courtier immobilier agréé

MétiÇa Vend!

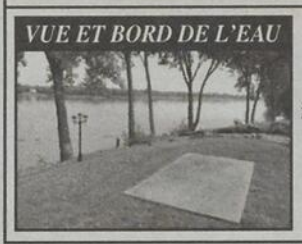
450 625-2001

www.melissaproulx.com

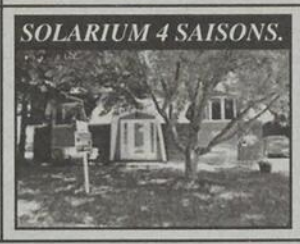
RE/MAX 2001 M.P Agence immobilière

Garage privé, 4 1/2, a/c, beaucoup d'option.

Lachenaie. Clé en main, 4 chambres, fenêtres et toiture changées, 2 sdb, armoires de cuisine en chêne, 5 places pour autos.



Condo 2005, St-François à 3 min. du pont, idéal pour personne seule à mobilité réduite, déco moderne. 139 900$



Terrebonne, bien situé près Galeries Terrebonne, aucun voisin arrière, 4 chambres, 2 salles de bains, plancher latte, 215 000$

VISITE LIBRE
dimanche
30 septembre
14h à 16h
1728,
rue d'Aquitaine
Lachenaie

3 chambres, + salle familiale au 2e étage, 339 000$
mls 8674786

VISITE LIBRE
samedi, dimanche,
lundi, mardi et mercredi
29-30 septembre,
1,2 et 3 octobre
13h à 17h
500, avenue de l'Étang,
Mascouche

Condo 4-1/2 – 5-1/2, avec garage, ascenseur,
à partir de198 600$ mls 10576000

VISITE LIBRE
samedi, dimanche,
lundi, mardi et mercredi
29-30 septembre,
1,2 et 3 octobre
13h à 17h
16285, rue Victoria #302
Pointe-aux-Trembles

4-1/2 à partir de 174 900$, garage disponible,
(subvention aux premiers acheteurs) mls 9625105

VISITE LIBRE
samedi, dimanche,
lundi, mardi et mercredi
29-30 septembre,
1,2 et 3 octobre
13h à 17h
231, rue Albert-Bélisle
St-Lin

3 chambres, terrain boisé, 18 000p.c.
à partir de 210 000$ mls 9747111

LAURIER PARADIS

450 471-5503

www.laurierparadis.com

RE/MAX

Carolyne Laurier, courtier immobilier
Benoit Paradis, courtier immobilier agréé
RE/MAX des Mille-Îles B.P.C.L. Agence immobilière

GINETTE QUEVILLON

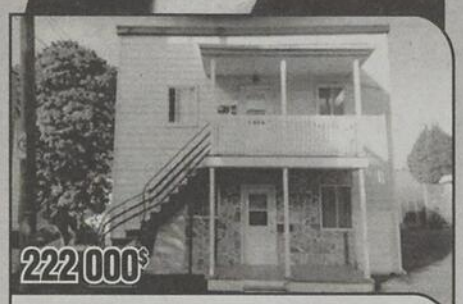
Courtier immobilier agréé

À votre service depuis 28 ans dans l'immobilier

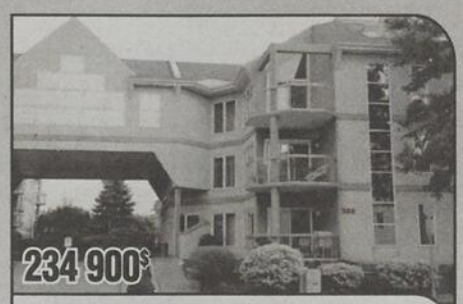
Si vous désirez vendre, je vous offre une ÉVALUATION GRATUITE de votre propriété

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
Agence immobilière

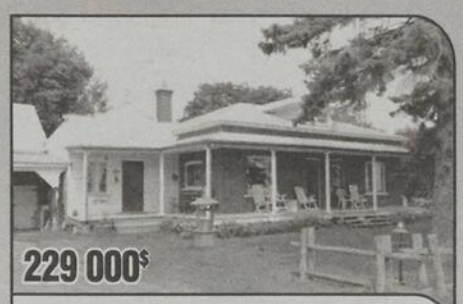
450 471-5503 • 514 916-5503



VIEUX-TERREBONNE
Duplex, pour propriétaire occupant



VIEUX-TERREBONNE
Condo avec ascenseur, 1 stationnement intérieur, piscine creusée, super propre.



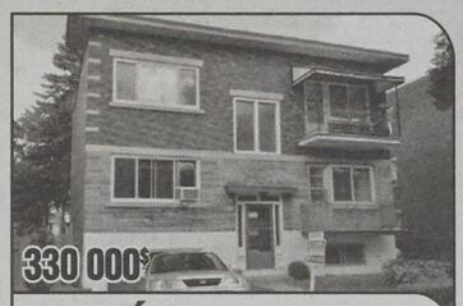
FERMETTE
Avec possibilité de chevaux, animaux de basse-cour et bâtiment.

TERREBONNE
Avec garage, le toit sera refait en octobre 2012, terrain 12 000p.c., armoires en bois, il faut une visite.

TERREBONNE URGENT
Condo avec ascenseur, 2 stationnements, 2 chambres, 2 salles de bains complètes.

TERREBONNE
Duplex Vieux-Terrebonne, propriétaire occupant

TERREBONNE
Cottage jumelé 2002 avec sous-sol fini, piscine hors terre, cabanon, super propre, 3 chambres.



MONTRÉAL
dupex avec possibilité bachelor bien situé, près autobus, propriétaire occupant.

ginette.quevillon@sympatico.ca

L'immobilier, c'est mon MÉTIER, ma PASSION

COMMENT ACCUEILLIR SES ACHETEURS !

WWW.FRANCINELARIN.COM

Francine Larin
Courtier immobilier

« Pendant la visite »

• DEUX C'EST BIEN, TROIS C'EST TROP !
Évitez qu'il y ait trop de personnes lorsque vous recevez des visiteurs. Ces derniers auront le sentiment de déranger votre vie de famille ou votre vie personnelle et auront tendance à écourter leur visite.

• LA MUSIQUE ADOUCIT LES MOEURS...
Prenez soin d'éteindre la radio et la télévision lorsque vous ferez visiter votre maison. Laissez votre courtier et l'acheteur parler et discuter en toute tranquillité.

• GARE AU CHIEN !
Le chien est le meilleur ami de l'homme, mais pas toujours celui de l'acheteur. Éloignez du visiteur tout petit animal qui pourrait l'agacer.

• LE SILENCE EST D'OR !
Soyez aimable et attentif, mais ne noyez pas votre visiteur dans un déluge de paroles. Il est là pour « visiter » et non pour parler..

• LA PLUS BELLE MAISON DU SECTEUR !
À vos yeux, votre maison est le lieu de résidence par excellence. Ne parlez pas de la chance inouïe que vous avez de demeurer dans un tel «palais». Si le visiteur passe quelques remarques désobligeantes ou signale quelques imperfections, n'intervenez pas, laissez à votre courtier le soin de répondre.

• SOYEZ DISCRET !
Votre courtier connaît les besoins et les désirs de votre visiteur. Il peut donc, mieux que vous, insister sur certains avantages qu'offre votre maison.

• NE PRÉCIPITEZ PAS LES ÉVÉNEMENTS
Vous pouvez faire échouer la vente de votre propriété tout simplement en offrant en temps inopportun à votre visiteur vos meubles et vos accessoires. Soyez calme, chaque chose en son temps.

• UN BRIN DE SAGESSE !
Laissez à votre courtier le soin de discuter du prix de vente, des conditions de paiement, de la date de prise de possession, etc. avec votre visiteur. C'est un professionnel expérimenté, il saura mener les négociations à une conclusion heureuse.

Faites un petit effort et votre maison se vendra plus rapidement et à un prix plus avantageux.

RE/MAX® DES MILLE-ÎLES INC.
Agence immobilière
franchisé indépendant et autonome

980, BOUL DES SEIGNEURS, TERREBONNE
450 471-5503

Évaluation gratuite

RE/MAX des Mille-Îles inc.

Isabelle LAING
Courtier immobilier

450 582-5544
514 655-3336

LE GARDEUR

Visite libre dimanche 30 septembre 14h à 16h
672, rue de Chenonceaux, Le Gardeur

Grand terrain, toit cathédrale, beaucoup de rénovation on été effectuées **254 900$** mls 8757144

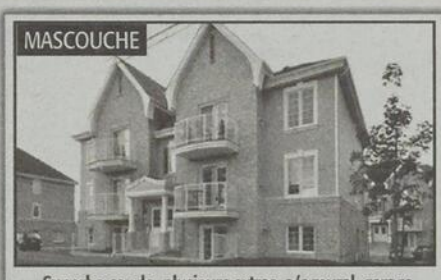
ST-IGNACE-DE-LOYOLA

Haut de gamme, face au fleuve, bordé par une plage de sable, impeccable, situé près du traversier pour Sorel, terrain de 30 000p.c. **449 900$** mls 10777058

CHARLEMAGNE

Prestigieux condo Les Manoirs situé aux abords des autoroutes 40 et 640, 1080p.c., foyer o'gee, a/c, walk-in, 2 espaces de stationnement, plafonds de neuf pieds, grande galerie. **214 900$** mls 10608509

MASCOUCHE

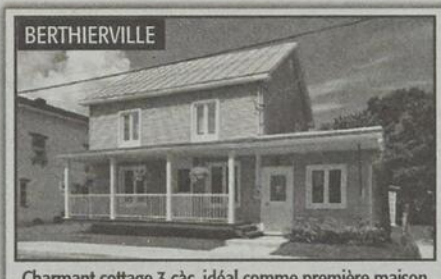


Superbe condo, plusieurs extras, a/c mural, garage, foyer au gaz, o'gee, 2 stationnements.
224 900$ mls 1047351

LA VISITATION DE L'ÎLE-DUPAS

Endroit paisible (cul-de-sac), bordé par un superbe plan d'eau, à moins d'une heure de Montréal, motoneige, pêche, 4 roues raquettes, ski de fond. **289 900$** mls 8733242

BERTHIERVILLE



Charmant cottage 3 càc, idéal comme première maison, beaucoup de potentiels, pour partir à son compte à petit frais ou bureau à domicile. **144 000$** mls 10307869

Lise Viau

Courtier immobilier

514 777-8130

Proprio Direct inc. AGENCE IMMOBILIÈRE

Proprias

1ER AU CLASSEMENT pour une 4e année consécutive dans Lanaudière

Le tout à partir de seulement **2%***

Plus c'est VU, plus VITE c'est VENDU!

Ce que je vous offre :

- Votre propriété annoncée sur MLS comme toutes les autres agences
- Service de photographe professionnel **GRATUITEMENT**
- Votre propriété annoncée sur la plupart des sites internet d'annonces classées les plus populaires (une vingtaine de sites) et ce, à chaque semaine jusqu'à la vente **GRATUITEMENT**
- Votre propriété annoncée dans ce journal en couleur à chaque semaine jusqu'à la vente **GRATUITEMENT**.
- Je vous accompagne tout au long de la transaction et même chez le notaire et je suis toujours là pour le service après vente.
- Service 7 jours par semaine de 9h à 21h
- Vous ne me dérangez jamais

NOUVEAUTÉ #9331910

Terrebonne 3 càc, 1 salle de bains. Wow !! Très, très beau condo, digne de Décormag et d'une propreté immaculée. Venez-voir !!
224 900$

LA PLAINE #10794848

2 càc, 1 salle de bains. un intérieur décoré avec goût, un extérieur intime et boisé avec une belle véranda 3 saisons. beaucoup de rénovations de qualité et de bon goût ont été faites. venez voir !!!
154 900$

LA PLAINE #8753396

2+2 CàC, 1 SALLE DE BAINS. SITUÉE DANS UN SECTEUR DE JEUNES FAMILLES, À DEUX PAS DE L'ÉCOLE L'ORÉE, ET D'UN PARC. VENEZ-VOIR!!! **194 900$**

LACHENAIE #8713391

2 càc, 2 salles de bains, vue sur l'eau ainsi qu'un accès notarié! Vendu de beaucoup en dessous de l'évaluation municipale. Magnifique! **339 000$**

TERREBONNE # 8768572

Beau condo paisible avec terrasse entourée de haies. piscine creusée. VENEZ VOIR !!!
194 900$

LACHENAIE #8658746

3 càc, 1 salle de bains, 1 salle d'eau. Demeure tout à fait charmante avec cour très intime et située dans un secteur homogène.
269 000$

Vous désirez vendre, cet espace est pour vous

LACHENAIE #9567823

Situé dans le boisé du golf, 3+1 càc, 2 salles de bains, 1 salle d'eau. Superbe maison très éclairée avec sa fenestration de 8 pieds, o'gees, lambris et moulures sont à l'honneur. Salle de bains dans ccp. Elle vaut le détour !! **439 900$**

LA PLAINE #8714703

3+1 càc, 1 salle de bains, 1 salle d'eau, la classe, le charme et absolument magnifique!! Elle est à voir!
299 900$

LA PLAINE #10443202

4 càc 1 salle de bains, 1 salle d'eau. Magnifique cottage situé dans un secteur tranquille. Belle cuisine avec armoires jusqu'au plafond. Garage avec eau et électricité. Faites vite !!! **314 900$**

LACHENAIE #8722083

2+3 càc, 2 salles de bains. Plusieurs rénovations de qualité effectuées, cuisine sublime. À qui la chance ?
249 900$

MASCOUCHE #8746266

Wow!! intergénération côte à côte. grand terrain de 56,000 pieds carrés. à moins de 5 minutes des autoroutes 25 et 640. À voir absolument !! **569 000$**

TERREBONNE #9559830

2+1 càc, 1 salle de bains, 1 salle d'eau. Secteur familial à moins de deux minutes des autoroutes, du centre sportif de Terrebonne et des écoles. Cette demeure a subi beaucoup de rénovations dont l'ajout du garage en 2010. Bienvenue !!! **249 900$**

MASCOUCHE #9490531

3 càc 2 salles de bains. Beaucoup de rénovations de fait. Secteur très paisible, près des écoles primaires, secondaires et garderies. Belle grande cours aménagée. À voir !!!
249 900$

MASCOUCHE #1042084

2+2 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. Grand unité de coin avec hall d'entrée fermé avec porte française. Petite terrasse à la chambre principale. Salle de bains avec coin coiffeuse. Venez-voir !!
189 900$

TERREBONNE #9727464

3+1 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. Wow !! Clés en main. Très propre et superbement entretenue. Escalier de bois menant à l'étage. Grande terrasse abritée par l'auvent.
Ne cherchez plus !! **349 900$**

LA PLAINE # 9092675

3+1 càc, 2 salles de bains. Situé dans un rond-point, idéal pour jeune famille, aucun voisin arrière. Belle véranda, piscine, garage isolé, secteur tranquille, Faites-vite!!
219 900$

Vous désirez vendre, cet espace est pour vous

ST-ROCH-DE-L'ACHIGAN #8628836

3+1 càc, 3 salles de bains, WOW!! Cette maison est décorée avec goût, minutie et luxe! Très grand garage
379 900$

LACHENAIE #8718949

3+2 càc, 2 salles de bains, Intergénération avec vue sur l'eau. Située dans un cul-de-sac.
244 900$

MASCOUCHE #8727958

2 càc, 1 salle de bains. Magnifique condo, dos à un boisé. Toit cathédrale au salon. Une visite s'impose!!!
189 900$

MASCOUCHE #8737301

3+1 cac, 2 salles de bains 1 salle d'eau. wow! résidence de prestige, bureau à domicile, parfait pour travailleur autonome. située dans un croissant. bienvenue! **449 900$**

TERREBONNE #8756102

1 càc et 1 salle de bains, situé dans le Vieux Terrebonne au bord de l'eau. piscine creusée, stationnement au garage et un extérieur. FAITES VITE !!! **169 500$**

MASCOUCHE #8643518

4 càc, 1 salle de bains, 2 salles d'eau, propriété de 1831! Très, très bien conservée. Un vrai joyau!
289 900$

STE-SOPHIE #8743552

3 càc, 1 salle de bains 1 salle d'eau. une vrai beauté, clés en main, secteur recherché, grand terrain. elle vaut le détour !!!
284 900$

STE-ANNE-DES-PLAINES #9877756

2+2 càc, 2 salles de bains. WOW!! Belle maison ensoleillée située à deux pas de l'école. Fraichement peinturée, avec escalier de bois sur les deux étages. **219 000$**

MASCOUCHE #10043546

Mascouche, 2+1 càc, 1 salle de bains. Beau cottage avec beaucoup d'inclus. Grand cabanon avec électricité. Terrain paysagé. Faites-vite!! **194 900$**

MASCOUCHE # 8748901

2+2 càc, 2 salles de bains. jolie maison, située dans un secteur de jeunes familles. À deux pas de l'école primaire les 4 vents. bienvenue **214 900$**

LACHENAIE #8712151

2+1 càc, 2 salles de bains, raffinée, superbe, bref c'est un bijoux! Walk-in dans chaque chambre et même à l'entrée!
309 900$

LACHENAIE #8742093

2 càc, 1 salle de bains, très beau condo au goût du jour. Vue sur l'eau. À VOIR !!
194 900 $

MASCOUCHE #8746849

2 càc, 1 salle de bains. magnifique, lumineux et luxueux condo. foyer au salon, armoires de cuisine jusqu'au plafond. à voir !!
194 900$

LA PLAINE #8694898

2+3 càc, 1 salle de bains. Située dans un rond-point pour plus de tranquillité. Grand garage détaché.
229 900$

LA PLAINE #9609130

1 càc, 1 salle de bains, condo tout équipé, foyer, air climatisé, et plus. Belle cuisine équipée d'un vaisselier vitré. 2 espaces de stationnement, aucun voisin en arrière. Venez voir!! **149 900$**

LACHENAIE #8676979

3+2 càc, 2 salles de bains, 1 salle d'eau, tout pour vous plaire! Grande, belle, éclairée!! Pavage sur le côté idéal pour bateau, roulotte, etc.! **340 000$**

MASCOUCHE #8710472

2+2 càc 2 salles de bains, maison avec bachelor situé dans un secteur campagnard. Aucun voisin arrière autre que la nature!
197 000$

LA PLAINE #8683211

2+1 càc, 1 salle de bains, jolie secteur familial, grande luminosité et située à un pas des écoles.
224 900$

MASCOUCHE #8764564

Terrain situé au lac samson, à proximité d'un dépanneur, patinoire et parc. Venez voir!!
55 000$

LA PLAINE #8724905

2+1 càc, 2 salles de bains. Très bien entretenue, très propre. Garage avec 3 sorties, grand stationnement. Venez-voir !!!
229 900$

MASCOUCHE #8747307

2+2 càc, 2 salles de bains. travailleur autonome bienvenue. beau solarium de paris. Garage avec toilete et lavabo. VENEZ-VOIR !!
274 900$

MASCOUCHE #10444435

2 càc, 1 salle de bains. Superbe condo aire ouverte. Plancher de lattes, armoires jusqu'au plafond, vanité double dans la salle de bains.. et beaucoup plus. À voir!! **199 900$**

www.liseviau.com www.liseviau.com www.liseviau.com

ROYAL LEPAGE
Royal Lepage des Moulins
Agence immobilière

Sylvie Lachance
Courtier immobilier

Bur.: 450 474-4005
Cell. : 514 629-6202
272, montée Masson, Mascouche
sylvielachance@royallepage.ca

TERREBONNE
3+1 chambres, sortie extérieure au sous-sol, terrain 13 900 pc. Beaucoup d'extras.

MASCOUCHE
Coin de rue, terrain de 13,000 p.c., propriété impeccable, garage, faut voir.

MASCOUCHE
PRESTIGIEUSE Terrain de 34 000 pc, cuisine de rêve, 4 chambres, grandes pièces!

SAINTE-JULIENNE
Superbe !!! Avec garage 2+2 chambres, 2 salles de bains, décor très chaleureux et tendance!

Annick Gauthier
Courtier immobilier
Groupe ACTION RIVE-NORD
Agence immobilière

Ayez votre maison en moins de 30 jours
450 838-7777

VISITE LIBRE dimanche 30 septembre 14h à 16h
121, rue du Cristal, La Plaine

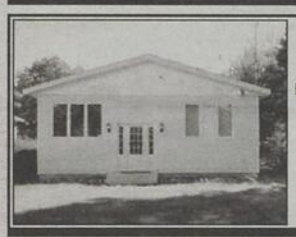
2 + 2 càc., sous-sol fini, rdc plancher de bois, superbe cour intime clôturée et arbres matures, secteur tranquille et sécuritaire, à pied des services et écoles. LIBRE IMMÉDIATEMENT. 219 900$

Francine Thibeault
Courtier immobilier agréé
514 791-5503
francinethibeault1@videotron.ca

L'agent qui vend à partir de seulement *2%
*Certaines conditions s'appliquent.
Programme VisibiliT Une exclusivité Proprio Direct
Pour être vu partout... et par tous!
Proprio Direct inc. Agence immobilière

MASCOUCHE
Très bien situé près école primaire Aux 4 vents, maison 3 chambres, air climatisé, piscine et encore plus. 264 900$ mls 10937630. *Faites vite!*

LA PLAINE
Grande maison tout brique, garage, 3 chambres + 1 bureau avec entrée indépendante et salle d'eau. Idéal pour travailleur autonome. Prix 279 000$. mls 9961798. *Faites vite!*



ST-CALIXTE
Maison coquette, bien entretenue, pas de voisin arrière, superbe cour, 2 chambres, et encore plus... Prix 149 900$. mls 10371712. *Une visite vous convaincra!*

LAVAL (BOUL. DES MILLE-ÎLES)
Près autoroute 25, cottage 3 chambres, plusieurs rénovations au fil des ans, libre à l'acheteur, prix 224 500$ mls 10118032. *À voir!*

25 ans d'expérience à votre service

Anderson Clarel
Courtier immobilier

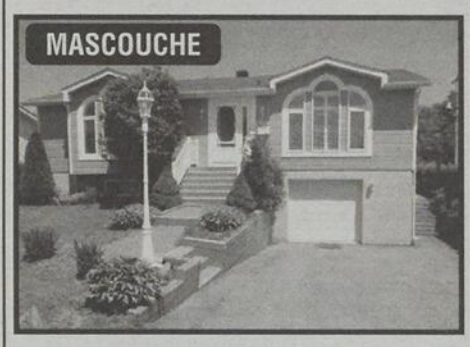
Century 21 MAX-IMMO Agence immobilière

Claude Richard
Courtier immobilier

514 918-5526

LA PLAINE
Construction 1999 - Maison à étage jumelée dont 4 ch. (2+2), 2 salles de bains + 1 salle d'eau, foyer au salon, s-sol fini, stationnement ext. pour 3 voitures, aucun voisin arrière. Pour seulement 184 900$

514 594-9893



MASCOUCHE
Grand bungalow 1994, aucun voisin à l'arrière, armoires de cuisine, salle de bains, toiture, revêtements extérieur (canexel) 2009, inter-génération 500$/mois. Idéal pour parents ou revenu supplémentaireé 259 000$. Négociable.

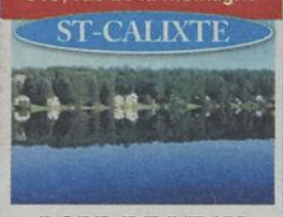
Ginette Duguay
Courtier immobilier agree
514 781-4375

Caroline Bouchard
Courtier immobilier
514 999-7783

Proprio Direct *certaines conditions s'appliquent
À partir de seulement 2%*

VISITE LIBRE
samedi 29 septembre
13h à 15h
815, rue de la Montagne

ST-CALIXTE



BORD DE L'EAU
374 900$

VISITE LIBRE
dimanche 30 septembre
14h à 16h
1633, rue Brisebois

ST-LIN

GARAGE DOUBLE
249 900$

ST-LIN

5 CHAMBRES
174 900$

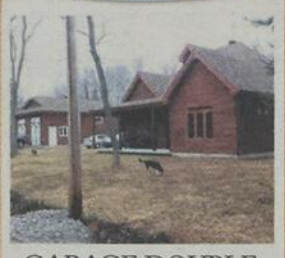
LA PLAINE

204 900$

ST-LIN

MAISON LUXUEUSE
489 900$

ST-LIN



GARAGE DOUBLE
339 900$

TERREBONNE

JUMELÉ
209 900$

STE-SOPHIE

BACHELOR
254 900$

LA PLAINE

JUMELÉ
159 900$

Multi-Prêts HYPOTHÈQUES
AGENCE HYPOTHÉCAIRE

VOTRE ÉQUIPE SUR LA RIVE-NORD !

2,65%* taux variable
2,99%* taux fixe

Refinancez et consolidez vos dettes en un seul paiement!
Profitez de taux historiquement bas!
Nous sommes disponibles pour vous rencontrer à nos bureaux ou à votre domicile!

- Achat
- Pré-autorisation
- Refinancement
- Renouvellement
- Transfert

Terrebonne	Sainte-Thérèse	Mascouche
2296, chemin Gascon	266, boul. Labelle	475, montée Masson bur. 302
450 **471-7747**	450 **433-7738**	450 **471-7747**

*Taux variable 5 ans. Taux fixe de 5 ans. Sujet à changement sans préavis. Certaines conditions s'appliquent.

Martin Charbonneau
Courtier immobilier hypothécaire

Diane Descoeurs CHA
Courtier immobilier hypothécaire agrée

Gilles Dupuis CHA
Courtier immobilier hypothécaire

Sutton Groupe sutton synergie inc.
AGENCE IMMOBILIÈRE

www.francoispitre.com

l'Art de vous servir dans votre région!

TERREBONNE/MASCOUCHE
LANAUDIÈRE

François Pitre
Courtier immobilier
450 964-0333
fpitre@sutton.com

COUP DE CŒUR

TERREBONNE – WOW – INTERGÉNÉRATION – WOW – Vous ne pourrez que tomber en amour avec cette superbe maison nouvelle tendance où rien n'a été négligé. Une visite et vous serez conquis. **299 000$**

REZ-DE-CHAUSSÉE

L'ASSOMPTION – Superbe condo très spacieux avec garage. Vaste cuisine, espace très convivial et chaleureux, planchers de bois, beaucoup de luminosité. Coup de cœur assuré! **179 500$**

OCCUPATION RAPIDE

MASCOUCHE – Magnifique condo pratiquement neuf. Unité de coin avec terrasse privée et entrée indépendante. 1 chambre, à pied de la future gare du train de banlieue. **134 900$**

54 900$

TERREBONNE – OCCUPATION RAPIDE – Maison mobile sur terrain loué à quelques minutes de l'autoroute 640. Belle grande terrasse couverte, terrain privé. Revêtement de toiture 2012. Moins cher qu'un loyer.

VUE PANORAMIQUE

ST-ADÈLE – Magnifique maison très spacieuse de conception unique et originale située à quelques minutes de l'autoroute 15. Pièce sur pièce de style remarquable et d'un cachet exceptionnel. **255 000$**

VENDEUR MOTIVÉ 229 000$ VENDEUR MOTIVÉ

FAÇADE

GRAND GARAGE 16' X 25'

VUE D'ENSEMBLE

PLUSIEURS EXTRAS

TERREBONNE – Très jolie maison bien entretenue et fraîchement repeinte au goût du jour. Située dans un secteur très recherché de La Plaine. Beau grand garage détaché, solarium de paris, 3 chambres, cour clôturée. Demandez une visite sans tarder!

CHERTSEY

Petit domaine avec plusieurs bâtiments: piscine intérieure, ancienne cabane à sucre avec installation extérieure pour manger, foyer et four ext. de pierres, grand garage utilisé comme atelier, 3 abris pour du rangement additionnel, terrain de 78 498pc boisé mls:9011048 149 900$

ST-LIN-LAURENTIDES: SURPRENANTE

Bien située, à quelques pas de tous les commerces, maison de 5 chambres, salon, cuisine et salle à manger à aires ouvertes, grande salle de bains, terrain bien aménagé avec vivaces, arbres matures, piscine mls:9731215 219 000$

ST-LIN-LAURENTIDES: ÉLÉGANCE, AMBIANCE ET CONFORT....

Maison de 4 chambres, impressionnante cuisine, salon et salle à manger à aire ouverte, superbe salle de bains, sous-sol aménagé avec entrée indépendante. MLS 8760475 275 000 $

ST-CALIXTE

St-Calixte: SURPRENANTE.... avec ses 3 chambres, superbe salle de bains, salon et salle à manger à aires ouvertes, belle fenestration vous permettant d'admirer le paysage. Une première maison... Une résidence secondaire... .UN VRAI PETIT BIJOU! MLS: 9786169 129 000$

STE-JULIENNE

Au coeur du village, maison à étage rénovée au fil des ans, 4 chambres, salon et cuisine à aire ouverte, garage double, grand stationnement pavé. MLS: 8661319. NOUVEAU PRIX 155 000 $

ST-CALIXTE

Une résidence secondaire....première maison... La tranquillité vous donne rendez-vous ici! Maison de 2 chambres, terrain de 17000pc, garage, remise, aucun voisin arrière. Facile à visiter, occupation rapide! MLS: 8542316. VENDEUR MOTIVÉ 50 000$

ST-CALIXTE

Une première maison... une résidence secondaire... Elle est pour vous! Vue et accès au Lac, elle saura combler vos besoins. 2 chambres, un grand salon avec combustion lente pour les froides soirées, cuisine et coin repas pratique et fonctionnel. MLS:8722086 69 900 $

ST-LIGUORI FERMETTE

Terrain de 202 393 pc, grand hangar en bois 30X60, garage, serre, maison de 2 chambres, chaleureuse cuisine, salon de bonne dimension. Vous rêvez d'avoir vos petits animaux, votre potager, vos serres de fleurs et plantes? mls:10313629 239 000$

STE-JULIENNE

maison intergénération 3 chambres, sous-sol aménagé. Un logement au 2e vous offrant une grande pièce style loft, cuisine et salle de bains. À quelques minutes des écoles et parc MLS 9995388 139 000 $

ST-CALIXTE

Chaleureuse propriété de 3 chambres, salle à manger éclairée, foyer de pierre au salon, terrain boisé borné par des murets de pierres, grand cabanon pour plus de rangement. COUP DE COEUR ASSURÉ! MLS: 9834086 149 000 $

ST-LIN-LAURENTIDES

Maison ancestrale, sur un coin de rue près d'un parc, garderie, centre sportif, etc... 3 chambres, grande salle de bains, salon chaleureux, garage double, cour petite mais intime MLS 10936987 129 000 $

MASCOUCHE

Maison offrant 4 chambres dont 3 au même niveau, spacieuse salle de bains, foyer au salon, un sous-sol aménagé, garage. Un grand terrain 8600pc arbustes, vivaces, clôturé, un grand patio, piscine HT MLS: 8730298 299 000 $.

Josée Groleau
Courtier immobilier
514 990-2529
450 964-0333
Un atout pour vous!
GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.
Sutton
Agence immobilière
www.joseegroleau.com

VIMONT LAVAL

Une propriété avec de beaux espaces, un garage impressionnant de 16x37 peut servir de salle de détente (spa) table de billard, pourquoi pas! Vous avez un parent ou un enfant à loger? Entrée indépendante extérieure, près de tous les services, Laval vous séduira! mls 10348837

LACHENAIE (TERREBONNE)

Actualisé au goût du jour, cuisine 2010, 4 càc, 2 salles de bains complètes, garage double, terrain magnifique espace de stationnement, accès facile 40/640/25, sans hésitation une visite vous convaincra! mls 10889896

CHARMANTE

Ste-Julienne, à l'allure champêtre, intérieur chaleureux, plusieurs rénovations ont été effectuées depuis 2012, posséder votre propre demeure au prix d'un loyer! mls 10740558

ÉTONNANTE!

Ste-Julienne, propriété sur 2 étages pouvant servir d'intergénération, toit cathédrale, fenestration abondante, garage, 3 càc, belle cuisine fonctionnelle, un coin paisible! Vendeur motivé! mls 8758799

Recherche maison bord de l'eau dans Lanaudière client en attente.

Sylvie Bonneau
Courtier immobilier
450 964-0333
Sutton
GROUPE SUTTON SYNERGIE
Agence immobilière
www.sylviebonneau.com

Chantal Tardif
Courtier immobilier
Sutton
GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.
AGENCE IMMOBILIÈRE
450 964-0333

R.D.P/P.A.T. 679 000$

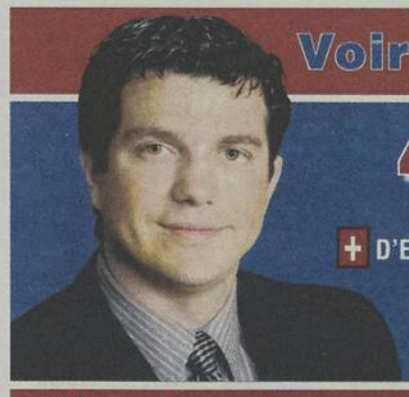
Très beau et grand quadruplex. Près du pont de la 25, grande cour bien aménagée, four encastré Jenn-Air, foyer et plus. Bon investissement.

STE-ANNE-DU-LAC 139 000$

Plain-pied, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains. Garage, grand terrain Lac Tapani.

RIGAUD 210 000$

Maison à étages, 3 càc, planchers de lattes et céramique, 1 sdb, 1 salle d'eau, douche indépendante, Terrain 7 000 p.c.. Informez-vous!



Voir tous les détails sur www.FrancineLarin.com

4e meilleur vendeur au Québec*

+ D'EXPÉRIENCE + DE SERVICE + DE PHOTO + DE SUIVIES + DE DISPONIBILITÉS
+ DE PUBLICITÉ + DE VISIBILITÉ + DE RENDEMENT + « TRANQUILLI-T »

* Pour Francine Larin, sur 3 147 courtiers indépendants, selon Re/Max Québec, Mai 2012.

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
Agence immobilière

Charles A. Larin
Courtier immobilier

450 471-5503

Francine Larin
Courtier immobilier

TERREBONNE

Condo de coin, 2 càc, walk-in, air climatisé mural, foyer élec., sdl ind., grande terrasse avec porte jardin, 1 esp. stat. + 1 esp. stat. pour inviter.

TERREBONNE

Maison à étage avec 3 càc de bonnes dimensions à l'étage et 1 au s-sol, véranda 3 saisons avec spa, pisc. h-t., thermopompe, syst. d'arlarme, syst. d'irrigation, garage. Terrain de plus de 7000 pc.

TERREBONNE

Maison à étage unique au bord de la rivière des Mille-Iles. 4 càc, pisc. creusée intérieur, sauna, fenestration abondante, garage double, terrain de 20 000pi avec quai...

LA PLAINE

Plain-pied 2005 avec bachelor au s-sol, 3+1 càc, entrée ind. Terrain de 9996 pi.ca, cabanon de 10x12, garage de 12x16 et pisc. h-t.

SAINT-LIN

Plain-pied, 2 càc, terrain 16 000 pc +, piscine h-t, spa, foyer, possibilité de faire au sous-sol 2 càc, une salle fam. et une salle de bains. Plomberie pour sdb déjà toute sortie.

SAINT-CALIXTE

Cottage 4 càc, terrain 27 000 pc. +, garage, foyer élect., grand stationnement, syst. d'alarme, accès et vue sur le lac Capri.

TERREBONNE

Duplex avec garage détaché. Partie principale : 6 càc, 2 sdb, garage, pisc. h-t. Partie location : grand 5 1/2, 3 càc.

SAINT-LIN

Plain-pied au bord du Lac Morin, 15 000 pc +., 2 càc, solarium, quai sur le bord de l'eau

TERREBONNE

Cottage unique recouvert de pierre des champs. 2 càc, garage séparé, poêle au bois, asp. central, piscine h-t. Vue sur la rivière des Mille-Iles. Près de tous les services!

SAINT-LIN

Plain-pied, 2+2 càc, terrain 5300 pc, pisc. h-t., gazebo, syst d'alarme, aucun voisin arrière. Dans un secteur tranquille et à proximité de tous les services!!

VIEUX-TERREBONNE

Condo commercial à vendre ou à louer, vue sur l'étang des Moulins, très beau secteur!

ST-SAUVEUR

Plain-pied 2004 vue sur le Mont-Habitant! Accès au lac et tennis du site du Mont-Habitant. 2+1 càc, garage, plancher chauffant thermopompe, et bachelor niveau terrasse.

LACHENAIE

Intergénération 2003 possédant 2 càc à l'étage, possibilité de faire une autre càc au s-sol. Grand terrain avec spa, entouré d'une haie de cèdre.

MASCOUCHE

Propriété de prestige, qualité supérieur, intergénération au s-sol, 5+ 1 càc, 3 sdb, planchers chauffants, thermopompe, garage attaché et garage détaché.

MASCOUCHE

Plain-pied, 3 càc, plancher de latte, sous-sol fini, foyer au bois, air climatisé central et grand stationnement. À proximité de la 25,640 et du futur train de banlieue.

REPENTIGNY

Propriété à un étage 1/2 avec ccp et sdb sur un même palier, une autre càc sur l'étage principale avec une sdb, plusieurs rénos.

VIEUX-TERREBONNE

PRIX RÉDUIT Maison à étage. Terrain de 7762 pc avec garage, cabanon et pisc. h-t., 2 càc possibilité càc add., plusieurs rénos.

LA PLAINE

PRIX RÉDUIT Plain-pied, 1+2 càc, foyer, spa, piscine h-t., terrain de plus de 11 000 pi ca., garage, pavillon d'été dans la cour.

SAINT-FRANÇOIS

Maison à étage jumelée avec 3 càc sur le même palier, 1 sdb et 1 se, cour avec piscine h-t, aspirateur central, poêle combustion.

TERREBONNE

PRIX RÉDUIT Condo 2001, 2 càc, foyer au gaz, plancher de bois et céramique, air climatisé, système d'alarme, 2 stationnements et 2 espaces de rangement. Vue sur la rivière des Mille-Iles.

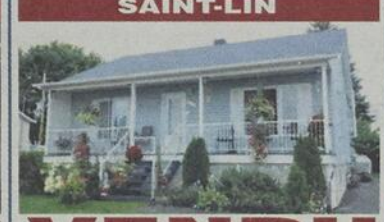
LA PLAINE

Condo 2005 au 2e étage, 2 càc, armoires de cuisine en bois, plancher de latte, foyer au gaz, 2 grands balcons et 2 espaces de stationnement.

VIEUX-TERREBONNE

Victorien 1896 restaurée en 1996. Située aux abords de l'étang des Moulins dans le Vieux-Terrebonne Elle allie le confort moderne d'une maison du 21e siècle au charme ancien d'un manoir du 19e siècle.

SAINT-LIN



VENDU

TERREBONNE

Plain-pied dans un très beau secteur de Terrebonne! 1+2 càc dont la ccp de grande dimension, 2 sdb, thermopompe, syst. d'alarme, pisc. h-t, plusieurs rénos. Près de tous les services!

LA PLAINE

Cottage en rangée 3 càc, foyer au bois, 2 espaces de stationnement et plusieurs rénovations au fil des années. Près de tous les services et écoles.

STE-JULIENNE

Maison à étage dans un secteur tranquille avec vue sur une petite forêt à l'arrière de la propriété! 3 càc, asp. central, 1 sdb et 1 salle d'eau, 3 esp. de stat.

LA PLAINE

Plain-pied 2003, 2+1, salon au s-sol de grande dimension, poêle aux granules, thermopompe, terrain en pointe.

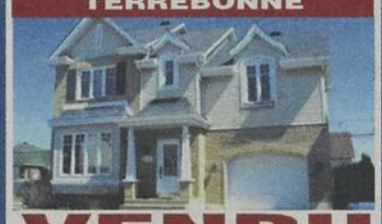
TERREBONNE

Condo impeccable possédant 2 càc, grande salle de bain avec salle de lavage indépendante, 2 esp. de stationnement, balcon privé, ascenseur, rangement..etc.

LA PLAINE

Plain-pied avec 3 càc au rdc, sous-sol non fini, aspirateur centrale, système d'alarme, garage, cabanon, plusieurs rénovations.

TERREBONNE



VENDU

MASCOUCHE

résidentiel et commercial, 2 càc et possibilité d'une autre càc au rdc, immense garage chauffé, pisc. h-t de 24 pi., spa, étang de 25x65 pi., plusieurs rénos apportées au fil des années.

LA PLAINE

PRIX RÉDUIT. Intergénération sur coin de rue, presque entièrement rénovée, terrain de plus de 11900 pi., sortie ext. au s-sol.

TERREBONNE

À la fois résidentielle et commerciale. Le rdc est dédié au commerce tandis que le haut possède un grand 4 1/2. Plusieurs rénos faites au fil des ans.

MONTRÉAL

Plain-pied avec bachelor, entrée extérieur indépendante au s-sol, 3+ 1 càc, 2 entrées électriques, beaucoup d'améliorations et de rénovations apportées au fil des années.

SAINT-LIN

Plain-pied possédant 3+1 càc, très grand terrain de plus de 15 000 pi. ca avec arbre mature, 2 garages attachés, cabanon, 6 places de stationnement, beaucoup de rangement...

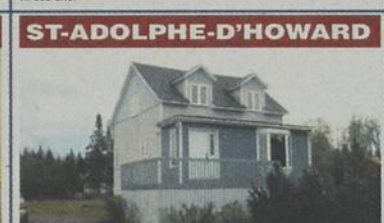
SAINT-LIN

Cottage 2007, foyer au gaz, 3 chambres, 2 sdb, garage double, terrain de 16 300pi.

TERREBONNE

Condo situé dans un secteur très recherché du Vieux-Terrebonne et à 5 min à pied de l'île des Moulins, 2 càc, plusieurs rénovations.

ST-ADOLPHE-D'HOWARD



Maison à étage en face du lac St-Joseph avec accès à ce même lac, 2 càc, 2 sdb, asp. centrale, grand terrain. Service d'aqueduc et d'égout par la ville.

LACHENAIE

Maison en rangée, de coin, avec piscine h-t et haie de cèdre mature, 2 càc, garage, asp. centrale, air climatisé mural! Près de tout les services et de l'hopital.

CHERTSEY

PRIX RÉDUIT 119 900$
Possibilité d'un bachelor au s-sol avec entrée ind., 2+2 càc, terrain de plus de 21 800 pc., solarium.

TERREBONNE

NOUVEAU PRIX 53 900$ Maison mobile, 2 càc, aucun tapis, armoires de cui. neuves, facile d'accès aux autoroutes, possibilité d'occ. Rapide.

LA PLAINE

PRIX RÉDUIT Plain-pied avec 2 càc à l'étage, entrée indépendante au sous-sol, grand terrain de 9996 pc. avec arbres matures.

TERREBONNE

PRIX RÉDUIT Maison mobile, 2 càc, plusieurs rénos : toiture, repeinte au complet, sdb et planchers.

LACHENAIE

Plain-pied, 4 chambres, foyer et poêle au bois, plancher et toiture refaits.

CRUZE-MANIA

Liquidation 2012

Cruze LS

14 999$

OU

0% WOW!

84 mois

Livraison immédiate
vaste choix en inventaire
Modèles LT, LS, RS

Financement 84 mois
0% intérêt

Malibus LS 2012

299$ par mois + taxes

Transport et préparation inclus

20$ REMIS À CHAQUE ESSAI ROUTIER
CE SAMEDI 29 SEPTEMBRE

Boston Pizza

Voir détails à la page A-37

Photo à titre indicatif seulement

GRENIER

CHEVROLET BUICK GMC

GMC

CENTRE DU CAMION GRENIER

1325, carré Masson Terrebonne 1-866 413-9761 sans frais

WWW.GRENIERCHEVROLET.COM